

Warhafftig Historia

vnd beschreibung einer Landtschafft
der Wilden/Nacketen/Grimmigen Menschfres-

ser Leuthen/in der Newen welt America gelegen / vor vnd
nach Christi geburt im Land zu Hessen vnbelant/bis auff die ij. nechst ver-
gangene jar / Da sie Hans Staden von Homberg auß Hessen
durch sein eygne erfahrung erkant/vnd jezund
durch den truck an tag
gibt.

Dedicirt dem Durchleuchtigen Hochgebornen Herrn/
H. Philipsen Landtgraff zu Hessen / Graff zu Cassen-
elnbogen/ Dieck/ Ziegenhain vnd Nidda/ seinem G. H.

Mit einer vorrede D. Joh. Dryandri / genant Eychman
Ordinarij Professoris Medici zu Marpurgt.

Inhalt des Büchlins volget nach den Vorreden.



[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

59



[Faint, illegible text visible on the right edge of the page, likely bleed-through from the adjacent page.]

Dem Durchleuchtigen vnd Hochge-
bornen Fürsten vnd Herrn/Herrn Philippen
Landtgrauen zu Hessen/Grauen zu Carens
elnbogen/Dies/Ziegenhain vnd
Nidda/2c. Meinem Gnes-
digen Fürsten vnd
Herrn.



Gnad vnd Fried in Christo Ihesu vn-
serm erlöser. Gnediger Fürst vnd Herr/
Es spricht der Heilige Königliche Prophet
Dauid/im hundert vnd siebenden Psalm.

Die mit Schiffen auff dem Meer fuhren/
vnd trieben ihren handel in grossen wassern. Die des Herrn
werck erfahren haben/vnd seine wunder im Meer. Wenn er
sprach/vñ einen sturmwindt erregete/der die wellen erhub/
vnd siegen himel furen/vnd in abgründt fuhren/das ire seel
für angst verzagte/das sie tummelten wie ein trunckener/
vnd wusten keinen rath mehr. Vnd sie zum Herrn schreien
in irer not/vnd er sie auß iren angsten füret. Vnd stillete das
ungewitter/das die wellen sich legten. Vnd sie froh wurde/
das stille worden war/Vnd er sie zu lande bracht nach irem
wunsch/Die sollen dem HERRN dancken/vnd seine gü-
te/vñ umb seine wunder/die er an den menschē kindern thut/
Vnd inen bey der gemein preisen/vñ bey den alten rhümen.

Also bedancke ich mich gegen dem Allmechtigen Schöpfer
Himmels/Erden vnd Meers/seinem Son Jesum Chris-
tum vnd dem Heiligen Geyst/der grossen gnad vnd barm-
herzigkeit/die mir vnter den wilden leuten des lands Prasis-
lien/welches inwoner/die mich gefangen hatten/genennet

die Tuppin Imba/ vnd menschen fleisch essen. Derer gefan-
gener ich neun Monat gewesen / vnd viel andere gefahre
mehr durch ihre heilige dreyfaltigkeit / ganz vnuerhoffter
wunderlicher weise widerfaren ist. Das ich nach langem el-
lendes gefahr leibs vnd lebens widerum in E. F. G. Fürsten
thumb / mein höchsts geliebtes Vatterlandt / widerum nach
verlauffne Keyse vnd Schiffart / vndertheniglich anzeigen
sollen / welche ich auffs kürzeste begriffen hab. Ob E. F. G.
zu irer gefelligē gelegenheit / darinne mit hilff Gottes / durch
mich durch zogene Land vnd Meer / sich wöllen vorlesen las-
sen / vñ wunderbarer geschicht wille / der Allmechtige Gott
in nöten / bey mir erzeygt hat. Damit auch E. F. G. an mir
nicht zweiffele / als solte ich vnware ding vorgeben / wölte
E. F. G. ich ein Passport / zu disem bericht dientlich / selbs of-
feriren. Gott sey in allem allein die ehre. Vnd beuelhe
mich hiemit E. F. G. in vnderthenigkeit. Datum

Wolffhagen den zwenzigsten Junij /

Anno Domini im Fünffzehen

hundert vnd Sechs vnd

Fünffzigsten.

E. F. G.

Geborner vntersas Hans Staden
von Homberg in Hessen / setzt Burs-
ger zum Wolffhagen.

Dem Volgeborenen Herrn H. Philip
sen Graff zu Nassaw vnd Sarprück ic. meinem
Guedigen Herrn. Wünscht D. Dryander viel
heils mit erbietung seiner
Dienste.

NS hatt mich Hans Staden / der diß
Buch vnnnd Historia / jez durch den druck lest
ausgehen / gebetten / das ich doch zuuor / seine
Arbeit vnd Schrift dieser Historien vberse
hen / Corrigiren / vnd wo es von nöten ist / ver
bessern wölle. Dieser seiner Bitte / habe ich auß vielerley vr
sach statt geben. Erstmals / das ich dises Authoris Vatter /
nun mehr in die fünffzig jar gekandt (dann er vnd ich auß eis
ner Stadt / nemlich / zu Wetter / geborē vñ auffgezogē sein)
vnd nicht anders / denselbigen / daheim / vnnnd zu Hombergk
in Hessen / da er jez wonhafftig ist / dan als vor ein auffrichti
gen frommen vnd dapffern Mann / der etwa auch in guten
künsten studirt erkant hab / vnd (wie in gemeinem sprichwort
ist) der Apffel schmeckt allwege nach dem stamm / zuuerhof
fen Hans Staden / dieses Ehrlichen Manns. Sone sol in
tugenden vnd frombkeit dem Vatter nach arten.

Zum andern neme ich die arbeit / diß Büchlein zu vberse
hen / desto freudiger vnd lieber ahn / das ich gern in denen ges
chichten / so der Mathematica gemess sein / als dann ist die
Cosmographia / das ist die beschreibung vnd abmessung der
Landtschafftē / Stedt / vnd wegefahrten / deren inn diesem
Buch auff vielerley weise / etliche vorgetragē werdē / belüsti
gen / dann ich fast gerne mit dieser sach vmbgehe / so ich verne
me / das man auffrichtig vñ warlich / die ergangenen dinge /

A ij offens

offenbaret / vnd an tag bringt / wie ich dann feins wegs zweifel / diser Hans Staden / schreib vnd vermelde seine Historia vnd wegefart / nicht auß anderer leut anzeigung / sonder auß seiner eigen erfahrung / grüntlich vñ gewiß an / sonder einigen falsch / vrsach / das er darinn keinen Rhum oder weltliche Ehrgeizigkeit / sond' allein Gottes Ehr / Lob vñ danckbarkeit / für erzeigte wolthat / seiner erlöfung / suchet. Vnd diß jm die vornemste vrsach ist / diese History an tag zubringen / damit jedermann sehen köndte / wie gnediglich / vnd wider alles hoffen / Gott der Herr diesen Hans Staden / auß so viel gefehrlichkeit / so er Gott trewlich angeruffen hat / erlediget / vnd von der wilden leuth grimmigkeit (bey denen er bey die ix. Monat lang / alle tage vnd stunde / erwartē muste / dz man jnen vnarmherziglich / todt geschlagen / vñnd gessen hett) in sein geliebtes Vatterland / in Hessen / wider kömen lassen.

Für diese vnaußsprechliche Gottes barmherzigkeit / wolle er / vor sein geringes vermögen / je gerne / Gott danckbar sein / vnd die wolthat jme geschehen. Gott damit zuloben / als ler meniglich / offenbaren / vnd in dem er diß milde werck also treibt / bringe die Ordnung der handlung mit sich / das er die ganze wegefahrt der ix. jar / so er außser landt gewest ist / wie sich alle dinge zugetragen haben / beschreibe.

Vnd dieweil er diß einfeltiger weise nicht mit geschmückten oder brechtigen worten oder Argumenten / vortraget / gibt mir des einen grossen glauben / es muß sein sach bestendig vñnd auffrichtig sein / vñnd kundte je auch keine nützung darab haben / das er lügen an statt der warheit vortragen wolle.

Darzu so ist er sampt seinen Eltern hie inn diesem Lande gessen / nit wie der Landtfahrer vñnd Lügner gewonheit /
von

von einem landt ins ander / Ziegeuners weise / vmbblauffe /
müſte also gewarten / wo etwan gewanderte leut / so inn den
Inſeln gewest / ankämen / würden in lügen straffen.

Vnd ist diß mir gar ein fest argument / das sein sach / vnd
dieser History beschreibung / auffrichtig sein muß / dz er an-
zeigt / zeit / statt vnd plaz / da des hochgelerten vnnnd weit be-
rümpfte Eobani Hessi Sone / Heliodorus / der sich nun lan-
ge zeit in frembde lande zuuersuchen begebē / vnd hie bey vns
als für todt geschetzt worden / bey diesem Hans Staden inn
der landtschafft oder wilden leut gewesen ist / vñ gesehen / wie
er barmhertich er gefangen vnd hinweg gefüret sey. Dieser He-
liodorus / sage ich / kan vber kurz noch lang (wie man hoffte
das geschehen sol) zu hause kommen / vñ wo des Hans Stas-
dens Historia falsch vnd erlogen were / kan er in zuschanden
machen / vnd für ein nichtigen Mann angeben.

Von diesen vnd dergleichen krefftigen argumenten vnnnd
vermutungen / des Hans Stadens auffrichtigkeit zubeschü-
hen vnd zubewehren / wil ich diß mal beruhen / vnd weiter ein
wenig anzeigung thun / was doch die vrsach sey / das diese vñ
dergleichen Historien von meniglich wenig beysals vñ glau-
bens gegeben werde.

Zum ersten habens die Landtsfarer mit ihren vngereums-
pten lügen vnd anzeigung falscher vñ erdichter dinge dahin
bracht / das man auch denen rechtschaffenen vnd warhafftis-
gen leuten / so auß frembden landten kommen / wenig glau-
bens gibt / vnd wirt gemeinlich gesagt: Wer liegen will / der
liege fern her / vnd vber feldt. Dann niemands dahin gehet
diß zuerfaren / vnnnd ehe er die mühe darauff legen würde diß
zuerfaren / wil ers ehe glauben.

Nun ist aber damit nichts außgericht / das vmb der lü-
gen willen die warheit auch soll gestümmelt werden. Es
ist hiers

ist hierauff zu mercken / das so dem gemeinen man etliche angezeigte dinge / nit möglich sein / geglaubt werden / vnd doch so diese dinge bey verstendigen leuten vorbracht / vnd erwogen werden / vor die gewisse vnd bestendigste ding geacht werden / vnd sich auch also erfinden.

Diz merck auß einem oder ij. Exempel so auß der Astronomi genommen / oder gezogen werden. Wir leuthe so wir hie vmb Teutschlandt / oder nahe dabey wonen / wissen auß lang herbrachter erfahrung / wie lang der Winter / der Sommer / sampt den andern zweien jars zeiten / Herbst vnd Lenz weren. Item wie lang oder kurz / der lengste tag im Sommer / vnd der kürste tag im winter / vnd so mit der nacht zu achten sey.

Wenn nun gesagt wird / das etliche ort in der welt seien da die Sonn in einem halben jar nicht vnder gehe / vnd der lengste tag bey denselben leuten vj. Monat / das ist ein halben jars lang sey / vñ her widerummb die lengste nacht auch vj. Monat / oder ein halb jar lang sey. Item das orter in der Welt funden werde / da in einem jar / die quatuor tempora / das ist die vier zeit des jars doppel sein. Also das zwen Winter / zwen Sommer in einem jar gewislich da vorhanden sein.

Item das die Sonn sampt andern sternem wie klein sie vns hie sein düncken / doch der kleinste stern im Himmel grösser sey / dann die ganze Erde / vnd der ding vnzelich viel.

Wenn nun der gemeine Mann diese dinge höret / versacht ers zum höchsten / gibt keinen glauben / vnd acht es sein dinge / die vnmöglich sein. Diweil aber diese Natürliche dinge bey den Astronomis dermassen dargethan werden / dz die verstendigen der kunst / hieran nicht zweiffeln.

So muß der halben nit volgen / diweil der gemein hauff diese dinge vnwar helt / das es eben also sein muß / vnd wie
vbel

vbel würde die kunst der Astronomi stehen/wann sie dise him-
lische corpora/nicht künfte demonstriren vñ anzeigen auß ge-
wissem grundt die Eclipses/das ist/verdunkelung Sonn
vnd Mons/auff gewisse tag vnd stund wann sie kommen sol-
ten. Ja etliche hundert jar vor her angezeigt/vnd findet sich
in der erfahrung also war sein. Ja sprechen sie: Wer ist am his-
mel geweest vnd dise ding gesehen/vnd hat es abgemessen.

Antwort: Weil die tegliche erfahrung in disen dingen mit den
demonstrationibus zustimmet/So muß man eben so gewiß
halten/als gewiß ist/so ich iij. vnd ij. zusamē lege in der zal/
werden v. darauß. Vnd auß den gewissen gründen vnd des-
monstrationibus der kunst/tregt sichs zu/das man abmese-
sen vnd rechen kan/wie hoch biß an des mons himel/vnd von
dann zu allen Planeten/vnd entlich biß an den gestirnten
himmel sey. Ja auch wie dick vnd groß die Sonn/Mond vnd
andere corpora am Himmel seien/vñ auß vberlegung des Hi-
mels/oder Astronomia/mit der Geometria/rechnet man
gar eigentlich ab/wie weit/rond/breit vnd lang das erdtrich
sey/so doch dise ding alle dem gemeinen man verborgen vnd
als vnglaublich geachtet werden. Die vnwissenheit were
dem gemeinen Mann auch wol zuuerzeihen/als der nit viel
in der Philosophia studiret hab. Das aber hochwichtige vnd
fast gelerte leute/ an den dingen so wahr erfunden werden/
zweifeln/ist schimpflich vnd auch schedlich/dieweil der ge-
meine man auff dieselbigen sibet/vnd jren irthumb dadurch
bestetigt/also sagende: Wenn das war were/so hetten es dise
vnd jene Scribenten nicht widersprochen. Ergo 2.

Das S. Augustinus vñ Lactantius Firmianus (die bei-
de heilige gelerteste/neben der Theologia auch in guten kün-
sten wolerfarne männer/dubitiren/vnd nicht zulassen wöl-
len/das die Antipodes sein künden/das ist/das man leute

3 finde/

finde/die am gegenwort des erdrichs / vnden vnder vns mit
iren füßen gegen vns gehen / vñ also den kopff vnd leib vnder
sich hangen gegen den Himmel / vnd doch nicht hinab fallen zc.
Dis laut seltsam zu hören / vñnd helt sich doch allweg bey den
gelerten also / das es nicht anders gesein kan vnd war erfunden
wirt / wie hoch es die heiligen vñnd hochgelerten / so jetzt
angezeigt sein / authores / verneint haben. Dann das vestig-
lich war muß sein / das die jenigē so ex diametro per centrum
terre wohnē / Antipodes sein müssen / vñ vera propositio ist.
Omne versus coelum vergens / ubicunque locorum / sursum
est. Vnd darff man nit hinunten in die newe welt ziehen / die
Antipodes also suchen / sond' dise Antipodes sein auch hie im
obern halb theil des erdrichs. Dann wann man zusammen
rechent vnd gegen einander helt die eusserste landtschafft im
Occident / das ist Hispanien vnd zum Finstern stern gegen
das Orient / da India landt leit / geben dise eusserste leut vnd
inwoner des erdrichs / bey nahe ein art der Antipoden.

Wie auch etliche fromme Theologi her auß deuten wöl-
len / dz der Mutter filiorum Zebedy bitte / wahr wordē sey /
da sie den Herrn Christū batte / das irer Sōne einer zu seiner
rechten handt / der ander zur lincken handt sitzen möge. Dis
sey also geschehen / dieweil S. Jacob zu Compostel / nit weit
a sine terre / das gemeinlich zū Finstern stern genant wirdt /
begraben sein sol / vnd ehrlich gehalten würde. Vnd der an-
der Apostel in India / dz ist im auffgang raste: Das also dise
antipodes lange vorhanden gewest / vnd vnangesehen / das
zur zeit Augustini die newe welt America vnderm erdrich
noch nicht erfundē / so weren sie doch auch auff die weise vor-
handen gewesen. Etliche Theologi / vnd sonderlich Nico-
laus Eyra (der sonst ein trefflicher man ist geachtet) wöllen /
das / demnach der Erdt klop / oder die Welt zum halben theil
im

im wasser lige vnd schwimme/ also/ das diß halb theil da wir
auff wonen/ vber dem wasser herauf gehe/ Das ander theil
aber sey vnden gar mit dem Meer vnd wasser also umgebē/
das da niemandt wonen kan. Welchs alles wider die kunst
der Cosmographia streitet / Vnd nun mehr durch die vile
Schiffarten der Spanier vnd Portugaleser/ viel anders er-
funden ist worden/ daß das Erdtrich allenthalben bewonet
werde/ Ja auch subtorrida Zona/ welchs vnser vorfaren vñ
alte Scribenten/ nie haben wollen zulassen. Vnser tägliche
würk/ zucker/ perlen/ vnd andere dergleichen wahr/ werden
aus den landen her zu vns bracht. Diß paradoxon von den
Antipodibus/ vnd vorangezeigten Himmels abmessung hab
ich mit fleiß anzeigen wollen/ das vorige Argument damit
zubestetigen/ köndten fast viel der dinge mehr hie angezeigt
werden/ wo ich mit meinem langen schreiben euch gern ver-
drößlich sein wolt.

Doch werden dergleichen argument viel gelesen werden/
in dem buch/ so der würdige vnd Hochgelerte/ Magister Cas-
sparus Goldtworm fleißiger Superintendens E. G. zu
Weilburgk vnd Predicant. Welchs buchs in vj. theil vnder-
scheiden von vielerley Mirackeln/ wunderwercken/ vnd paz-
radoxen/ so bey vorigen zeiten vnd noch geschehen sein/ sage
wird/ vñ bey kurtzem in truck verfertiget sol werden. Zu wel-
chem Buch/ vñnd zu andern vielen/ so dergleichen dinge be-
schrieben. Als sein Libri Galeotti de rebus vulgo incredibili-
bus 2^e. den gütigen Leser/ so dieser ding weitem verstandt ha-
ben will/ ich hiemit gewiesen will haben.

Vnd sey hiemit genug angezeigt/ das es nicht fluck's all-
wege lügen sein müssen/ so etwas wirdt angezeigt/ dem ges-
meinen Mann frembd/ vnd vnbrechlich dünckt sein/ wie in
dieser Historia/ da die leute alle in der Insell nacktet gehen/

kein heußlich vihe zur narung / keinerley dinge so bey vns im
Brauch / den Leib zuerhalten / haben / als kleider / Bette /
Pferde / Schwein oder Kühe / noch Wein oder Bier zc. sich
auff ihre weise enthalten / vnd behelffen müssen.

Damit diese vorrede zum Ende lauff / wil ich auch kürz-
lich anzeigen / was diesen Hans Staden bewegt hab / seine
beide Schiffarte vnd wegereise in truck zu verfertigen. Dis
möchten viel im vbel auflegen / als wolt er hiemit im einen
Khum / oder brechtigen Namen machen / welchs ich gar viel
anders von jme verneme / vnd glaub gewißlich / das sein ge-
müt viel anders stehe / wie auch in der Historia hin vnd wi-
der vermerckt wirt.

Diueil er so in vielfeltigem Elend gestanden / souiel wi-
derwertigkeit erlitten / daran ihm so oft sein leben gestanden
hat / vnd gar nicht zuhoffen / sind das er da entlediget vnd in
sein Vatter heimmet wider kommen / würde. Gott aber /
dem er allwege vertrauet / vnd angeruffen / jnen nicht allein
vonn seiner feinde hende / erlediget / sondern auch durch seine
glaubiges gebet vielmals Gott beweget hat / das vnder den
Gottlosen leuten / Gott zuuerstehen geben / das der rechte
warhafftige Gott / krefftig vnd gewaltig / vnd noch vorhan-
den sey. Mann weiß wol / das des Glaubigen gebett Gott
kein ziel / Maß oder zeit / setzen solle / so es aber Gott also ge-
fellig ist gewesen / durch diesen Hans Staden / sein wunder-
werck bey den Gottlosen wilden / zusehen lassen / Dis wüste
ich nicht zu wider sprechen.

Auch ist jederman bewust / das trübsal / kummer / vnglück
vnd franckheit zc. gemeinlich / die leut zu Gott bewegen / das
sie in der noth mehr dann zuuor Gott anruffen / etliche bis-
her nach papistischer weise / sich etwan diesem oder jenen
heiligen / mit walfart oder opfferen verpflichten / das in auß
jrer

irer Not geholffen werde/ vnd dise gelübte fast strenge gehalten werden/ außgenommen von denen/ so gedencken die heiligen zubetriegem/ mit iren gelübten/ wie Erasmus Roterdamus in colloquijs in dem Naufragio schreibet/ das einer im Schiff S. Christophorum/ der zu Paris im Tempel/ ein bildt etwan/ 10. ellen hoch/ wie ein grosser Poliphemus/ stehet/ Diesem heiligen gelobt habe. Wann er jm auß der Not hilff/ wölle er jm opffern/ ein wechsen liecht also groß/ als der heilige were. Sein nechster nachpawer/ der bey ihm saß/ der wußt vmb dieses Manns armheit/ schaldt in von wegen/ dieses gelübtes/ sagt/ Wann er gleich all sein narung/ die er auff Erden hette/ verkeufft/ köndte es doch nicht souiel wachs zuwegen bringen/ das er ein solch groß liecht kündt gezeugen. Antwort jm der darauff/ sagt es ihm heimlich/ das der heilige es nicht hören solte/ sprechende: Wenn er mir auß dieser not geholffen hat/ wil ich jm kaum ein vnshlicht liecht gemacht/ eins pfennigs wert geben.

Vnd die ander Historia von dem Reuter so im Schiffbruch war/ die ist eben auch also. Dieser Reutter als er sahe das das Schiff wolt vndergehen/ rieff er S. Nicolaus an/ dz er ihm auß der not hülffe/ er wolt jm sein Pferd oder Pagen opffern/ da vermanet sein knecht inen. Er solte dz nicht thun warauff er sonst reiten wölle/ sagt der Juncker zum knecht/ heimlich/ das der heilige nicht hören solt. Schweige du still wann er mir auß gehilfft/ wil ich jm nicht den Sters/ das ist den Schwanz vom Pferde geben. Also gedacht ein jederer vnder den zweien/ seinen heiligen zubetriegem vnd gethaner wolthat baldt zu vergessen.

Damit nun dieser Hans Staden nicht auch also darfür angesehen werde/ jekt so ihm Gott geholffen hat/ dieser wolthat zu vergessen/ So hat er jm vorgenommen/ mit diesem

truck / vnd beschreibung der Historien / Gott in allwege / zu loben vnd preisen / vnd auß Christlichem gemüt / die werck vnd Gnade an im erzeigt / wo er kan vnd mag an tag zubringen. Vnd wann diß nicht sein vornemens were (welchs dann erbarlich vnd gerecht ist / so wolte er viel lieber dieser mühe vñ arbeit / verseumnis / auch angewentes kostens / der nicht gering auff diesen Truck vnd Formen zu schneiden ergangen ist / enthaben sein.

Diese Historia aber dieweil sie durch den Authorem dem Durchleuchtigen hochgebornen Fürsten vnd Herrn Herrn Philippen / Landtgraffen zu Hessen / Graff zu Casenelbogen / Diß / Ziegenhain vñ Nidda / seinem Landesfürsten vñ Gnedigen Herrn / vndertheniglich dedicirt vnd zugeschrieben / vnd in seiner gnade namen öffentlich in truck hat lassen außgehen / vñ lange zeit zuuor her von hochgemeltem J. vñ fernem Gnedigen Herrn / in meiner vñ anderer viel / gegenwertigkeit / den Hans Staden / examinirt / vnd von allen stücken seiner Schiffart vnd gefencknis grüntlich außgefragt vñ erforst / dauon ich dann vielmas E. G. sampt andern Herrn vnderthenig angezeigt vnd erzelet habe. Vnd dieweil ich E. G. vor einen sonderlichen liebhaber solcher vñ dergleichen Astronomischen vnd Cosmographischen künste / zu sein / lange zeit / vermerckt / habe ich diese meine prefation od vorred E. G. vndertheniglich wollen zuschreiben / Welch E. G. gnediglich also von mir wolle annemē / biß so lang ich etwas triftigers / in E. G. namen in truck verfertigē werde.

Mich hiemit E. G. vndertheniglich befelhende.

Datum Marpurgk am tage Thome.

Anno M. D. Lvi.

Inhalt

Inhalt des Buchs.

1 Von zweien Schiffarten/so Hans Staden in neun und
halb jahren volbracht hat.

Ist die erste reise auß Portugalia / die ander auß Hispania / in die newe welt Americam geschehen.

2 Wie er alda in der Landschaft der wilden leut Toppinikingenant (so dem König zu Portugal zustehen) für einen Büchsen schüssen gegen die feinde dahin gebrauchet sey.

Lezlichen / von den feinden gefangen vnd wegf geführet / zehend halben Monat lang in der gefar gestanden / das er ges tödt von den feinden / vnd gefressen solt worden sein.

3 Item / wie Gott gnediglichen vnd wunderbarlicher weise / diesen gefangen nach vorgelesnem jar erlöset / vnd er in sein geliebtes Vatterlandt wider heim kommen sey.

Alles Gott zu Ehren vnd danck sagung
seiner milten barmherzigkeit /
in truck gegeben.

Was hilfft der wechter in der Stadt/
Dem geweltigē schiff im meer sein fart
So sie Gott beide nicht bewart.

Caput i.



Der Hans Staden von Homberg in Hessen/nam
mir vor/weis Gott gefellig were/ Indiam zubese
hen/zoge der meinung von Bremen nach Holandt/
zu Campen kam ich bey schiffe die wolten in Portugal salt
laden/ Da fuhre ich mit hin/vund wir kamen den xxix. tag
Aprilis des jares 1547. an/bey einer Stadt genant Sanct
Luual/waren vier wochen auff dem wasser dahin zufaren.
Von dannen zohē ich nach Lissebona/welchs funff meil von
Sanct

Sanct Luualist. Zu Lissebona kam ich in ein herberg/der
Wirt war genant der jung Leuhr / vnd war ein Teutscher/
da lag ich ein zeit lang bey. Demselbigen Wirt sagt ich/
Wer auß meinem Vatterlandt gezogen/wannes mir gelin
gen möcht in Indiam zu siegeln. Sagt er/ Ich were zulang
aussen blieben/ Des Königes Schiffe so in Indiam füren/
weren hinweg gefaren. Ich batt in / dieweil ich die reyse
versaumet hette / das er mir wölte zu einer andern helffen/
dieweil er die spraach kōnte/ich wölte wider in seinem dienste
sein.

Er bracht mich in ein Schiff für einen Büchsen schüs
sen/ Der Capitan in dem Schiff war genant Pintado/ der
wolte in Prasilien faren/auff kauffmanschafft/ Hatte auch
vrlaub auff die Schiff zugreifen/ so inn Barbaria mit den
weissen Moren kauffschlagten. Auch wo er Fransösische
Schiff in Prasilien mit den wildē leuten kauffschlagen fūn
de/ solten preis sein. Auch solte er dem Könige etliche ge
fangenen da ins landt füren/ dieselbigen hatten straff verdie
net/ Doch die newen lande damit zubeseken / wurden sie ge
sparet.

Unser Schiff war wol gerüst mit aller kriegsrüstung/
welche man zu wasser gebraucht. Unser waren drey Teuts
scher in dem schiff / einer genant Hans von Bruchhausen/
der ander Heinrich Brant von Bremmen/vnd Ich.

Beschreibung meiner ersten Schiffart von Lissebona auß Portugal.

Caput ij.

Wir siegelten von Lissebona/ mit noch einem kleinen
Schifflein/ war auch vnsers hauptmans / kamen erst
E mals



mals an bey einer Insel Silga de Madera genant / höret de
 Könige von Portugal / wonen Portugaleser darinn / Ist
 feuchtbar von wein vnd zucker / Daselbs bey einer Stadt / ge-
 nant Funtchal / namen wir mehr Victalia ins Schiff.

Darnach fuhren wir von der Insel in Barbariam / nach
 einer Stadt Cape de Gel genant / höret einem weissen Moren
 König / Schiriffe genant. Die Stadt hat vormals der König
 von Portugal inne gehabt / der selbige Schiriff hats jme wi-
 der genommen. Bey der selbigen Stadt meinten wir der obge-
 nante Schiff zu bekommen / die mit den vuchriste kauffschlagte.

Wir kamen dahin / funden viel Castilianischer Fischer da-
 vnterm Land / die gaben vns berichte / wie das bey der Stadt
 Schiffe weren / Wir fuhren hinbey / so kompt ein Schiff auß
 dem Hauingen / wol geladen / Dem fuhren wir nach vnd
 vberkamen es / Aber das volck entfuhre vns mit dem Botte /

elom

Das

Da sahen wir ein ledig bott auff dem lande stehen / welches
vns wol dienlich war zu dem genommenen Schiff / wir fuhren
hinbey vnd holtens.

Die Weissen Moren kamen starck angeritten / wolten es
verthedingen / Aber sie konten vor vnserm geschütz nicht dar-
zu kommen. Wir namens / fuhren mit vnser beute /
welches war Zucker / Mandel / Tatteln / bocksheude / gum-
mi Arabicum / Derend das Schiff wol geladen war / wider
nach dem Eilga de Madera / schickten vnser kleinen Schiff
nach Lissebona / solches dem Könige anzuzeigē / wie wir vns
mit solcher beut halten solten / dann es höreten Valentianis-
sche vnd Castilianische Kauffleut darzu.

Wir wurden von dem Könige beantwortet / soltē die beute
da in der Insulen lassen / vnd mit vnser reise fort faren / mit-
ter weil wolte sein Altesa gründelich erfaren / wie es darumb
were.

Demnach thatten wir / vnd fuhren wider nach Cape de
Gel / zu besehen ob wir mehr beut bekommen konten. Aber
vnser fürnemen war vmb sunst / vnd der windt wurd vns zu-
entgegen / bey dem lande der vns verhinderte. Die nacht vor
aller heiligen tag / fuhren wir von Barbaria mit einem gros-
sen sturmwind nach Brasilien zu. Als wir nun 400. meil
von Barbaria ab waren in das Meer / kamē viel fische vmb
das schiff / der fiengen wir mit angelhacken. Derselbigen
waren etliche welche die Schiffleut nenneten Albakore / was-
ren groß / Etlich Bonitte / waren kleiner / Etliche Durado.
Auch waren viel fische da so groß wie hering / hatten auff bei-
den seiten fittige wie ein fledermaus / dieselbigē wurden sehr
verfolget von den grossen / Wan sie die hinter sich vermerck-
ten / erhuben sie sich auß dem wasser ihrer grosse hauffen /
flogen vngeschrlich zweier klastern hoch vber dem wasser /

E ij etliche

etliche sehr nahe so weit man absehen könnte. Dann fielen sie widerumb ins wasser. Wir fundē sie offtmals des morgens im Schiff ligen / waren des nachts im flug darein gefallen / Vnd sie hiessen in Portugalesischer sprach pise Bolador. Darnach kamē wir in die höhe der linien Aequinoctial / Das selbst war grosse hize / dann die Sonn stunde recht vber vns wann es vmb mittag war / war gar kein windt etliche tage / dann inn der nacht kamen offtmals grosse donnerwetter mit regen vnd windt / erhuben sich bald / vergiengen auch bald / das vns dieselbigen nicht / wann wir vnter siegel waren vber eilen solten / mussten wir fleissig wachen.

Als aber nun widerumb windt kam / der wehete sturmb / weret etliche tage / vnd war vns entgegen / vermüteten vns / wo er lang werete / hungers not zuleiden. Rufften Gott an vmb guten windt. Da begab es sich eine nacht das wir einen grossen sturm hatten / waren inn grosser mühe / da erschienen vns viel blawer liechter in dem Schiff / dero ich nit mehr gesehen hatte. Da die bulgen vor ins schiff schlugen / da giengen der liechter auch. Die Portugaleser sagten / das die liechter ein zeichen gutes zukünfftigē wetters weren / sonderlich von Gott gesant in noten zutrösten. Theten Gott eine danck sagung darfür mit einem gemeinē gebet / Darnach verschwunden sie wider. Vnd diese liechter heissen Santelmo / oder Corpus santon.

Wienun der tag anbrach / wurde es gut wetter / vnd kam ein guter windt / das wir augenscheinlich sahē / das solche liechter mussten ein wunderwerck Gottes sein.

Wir siegelten hin durch das Meer mit gutem winde / den xxviij. tag Januarij / friegen wir einen huck landes ins gesicht / in einer la Cape de Sanct Augustin genant. Acht meil daruon kamē wir zū Hauingē Brannenbucke genant. Vnd

Und wir waren lxxiiij. tage im Meer ehe wir das landt sahen. Da selbst hatten die Portugaleser einen Flecken auffgericht / Marin genant. Der Hauptmann des Flecken war genant Artokoslio / dem oberlifferten wir die gefangenen / luden auch etliche güter auß / die sie da behielten. Wir richteten unsere sach auß in dem Hauingen / wolten furthan sie segeln / da wir meinten zuladen.

Wie die wilden des orts / Prannenbucke waren auffrürisch worden / vnnnd den Portugalesern einen Flecken vertilgen wolten.

Caput iij.



So begab es sich das die wilden des orts waren auffrürisch worden gegen die Portugaleser / welchs sie vor
E iij mals

mal nicht waren/welches nun der Portugaleser halben sich
angefangen hatte/so wurden wir gebetten vmb Gottes wil-
len/von dem Hauptman des landes/das wir wölten im Fle-
cken einsetzen/Garasu genant/fünff meil von dem haunigē
Marin/da wir lagen/welches die wilden sich vnderstunden
einzunemen/vñ die inwoner des Flecken Marin kuntē den
andern nicht zuhilff kommen/Dann sie sich auch vermutet-
ten/das die wilden sie vberziehen würden.

Wir kamen den von Garasu zuhilff mit vierzig Mannē
vnser schiffs/führen in einem kleinen schifflin dahin/Das
Flecklin lag auff einem stramē des Meers/welches sich zwo
meil wegs landtwerts in strecket. Es möchten vnser Christen
90. zur wehr sein/Darneben dreissig Moren vnd Prasilias
nische schlauen/welche der einwoner eigen waren/Die wil-
den leut so vns belegerten/wurdē geachtet auff acht tausent.
Wir in der belegerung hatten nur einen zaum von Ruydeln
vmb vns her.

Wie ire Festunge war/vñnd wie sie
gegen vns stritten.

Caput iiii.

Neb den Fleckē her da wir inne belegert waren/gieng
ein walt/darinnen hattē sie zwo festungen gemacht/
von dicken beumen/darinnen hatten sie des nachts ire
zuflucht/ob wir zu jnen hinauß fielen/da wolten sie beyten.
Darneben hatten sie löcher in die Erden gemacht/vmb den
fleckē her da lagen sie des tages inn/darauß kamen sie mit
vns zu scher mühlen/Wañ wir nach jnen schossen/fielen sie
alle nider/vermeinten sich dem schuß zuentbucken/hatten
vns so gar belegert/wir kundten weder ab noch zu kommen/
Kamen



Ramen hart vor den Flecken / schossen viel pfeil in die höhe /
meinten sie solten im niderfallen vns im flecken treffen / schos
sen vns auch pfeile / daran sie baumwoll vnd wachs gebundē
hatten / vnd das angesteckt / meinte vns die techer an den heus
fern mit anzustecken / treweten wie sie vns essen wolten / weiß
sie vns kriegten.

Wir hatten noch ein wenig zu essen / vnd das selbige war
bald auff / Dañ es da im land den gebrauch hat / alle tag / od
je vber den andern tag frische wurzeln zuholen / vñ meel oder
kuchen daruon zumachen / zu solchen wurzeln konten wir nit
kommen.

Wie wir nun sahen das wir victalia gebrech leiden müs
sten / fuhren wir mit zweien Barckē nach einem fleckē Tam
maraka genant / victalia da zuholen / so hatten die Wilden
grosse beume vber das wässerlin her gelegt / war irer vol auff
beiden

beyden seiten des vfers / meinten vns die reise zuuerhindern /
Wir zerbrochen dasselbige wider mit gewalt / es wurd eben
mitler zeit / Wir blieben auff dem truckenen. Die wilden kon
ten vns in den Schiffen nichts thun / Aber sie wurffen viel
truckenes holzes auß irer schanze zwischen dz vfer vñ schiff /
vermeinten das anzustecken / ihres pfeffers der da im lande
wechsset / darin zuwerffen / vñ vns mit dem dampffe auß
den schiffen zuzagen. Aber es geriet jnen nicht / mitler weil
kam die flut wider. Wir fuhren zu dem flecken Tammaras
ka / Die inwoner gaben vns victalia / Darmit fuhrē wir wi
derumb nach der belegerung bey dem vorigen ort / hatten sie
vns die fart wider gehindert / Also / Sie hatten beume / wie
vor / vber das wasserlein gelegt / lagē darbey auff dem vfer /
hatten sie zwen beume vnden / auff ein wenig nahe abgeha
wen / oben an die beume hatten sie dinger gebunden / Sippo
genant / wachsen wie hoppen bremen / sein dicker. Das ende
hatten sie in irer schanz / war jr meinung / wann wir kemen /
vñ wölten wider hindurch brechen / wölten sie die Sippo
ziehen / das die beume vort an solten brechen vñ auff die
Schiff fallen.

Wir fuhren hinbey / brachen hindurch / der erste baum
fiel nach irer schanze / der ander fiel kurz hinder vnser schiff
lein in das wasser. Vñ ehe wir anfiengen das wehr zubre
chen / riefen wir vnsern Gesellen in dem flecklin / das sie vns
zuhilff kemen. Wann wir anfiengen zuruffen / rüfften die
Wilden auch / das vns vnser gesellen inn der belegerung nit
hören kundten / dann sie kondten vns nicht sehen eines gehöls
hes halben so zwischen vns war / sonst aber waren wir so na
he bey jhnen / das sie vns wol hetten können hören / wann die
Wilden so nicht geruffen hetten.

Wir brachten die victalia in den flecken / wie die Wilden
da sahen

da sahen das sie nichts konten aufrichten/ begertē sie fried vñ
zogen wider ab. Die belegerung werete bey nahe einen Mos
nat/ der Wilden blieben etliche todt/ aber der vnsern Chris
sten keiner.

Wie wir sahen/ das sich die Wilden zu fried begeben het
ten/ zohen wir wider zu vnserm grossen Schiff/ welches vor
Marin lag/ daselbs luden wir wasser in/ auch Mandiofen
meel zu victalia / Der Oberst des fleckens Marin dancket
vns.

Wie wir auß Prammenbucke fuhren nach einer
landtschafft Buttugaris genant/ bey ein Franz
sösisch Schiff kamen/ vnd vns mit
jme schlugen.

Caput v.



D Wit

Wir fuhren vierzig meilen von dannen zu einem Ha-
vingen/ Buttugaris genant/ da meineten wir das
Schiff mit Brasilien holz zuladen/ auch den Wild-
den mehr victalien ab zubeuten.

Wie wir dahin kamen/ funden wir ein schiff auß Franck-
reich/ dz lud Brasilien holz/ das fielen wir an/ meinte es zu-
nemen/ aber sie verderbten vns den grossen Mastbaum mit
einem schosse/ vnd entsiegelten vns/ etliche vnsers Schiffes
wurden erschossen/ etliche verwundet.

Darnach wurden wir sins wider in Portugal zufaren/
dann wir konten nicht widerumb zu winde wert kommen/ in
den havigen/ da wir meinten victalia zubekommen. Der
windt war vns zuwider/ wir fuhren mit so geringer victalia
nach Portugal/ liden grossen hunger/ etliche assen bocks-
heud/ die wir im Schiff hatten/ Man gab vnser jeder einem
des tags ein Messelen wassers/ vnd ein wenig Brasilianisch
wurkeln meel/ waren 108. tag im Meer/ den xij. tag Augus-
ti kamen wir bey Insulen/ genant Eosa Sores/ hören dem
Könige von Portugal/ da ankerten wir/ ruweteten vnd fisch-
ten/ Daselbst sahen wir ein Schiff im Meer/ da fuhren wir
bey/ zu wissen was es für ein Schiff were/ vnd es war ein
Seereuber/ stalte sich zur wehre/ doch kriegten wir die ober-
handt/ vnd namen inen das Schiff/ sie entfuhren vns mit de
bote nach den Insulen/ Das schiff hatte viel wein vñ brots/
damit wir vns erquickten. Darnach kamen wir bey fünff
schiff/ horten dem Könige von Portugal/ die solten bey den
Inseln der Schiff auß India warten/ sie in Portugal zuge-
leiten. Darbey blieben mir/ hulffen ein Indisch schiff/ wels-
ches da ankam/ geleiten in ein Insel Tercera genant/ da blie-
ben wir. Es hatten sich in der Insel viel Schiff versamlet/
welche alle auß den neuen lande komen waren/ etliche wolte
in Hi

In Hispanien/etliche in Portugal/Wir fuhren auß Terceira bey nahe hundert schiffe in gesellschaft/kamen zu Lissebona an/vngeferlich den achten tag Octobris/des jars 1548. waren xvj. Monat auff der reise gewesen.

Darnach ruwete ich ein zeit lang zu Lissebona/wurde des sins mit den Hispaniern in die newen land zufaren die sie inne haben/Fuhr derhalben von Lissebona mit einem Engellendischen schiffe in Castilien/bey eine stadt Porta Sancta Maria genant/Da woltē sie das schiff mit wein laden/von dannen reisete ich nach einer stadt Ciuilien genant/da fand ich drey Schiffe wurden zugerüst/solten nach einer landtschafft Riode Platta genant/fahren/gelegen in America/dieselbige landtschafft/vnd das Goltreiche landt Pirau genant/welchs vor etlichen jaren funden ist worden/vnd Prasiliē/ist alles ein fuß feste landt.

Dasselbige landt fort einzunemen waren vor etlichen jarē schiffe dahin geschickt/dereneins war wider kommen/begeten mehr hilff/sagten viel wie Goltreich es sein solt. Der hauptman vber die drey schiff/war genant Dohn Diego de Senabrie/solt von wegē des Königs ein Oberster sein in der landtschafft. Ich begab mich in der Schiff eins/sie wurden sehr wol gerüst/wir fuhrē von Ciuilien nach Sanct Lucas/da die Ciuilische resir ins Meer geht/daselbst lagen wir vnd warten auff guten winde.

Beschreibung meiner andern Schiffart

von Ciuilien auß Hispanien in

Americam.

Caput. vj.

D ij Anno



Anno Domini 1549. den vierten tag nach Ostern/ sie-
 gelten wir zu Sanct Lucas auß/ vnd der wint war vns
 entgegen/ namen zu Lissebona hauingen/ wie der wint
 gut wurd/ fuhren wir nach den Insulen Cannarias/ anker-
 ten bey einer Insulen Pallama genant / da namen wir etlis-
 chen wein in das Schiff für die reise. Auch wurden die stwr-
 leut der schiffe daselbst eins/ wenn sie im Meer von einander
 fernen/ wo sie in dem landt solten wider bey einander kommen/
 nemlich in 28. Gradus auff der Suden seite/ der linien equi-
 noctial.

Auß Palma fuhren wir nach Cape verde/ das ist/ das grü-
 ne haupt/ welches ligt in der schwarzen Moren landt / Da-
 selbst hatten wir bey nahe ein Schiffbruch gelittē/ von dan-
 nen fuhren wir vnser Cof/ der windt war vns entgegen/ ver-
 schlug vns etliche mal auff dz landt Gene/ in welchem auch
 schwarze.

schwarze Moren wonen. Darnach kamen wir bey einer Insel an/genant S. Thome/hört dem Könige von Portugal/ist ein zuckerreich Eilande/aber vngesunt. Es wonen Portugaleser darin/haben viel schwarzer Moren/das ihre eigene leut sein. Wir namen frisch wasser in der Insel/siegelten furt an/wir hatten vnser zwen mitgesellen Schiffe in einem sturmbwind des nachts auß dem gesicht verlorn/also/das wir allein siegelten/die winde waren vns sehr entgegen/dann sie habē die art in dem Meer/wann die Sonn auff der Nort seiten der linien Aequinoctial gehet/so wehen die wind von den Suden her. Desselben gleichen/wann die Sonn auff der Suden seiten geht/komen sie von der Norten seiten/haben die art/das sie fünff Monat steiff auß einem ort wehen/hinderten vns vier Monat/das wir vnser rechte Cofz nicht segelen mochten. Wie da der Monat September ankam/begunten die winde Nörtlich zuwerden/wir setzten vnser Cofz Seud Seud West/nach America zu.

Wie wir in die höhe xxviij.gradus bey das landt America kamen/den Hauingen nicht erkennen fundten/dahin wir bescheiden waren/ vnd ein grosser sturm sich bey dem land erhub.

Caput vij.

Darnach eines tags/welcher war der 18. Nouembris nam der Stewrman die höhe der Sonnen/befand sich in 28.gradus/da suchte wir das Landt Westen an auff/Darnach den 24.tag gemeltes Monats sahen wir landt. Waren vj. Monat im Meer gewesen/stunden viel mals grosse gefahr. Als wir nun hart bey das landt kamen/

D iij. fanten.

fanten wir den Hauingen/ vnd die merckunge nicht / welche
der Oberste Stewrman vns gegeben hatte. Dorffstens auch
nicht wol wagen vns in vnbekante hauingen zugeben/ louir-
ten so langes dem lande her / es hub an sehr zuwehen / wir
meinten nit anders dann auff den Klippen umbzukommen/
bunden ledige faß zusammen / thetē puluer darin / stopfften die
sponde zu / bunden vnser wehr darauff / ob wir hetten schiffz
bruch gelitten / vnd etliche weren daruon kommen / solten ire
wehr am lande finden / dann die bulgen würden die fasse an
das landt werffen / wir louirten / meinte vom landt wideruñ
abzufaren / es halff nicht / der windt treibe vns auff die Klip-
pen so im wasser verborgē lagen in 4. kloppfter wassers hoch /
musten der grossen bulgen halben auffs landt fahren / meins-
ten nicht anders dann wir müsten alle miteinander umbkoma-
men.

Doch schickt es Gott / wie wir hart bey die Klippen ka-
men / ward vnser gesellen einer eins hauingen gewar / da fu-
ren wir hinein. Daselbst sahen wir ein klein schifflin / das flo-
he vor vns / vnd fuhr hinter ein Insel / das wir es nicht sahē /
vñnd konten nicht wissen was es für ein schiff were / aber wir
folgten jm nit weiter nach. Sonder liessen vnsern ancker zu
grunde / preiseten Gott das er vns auß dem ellend geholffen
hatte / ruheten wir / vñnd truckneten vnser kleider.

Vñnd es war wol umb zwo vhr nach mittage / da wir den
ancker zugrund liessen / gegen dem abendt kam ein grosser
Nache voll wilder leut bey das Schiff vñnd wolten mit vns
redē. Aber vnser keiner kundte die spraach wol verstehē / Wir
gaben jnen etliche Messer vñnd Angelhackē / da fuhren sie wi-
der hin. Dieselbige nacht kam wider ein Nache voll / da was-
ren zwen Portugaleser vñter / die fragten vns / wo wir her
wären. Da sagten wir weren auß Hispanien / meinten sie /
wir

wir müßten einen kündigen Steurman haben / das wir
so weren in den hauingen kónnen daß sie weren des hauingen
kündig / aber mit solchem sturm wether / wie wir darin kónnen
 weren / wüßten sie nit darein zukommen. Da sagten wir inen
 alle gelegenheit / wie vns der windt vñnd die bulgen zu einem
 schiffbruch hetten bringen wóllen. Wie wir nun nit anders
 meinten / dann wir solten umbkónnen / weren wir des hauins
 gen plóßlich weiß worden / vñnd Gott hette vns also darin ges
 holffen / vnuerhoffet / vñnd des schiffbruchs errettet / vñnd wu
 sten auch nicht wo wir weren.

Wie sie solchs höreten / verwunderten sie sich / vñnd danck
 ten Gott / vñnd sagten der Hauingen darinnen wir weren /
 hiesse Supraway / vñ wir werē vñgefērlich xviii. meil wegs
 von einer Insel die heisset Sancte Vincente / vñ hörete dem
 König von Portugal / vñnd da woneten sie / vñ die so mit dem
 kleinen Schiff lin gesehen hetten / weren derhalbē geflohen /
 das sie gemeinet hetten wir weren Fransosen gewesen.

Auch fragten wir sie / wie weit die Insel Sancte Catha
 rine von dannen were / dann wir wóllen daselbst hin / Sagte
 sie / es móchten vñgefērlich xxx. meil sein / nach den Suden /
 vñnd es were daselbst ein Nation Wilder / die hiesßen Carios /
 das wir vns wol vorsehen / vñnd sagten: Die Wilden des ge
 genwertigen Hauingen heissen die Tuppin Jkins / vñnd wes
 ren ire freund / darfür hetten wir kein not.

Wir fragten sie in was höhe der Sonnen dassel
 bige landt lege / sagten sie / in 28. gradus /
 wie wahr ist. Auch gaben sie vns
 gleichnus wo bey wir das
 landt erkennen
 solten.

Wie

Wie wir da widerumb auß dem hauingen
fuhren/das landt widerumb zuzuchen/
dahin wir wolten.

Caput viij.



WEs sich nun der windt auß den Ost Sud Osten gestil-
let/ward gut wetter/vnnd der windt wehete auß den
Nordosten/giengen wir zu siegel/vñ fuhren wider zu
rück nach dem vorgemelten ort landts/wir siegeltē zwen tag
vnd suchten den hauingē vnd konten in nicht erkennen/Doch
merckten wir bey dem lande/das wir musten bey dem hauin-
gen ober gesiegelt haben/dann die Sonn verdunckelt war
das wir nicht nemen konten/konten nicht widerumb zu ruck
kommen des winds halben/der windt versthach vns.

Aber Gott ist ein nothelffer/wie wir des abents gebet hil-
ten/batten wir Gott vmb Gnad/begab es sich/ehe dannes
nachte

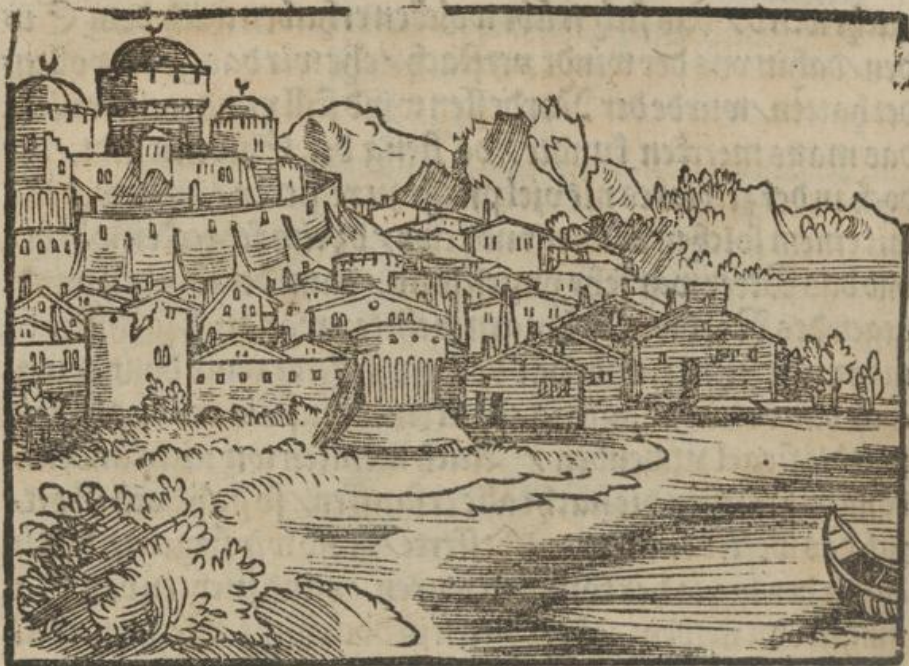
nacht wurd / das sich trübe wolcken erhuben nach dem Sude-
den / dahin vns der windt verftach / ehe wir das gebet vollend-
et hatten / wurde der Nordeften wind still vnnnd wehete nicht
das mans mercken kundte / da fieng der Sudewindt / der
doch in der zeit jares nit viel pflegt zu regieren / an zuwehen /
mit einem solchen donner vnd fewr / dz ein schrecken wardt /
vnd das Meer war sehr vngestümb / dann der Sudewindt
gegen des Nordwinds bulgen wehete / war auch so finster dz
man nicht sehen kunte / vnd das grosse fewr vnnnd donner ma-
chete das volck zaghaftig / das keiner wuste wo er zugreifen
solte die siegel zuwenden / Auch meinten wir nicht anders /
dann wir müsten die nacht alle ersauffen / so gab doch Gott /
sich das wetter enderte vnd besserte / vnnnd wir siegelten dahin
da wir des tages her kommen waren / vnnnd suchten den Ha-
uingen von newem / aber konten in doch nicht erkennen / dass
es waren viel Inseln bey dem fußfesten lande.

Wie wir nun wider in 28. gradus kamē / sagt der Haupt-
mann zu dem Pilot / das wir hinder der Inseln eine führen /
vnd ließen ein ancker zu grund gehen / vnd sehen doch was es
für ein landt were / Da fuhren wir zwischen zweien landten
hinein / daselbst war ein schöner Hauingen in / da ließen wir
den ancker zugrund gehen / wurden sins mit dem botte auß-
zufaren den Hauingen weiter zu erkunden.

Wie vnser etliche mit dem bott fuhren den Ha-
uingen zubesichtigen / funden ein Crucifix auff
einer Klippen stehen.

Caput ix.

Ndes war auff Sanct Catharinen tag im jar 1549.
Als wir den ancker zu grund ließen / vnd den selbigen
tag



tag fuhren vnser etlich wolgerüst den hauingen weiter zubes
sehen mit dem botte / vnd lieffen vns beduncken / es müste ein
refir sein die man heisset Rio de S. Francisco / die ligt auch
in der selbigen prouins / je weiter wir hie hinnein fuhren / je
lenger die refir war. Bñ wir sahen vns vmb hin vnd wider /
ob wir auch einigen rauch erschen konten / aber wir sahen kei
nen / Da bedauchte vns wir sehen hütten vor einer wiltnus
in einem grunde / vnd fuhren hinbey / da warens alte hütte /
vnd vernamen keine leut darinnen / vñ furen fortan / so ward
es abent / vnd es lag ein kleine Insel vor vns in der refir / da
fuhren wir an / die nacht da zubleiben / verhofften vns da am
besten zubewachen. Wie wir bey die Insel kamen / war es
schon nacht / vnd dorfften vns doch nicht wol wagen / das wir
vns hetten ans landt begeben / die nacht darbey zu ruhen.
Doch giengen vnser etlich rund vmb die Insel her / zubesche
ob auch

ob auch jemandes darinne were / aber wir vernamē niemants.
Da machten wir fewr / vñ hieben einen palmenbaum vmb /
vñnd assen den kern daruon / daselbst enthielten wir vns die
nacht / des morgens frū furen wir als weiter zum landt hin-
ein / Dann vnser meining war gang / wir wolten wissen ob
auch leut vorhanden weren / dann als wir die alten hütten ge-
sehen hatten / gedachten wir es müsten je leut im lande sein.
Wie wir nun also fort furen / sahen wir von ferrem ein holz
auff einer klippen stehen / das schine gleich als ein Creuz /
meinten etliche wer das dahin wolt bracht haben. Wir fuh-
ren hinbey / so war es ein groß hülhern Creuz / mit steinen
feste auff die klippen gemacht vñnd ein stück von einem faßbo-
den war daran gebunden / vñnd in dem faßbodem waren buch-
staben geschnitten / konten es doch nicht wol lesen / verwun-
derten vns / was das für Schiffe möchten gewesen sein / die
solchs da auff gericht hetten / wusten nicht ob das der Hauin-
gen were / da wir vns versamlen solten.

Darnach fuhren wir wider fort an / hinein von dē creuz /
weiter landt auff zusuchen / den boden namen wir mit. Wie
wir nun so fuhren / saß einer nider vñnd laß die buchstaben
auff dem faßboden / begund sie zuuerstehē / war also darauff
geschnitten in Hispanischer sprach: Si vehu por ventura /
eckyla armada desu Maiestet / Tiren vñn Tere ay Aueran
Recado.

Das ist in Teutsch souiel gesagt: Ob hieher zur aben-
threwr seiner Maiestet Schiffe keme / die schiessen ein stück ge-
schüzes ab / so werden sie weiter bescheid bekommen.

Vñnd fuhren schnell widerumb bey das Creuz / vñ schossen
ein Falckenetlin ab / vñnd begunten weiter zum lande hinein
zufaren.

Wie wir also fuhren / sahen wir fünff Nachen voll wilder
E ij leut /

leut / kamen stracks auff vns zu gerüddert / so war vnser ges-
schütz bereit / Wie sie nun nahen bey vns kamen / sahen wir
einen menschen der hatte kleider an / vnd hatte einen bart.
Der stund vorne inn dem Rachen / vnd wir kanten jnen
das er ein Christ war / Da rüfften wir ihm zu er solte still
halten / vnd mit einem Rachen bey vns kommen / sprache zu
halten.

Wie er nun so nahe kam / Fragten wir jnen in was Lande
schafft wir weren / sagte er: Jhr seit in dem Hauingen Schir-
mirein / heist so auff der wilden leut sprach / vnd sagte / das
jrs dessen versteht / so heissets S. Catharin hauingen / wel-
chen namen jm die geben haben / so sie erst erfunden.

Da erfreweten wir vns / dann das war der Hauingen so
wir suchten / waren darinn vnd wustens nicht / vnd kamen
auch auff S. Catharinen tag daselbst hin. Hie höret jr
wie Gott den jenigen so in nöten sein / vnd jnen mit ernst an-
rüffen / hilffet / vnd sie errettet.

Da fragte er vns wo wir her weren / Da sagten wir / we-
ren des Königs schiffe von Hispanien / vnd wolten nach Rio
de Platta fahren / auch weren noch mehr schiffe auff der rei-
se / wir hoffeten (so es Gott geliebte) sie würden auch bald
kommen / vnd daselbst wolten wir vns versamen. Da sagte
er / Es gefiele jm wol / vnd danckte Gott / dann er were vor
dreien jaren auß der prouinz Rio de Plata von der stette die
man neñet la Soncion / welche die Hispanier in haben / her-
ab bey das Meer geschickt / welchs sein 300. meil wegs / das
er solte die Nation / welch man heysset Carios / so die Hispa-
nier freunden haben / dahin halten / das sie wurzeln pflan-
zen / so Mandioca heist / auff das die Schiffe daselbst wider
möchten (so sie gebrech hett) der Bilden leut victalia bekom-
men. Welchs der Hauptman also bestellet hatte / so die neue
zeitunge

zeitunge in Hispanien brachte/ mit namen Capitan Salas
fer/ der auch wider mit dem andern Schiff kam.

Wir fuhren mit jnen hin in die hütten / da er vnter den
wilden wonete/ die thaten vns gütlich auff jre weise.

Wie ich geschickt wurd mit einem Nachen
voll Wilder leut zu vnserm grossen
Schiffe.

Caput x.



Arnach batt vnser Capitan den Mann/ so wir vnter
den Wilden fundē / Das er einen Nachen mit volck
besellete/ die solten vnser einen bey das groß Schiff
führen/ damit dasselbige auch dahin käme.

Da schickte der Capitan mich hin mit den Wilden leu-
ten nach dem Schiffe / vnnd wir waren drey nacht aussen

E iij gewesen/

gewesen / das die im Schiffe nicht wusten wie es vmb vns
stund.

Wie ich nun mit dem Nachen auff einen armbrust schoß
nahe bey das schiff kam / machten sie ein groß geschrey vnn
stalten sich zur wehr / vnd wolten nicht / das ich mit dem Na-
chen neher keme / sonder rieffen mir zu / wie das zugienge wo
das ander volck bliebe / vñ wie ich also allein mit dem Nachen
voll Wilden leut keme / vnd ich schwige stille vnn gab ihnen
kein antwort / Dañ der Capitan befalhe mir / Ich solte traw
rich sehen / zumercken was die in dem Schiffe thun wolten.

Wie ich inen nun nicht antwortet / rieffen sie vnter einan-
der / es ist nicht recht vmb die sache / die andern müssen todt
sein / vnd sie kommen mit diesem einem vñ sie vielleicht mehr
hinderhalts haben / das Schiff also einzunemen / vnd wolte
schiessen / Doch rieffen sie mir noch ein mal zu / da sieng ich
an zu lachen / vñ sagte / seit getrost / gute neue zeitunge / las-
set mich neher kōmen so wil ich euch bericht geben / Darnach
sagte ich ihnen wie es vmb die sach wehre / des erfreweten sie
sich hochlich vnd die wilden fuhren mit ihren Nachen widers
umb heim. Vnd wir kamen mit dem grossen schiffe nahe bey
der Wilden wonunge / daselbs liessen wir einen ancker zu
grund / lagen da vnd warteten auff die anderen schiffe so sich
im sturmwint von vns verloren hatten so noch kōmen solten.

Vnd das Dorff da die Wilden wonen / heisset Acuttia /
vnd der Mann den wir da funden hies Johan Ferdinando /
vnn ein Buschkeyner auß der Stadt Bilka / vnd die
wilden so da waren hießen die Carios / die brachs-
ten vns viel wild fleisch vnd fische / dar-
für gaben wir inen Angels
hacken.

Wie

Wie das ander Schiff vnser gesellschaft ankam/
so sich im Meer von vns verlorn hatt / darin der
Oberste Steurman war.

Caput xi.



Wie wir vngeserlich drey wochen daselbst gewesen wa-
ren / kam das schiff / darin der Oberste Steurmann
war / Aber das dritte schiff war vmbkommen / dar-
von erfuhren wir weitter nichts.

Wir rüsteten widerumb zu fort an zufaren / hatten victas-
lia versamlet für 6. Monat / dann wir hatten noch wol 300.
meil zu wasser zufahren. Wie wir alle ding fertig hatten / ei-
nes tages verloren wir das grosse schiff im hauingē / das die
reise also verhindert warde.

Wir

Wir lagen da zwey jar in grosser gefar in der wiltnus / lie
den grossen hunger / mussten Eyderen vnd feld Ratten essen /
vnd andere sekame getier mehr so wir bekommen konten / auch
wasser schneln so an den steinen hangen / vñ dergleichen mehr
selkamer speise. Die wilden so vns erstmals victalia gnug zu
trugen / wie sie wahr gnug von vns bekommen hattē / enzog
vns der meiste hauff auff ander örter / dorfften jnen auch nit
wol vertrauen / so das es vns verdros da zuligen vnd vmb zu
kommen.

Burden derhalben eins das der meiste hauff solte vber
landt dahin zur Prouins / die Sumption genant / reisen /
welchs noch war 300. meil von dannen / Die andern solten
mit dem vberbliebenen schiff dahin kommen / Der Capitan
behielt vnser etlich bey sich / soltē mit jm vber wasser fahren /
Die jenigen so vber landt zohen / namen victalia mit / durch
die Wiltnis zuziehen / namen etlich Wilden mit sich / zohen
hin / aber jrer viel waren von hunger gestorben / die übrigen
waren zur stette kommen / wie wir darnach erfuhren / Vns
andern war das Schiff auch zuklein vber Meer zufaren.

Wie wir rahts wurden vnd fuhren nach Sanct
Vincente / da die Portugaleser das landt inne haben /
vermeinten noch ein schiff von jnen zufrachten /
damit vnser reise zuenden / litten durch gross
sen sturm des Meers schiffbruch / wus
sten doch nicht wie ferne wir von
Sanct Vincente
waren.

Caput xij.

So ha



S haben nun die Portugaleser ein Insel hart bey der
 fußfesten lande eingenothen die heisset S. Vincente
 (in der wilden sprach Brbioneme) Dieselbige pro-
 uinz ligt vngeserlich 70. meil wegs von dem orth da wir was-
 ren/da war vnser meinung hin zufaren vnnnd zusehen ob wir
 künnten von den Portugalesern ein schiff zuerfrachten bekom-
 men/in Rio de Plata zufaren/dann ein Schiff so wir noch
 hatten war vns allen drinn zufaren zu klein. Das zuerfor-
 schen furen vnser etlich mit dem Capitan Salasar genant/
 nach der Insel S. Vincente/vnnnd vnser keiner war mehr da
 gewesen/sonder einer der hieß Roman/der selbige ließ sich be-
 duncken das lande wider zufinden.

Wir siegelten auß dem hauingē Inbiassape genant/
 ligt xxxiiij. gradus Sudwert equinoctial / vnd kamen vnges-
 ferlich zwen tag nach vnser außsart bey ein Insel / Insula
 de Alfas

de Alktrasen genant / vngeserlich xl. meil von daßen da wir
aufsführen / daselbst ward vns der windt zuentgegē / das wir
musten dabey anckern. In derselbigen Insel waren viel meer
vögel / die man nennet Alktrasen / dieselbigen sind wol zube-
kommen / so war es an der zeit das sie jungen zogen. Daselbs
giengen wir an land vnd suchten süß wasser in der Insel / vñ
funden noch alte hütten / vnd der wilden leut dopff scherben /
die vor zeiten in der Insel gewonet hatten / vñnd funden eine
kleine wasserquellen auff einer klippen / Daselbst schlugen
wir der vorgeantten vögel viel todt / vñnd namen auch irer
eyer mit zu schiff / kochten derselben vögel vnd eyer. Wie wir
nun gessen hetten / erhüb sich ein grosser sturmwint von den
Suden / das wir nerlich den ancker behalten fundten / vñnd
forchten vns sehr der windt würde vns auff die klippen schlas-
gen / Dasselbige war schon gegen abent / vnd wir meinten
noch in einen Hauingen zukommen / der heisset Caninee.
Aber ehe wir dahin kamen / war es nacht / vñnd konten nicht
darein kommen / sonder fuhren von lande ab mit grosser ge-
fahr / meinten nicht anders dann die bulgen würden dz schiff
zu stücken schlagen / dann es war auff einem haupt landes /
da doch die bulgen grösser sein dann mitten inn der tieffe des
Meers / weit vom lande.

Vnd wir waren die nacht so weit vom land kommen / das
wir es des morgens nicht sehen mochten. Doch nach langem
kriegten wir das land wider in das gesicht / vñ der sturm war
so groß / das wir vns nerlich lenger enthalten konten / da ließ
sich der bedüncken / so mehr im land gewesen war / als er das
land sahe / es were Sanct Vincente / vñnd fuhren hinzu / da
wurd das landt mit nebel vñnd wolcken bedeckt / das man es
nicht wol erkennen konte / Musten alles / so wir hatten / das
schwer war / ins Meer werffen / dadurch das Schiff leichter

zu machen der grossen bulgen halben / waren also in grosser angst / furen hin / meinten den hauinge zutreffen da die Portugaleser wonen / Aber wir irreten.

Wie nun die wolcken ein wenig auffbrachen / dz man das landt sehen konte / sagte der Roman / er liesse sich beduncken der hauinge were vor vns / das wir stracks einer klippen zu fuhren / da lege der hauinge hinter / Wir fuhren hinbey als wir hart darbey kamen / sahen wir nichts dann den todt vor augen / dann es war der hauingen nicht / vnnnd musten recht auffss land fahren des wints halben vnnnd schiffbruch leiden / die bulgen schlugen wider das landt das es ein grewel war / da baten wir Gott vmb gnade / vnd hülff vnser seelen / vnnnd thaten wie schiffarenden leuten zugehört / die schiffbruch leiden müssen.

Wie wir nun nahe kamen da die bulgē ans landt schlugē / fuhren wir so hoch auff den bulgen her / das wir so stiel hin ab sahen / gleich als von einer Mauer / den ersten stoss so das Schiff an das land thet / gieng es von einander / Da sprungen etliche herauß vnd schwummen vorthan ans land / vnser etliche kamen auff den stücken zu landt. Also halff vns Gott allen mit einander lebendig ans land / vnd es wehete vnd regnete so sehr das wir gar verfallen waren.

Wie wir gewar wurden in was landtschafft
der Wilden leut wir den schiffbruch gelitten hatten.

Caput xiiij.

Wie wir nun an land kommen waren / danckten wir Gote das er vns lebendig hatte zu lande kommen lassen / vnd waren doch gleichwol auch betrübt / dann wir wusten

S ij nicht



nicht wo wir sein mochten / dieweil der Roman das landt nit
recht erkante / ob wir weit oder nahe von der Insel S. Vin-
cente weren / Oder ob auch Wilde leut da woneten / daruon
wir schaden empfahen mochten. So lauffet vngeserlich vn-
ser mitgesellen einer / mit namen Claudio (der war ein Fran-
zoz) auff dem vfer hin / das er sich erwermen mochte / vnd si-
het ein Dorff hinderm gehölze / darinn waren die heuser ge-
macht auff der Christen masse / vnd er gieng dahin / da war
es ein flecke / darin wonen Portugaleser / vnd heisset mit na-
men Itenge Chin / vnd ist zwo meil von S. Vincente. Da
sagte er jnen wie wir da hetten einen schiffbruch gelitten / vñ
das volck were sehr erfroren / vñ wusten nicht wo wir hin sol-
ten. Wie sie das höreten / kamen sie her auß gelauffen / vñ
namen vns mit jnen in ire heuser / vñ bekleidete vns. Daselbst
blieben wir etliche tage bis wir wider zu vns selbs kamen.

Von

Von dannen reiseten wir ober landt nach S. Vincente/
 Dasebst hatten vns die Portugaleser alle ehr an / vnd gabe
 vns ein zeitlang die kost. Darnach fieng ein jeder etwas an/
 das er sich daruon enthielt. Wie wir da sahen / das wir alle
 vnser schiff verloren hatten / schickte der hauptman ein Por
 tugalesisch schiff nach vnserm andern volcke / welches zu ruz
 eke blieben war in Brasape / dieselbigen auch dahin zubrin
 gen / wie es denn auch geschah.

Wie Sancte Vincente gelegen ist.

Caput. xiiij.



Sancte Vincente ist ein Insel / ligt hart bey dem fusse
 sten landt / darinnen sein zwen flecken / Einer genant
 in Portugaleser spraach S. Vincente / aber in der
 wilden: S iij

Wilden sprach Orbioneime / der ander leit daruon vngefēr
lich zwey meil / vñnd heisset Bwawa supe / sonst ligen auch
noch etliche heuser in der Inseln die heissen Ingenio / vñd in
denselbigen machet man den zucker.

Vñd die Portugaleser so darinnen wonen / haben eine
Nation Prasilianer zu freunden / die heissen Tuppin Jfin /
vñd die Nation jres landts stretchet sich in 80. meil wegs lang
das landt hinein / vñ an dem Meer her vngefērlich 40. meil.

Vñd die Nation haben auff beyden seiten feinde nach der
Sudseiten / vñd auch nach der Nordt seiten. Ihre feind auff
der Sudseiten heissen die Carios / Vñd die Feinde auff der
Nordtseiten heissen die Tuppin Inba. Auch werden sie von
jren feindē Tawaisar geheissen / ist so viel gesagt / als feind /
dieselben haben den Portugalesern viel schaden gethan / vñd
müssen sich noch heutiges tags für jnen fürchten.

Wie der ort heysset daher jnen die meyste
verfolgung geschah von den Feinden /
vñd wie er gelegen sey.

Caput xv.

Esligt ein ort landes fünff meil von Sancte Vincens
te / der heysset Brikioka / an dem ort kommen jre feins
de die Wilden leute erstlich an / vñd faren zwischen eis
ner Inseln die heisset Sanct Maro / vñd dem fufftesien lan
de hindurch.

Dieselbige fart den Wilden zubenemen / waren etliche
Mammelucken gebrüder / jhr vatter war ein Portugaleser /
vñd jre mutter war ein Prasilianische frau / dieselbigen wa
ren Christen / geschickt vñd erfahren / beyde in der Christen vñ
auch in der Wilden leut anschlegen vñd spraach. Der eltest
hieß



hieß Johan de Praga / Der and' Diego de Praga / der dritte
 Domingus de Praga / der vierdte Francisco de Praga / der
 fünffte Andreas de praga / vñ jr vatter hieß Diago de prage.

Die fünff Brüder hatten fürgenommen / vngeserlich vor
 zweyen jaren / ehe ich dahin kam / mit noch Wilden leuten /
 so jre Freunde waren / daselbs eine Festunge hin zumachen /
 gegen die feinde / auff der Wilden leut gebrauch / welches sie
 auch gethan hatten.

Derhalben auch etliche Portugaleser / dahin zu ihnen ge-
 zogen / daselbs zu wonen / dieweil es ein fein land war / solchs
 hatten jre feinde verspeiet die Tuppin Jmba / vñ sich in jrem
 lande gerüstet / welchs vngeserlich 25. meil daruon anfahet /
 vnd waren eine Nacht da ankommen / mit 70. Nachen vñnd
 hattē sie / wie jr gebrauch ist / in der stunde vor tage / angefal-
 len / vnd die Mamalucken sampt den Portugalesern / waren
 in ein

in ein hauß gelauffen/welchs sie von erden gemacht/vñ sich
geweret/Die andern wilden leut aber hatten sich in jren hüt-
ten zuhauff gehalten vñ sich geweret/dieweil sie gekont hat-
ten/Sodas der Feinde viel waren todt blieben/Doch zum
lesten hatten die Feinde vberhandt kriegen/vnnd den flecken
Brikiofa angesteckt/vnd die wilden alle gefangen/aber den
Christen welcher vngeferlich mochten 8. gewesen sein/vnnd
den Mammalucken/hatten sie nichts thun können/in dem
haufe/Dann Gott wolte sie bewaren/Aber die anderen wil-
den so sie da gefangen hattē/sie so bald von einander geschnit-
ten vnd getheilet/vnd darnach widerumb in jre landtschafft
gezogen.

**Wie die Portugaleser/Brikiofa wider
auffgericht hatten/darnach ein bolwerck
in die Insel Sanct Maro
machten.**

Caput. xvj.

Darnach daucht es die Oberste vñ gemeine gut sein/
das man denselbigen ort nit verliesse/sondern bawe-
te dahin auff's sterckeste/Dieweil man daselbs das
ganze landt verthedingen konte/solchs hatten sie gethan.

Wie nun die Feinde solchs vermerckten/das flecklin Bri-
kiofa ihnen zu starck war/anzufallen/fuhren sie die nacht
gleichwol vor dem flecken vber/zu wasser/vnnd namen zur
beut wenn sie bekoffen konten vmb S. Vincente her.Dann
die inwendig im landt woneten/meinten sie hetten kein not/
dieweil der flecke da in der gegenheit auffgerichtet vnnd beses-
stiget war/vnd darüber lidden sie schaden.

Darnach bedauchte die inwoner/sie wolten in die Insel
Sanct



Sanct Maro / welches hart gegen Brifioka vber ist / auch
 ein hauß hart auff das wasser bawen / darein geschüß vnnd
 leut thun / solche fart den Wilden zuuerhindern / So hetten
 sie nun ein Bolwerck in der Insel angefangen / doch nicht ge
 endet / vrsach / wie sie mich berichten / das mal kein Portuga
 leser büchsen schüß sich darein wagen wolte.

Ich war da den ort landes zubesehen. Wie die inwoner
 nun höreten / das ich ein Teutscher war / vnnd mich etwas
 auffß geschüß verstund / begerten sie von mir / ob ich wolte in
 dem haufe in der Inseln sein / vnnd da der feinde helffen war
 ten / sie wolten mir mehr gesellen verschaffen / vnd mir ein gu
 te besoldung geben. Auch sagten sie / wo ichs thette / Ich solte
 es gegen dem Könige geniessen / Dann der König pflegte
 sonderlich denen / so in solchen neuen landen hülffe vnd rath
 geben / jr gnediger Herr zusein.

③ Ich

Ich ward mit jnen eins / das ich vier Monat in dem hause dienen solt / Darnach wurde ein Oberster von des Königs wegen da ankommen mit schiffen / vnd ein steinen blochhaus dahin machen / welches dan stercker sein würde / wie auch geschah. Die meiste zeit war ich in dem blochhaus selb dritte / hatte etlich geschütz bey mir / war in grosser gefahr / der Wilden halben / dan das haus nit fest war / mussten auch fleissig wacht halten / darmit die Wilden nicht heimlich in der nacht bey hin führen / dann sie sich etliche mal versuchten / jedoch halff vns Gott das wir irer gewar worden in der wachte.

Ungeferlich nach etlichen Monaten kam der Oberste von des Königs wegen / dann die gemeine hatte dem Könige geschrieben wie grossen obermut die Feinde dem Ort Landes theten vonn derselbigen seiten her. Auch wie ein schönes landt es were / nicht nützlich solches zuuerlassen. Das zuuerbessern kam der Oberste Tome de Susse genant / vnd besah den ort lands / vnd die stette / so die gemeine gern feste gemacht hette.

Da zeigte die gemeine dem obersten an den dienste so ich jnen gethan hette / mich da in das haus begebē / da sonst kein Portugaleser in wolte / dann es vbel befestiget war.

Dasselbige behagte jm wol / vnd sagte er wolte mein sach beim Könige antragen / wann ihm Gott wider in Portugal hülffe / vnd ich solts geniessen.

Meine zeit so ich der Gemeine hatte zugesagt zu dienen / war vmb / nemlich 4. Monat / vnd ich begerte vrlaub / Aber der Oberste / mit sampt der gemeine / begerten / das ich noch wolte ein zeitlang im dienste bleiben. Darauff ich jnen das ja gab / noch zwey jar zu dienen / vnd wañ die zeit vmb were / solte man mich sonder einiges verhindern / mit den erste schiffen / darin ich kostten fonte lassen nach Portugal siegeln / da solte

solte mir mein dienst vergoltē werde. Des gab mir der Oberts
ste von wegen des Königs meine priuilegia/ wie da gebreuch
lich ist zugeben des Königes büchsen schützen so es begeren.
Sie machten das steinen bolwerck/ vñ legten etliche stück ges
schüzes drein/ vnd das bolwerck sampt dē geschüz wurd mir
befolhen gute wacht vnd auffsehens drein zuhaben.

Wie vnd auß was vrsachen wir der feinde vns
eine zeit im jar mehr dann die ander vermuz
ten mussten.

Caput xvij.



Wir mussten vns aber irer auff zwo zeite im jare mehr
besorgen dann sunst/ fürnemlich weñ sie irer Feinde
landt mit gewalt gedenecken einzunemen/ Vnd diese
zwo zeit sein/ die eine im Monat Nouembri/ so werde etliche
G ij Früchte

Frucht reife / die heisset auff jre sprache Abbati / daruon machen sie ein getrencke / das heisset Kaa. wy. Darneben haben sie dann die wurzel Mandiofa / die mengen sie auch etwan darunder / vnd vmb der getrencke willen / wann der Abati reife ist / wann sie widerumb auß dem kriege kommen / das sie dan des Abatis haben / jre gedrencke darauß zumachen / jren feind / wann sie deren gefangen haben / darbey zu essen / vnd frewen sich ein ganzes jar darauß / wann die Abati zeit kompt.

Auch musten wir vns jrer vermuten im Augusto / dann ziehen sie einer art fische nach / dieselbigen steigen auß dem Meer in die süßen wasser so ins Meer stießen / dz sie darinnen leichen / Dieselbigē heissen auff jre sprache Bratti / Die Hispanier heissen sie Lyses. Vmb dieselbigen zeit pflegen sie auch gemeinlich außzufaren vñ zustreiten / darmit sie essens halben desto besser hinkommens haben. Vnd der selbigen fische fahen sie viel mit kleinen gernlein / schießen sie auch mit pfeilen / führen jhrer viel gebraten mit heim / machen auch meel darauß / welches sie heissen Pira Kui.

Wie ich von den Wilden gefangen wurd /
vnd wie sichs zutrug.

Caput xviii.

Ich hatte einen wilden Mann / eines geschlechts / welche heisse Carios / der war mein eigen / der fieng mir wild / mit dem gieng ich auch vnterweilen inn den Walt.

Es begab sich aber auff ein zeit / das ein Hispanier auß der Insel Sancte Vincente zu mir kam in die Insel Sancte Maro / welchs 5. meil von dannen ist / in dz bolwerck / darinne ich



ne ich wonete / vnd noch ein Teutscher hieß mit namē Heliodorus Hessus / Cobani Hessi seligen Son / derselbige war in der Insel Sanct Vincente / in einem Ingenio / in welchem man den zucker machet / vnd das Ingenio war einem Genueser der hieß Josepe Ornio / vñ dieser Heliodorus war der kauffleut schreiber vnd aufrichter die zu dem Ingenio gehören (Ingenio heisset heuser darinne man zucker macht) Mit demselbigē Heliodoro hatte ich zuuor mehr kuntschafft gehabt / dann do ich mit den Hispaniern den schiffbruch da vnter lande leid / inen da in d' Insel Sancte Vincente fand / vnd er mir freundschaft bewiese / Er kam zu mir / wolte sehen wie mirs gieng / Dann er hatte vielleicht gehort ich were krank.

Ich hatte meinen Schlauden den tag zuuor in den walt geschickt Wild zufahen. Ich wolte des andern tages kommen /

G . iij vnd

vnd es holen/das wir möchten etwas zuessen haben / Dann
man da im landt nicht viel mehr hat dann was auß der wilts
nuß kompt.

Wie ich nun so durch den wald gieng/erhub sich auff bey-
den seiten des wegs ein groß geschrey auff der wilden leut ge-
brauch / vnnnd kamen zu mir ingelauffen/ da erkante ich sie/
vnd sie hatten mich alle rund vmb her bezirckt/ vnd ire bogen
auff mich mit pfeilen gehalten/schossen zu mir ein. Da rufft
ich / Nun helfff Gott meiner Seelen. Ich hatte das wort
kaum so bald außgesagt/sie schlugen mich zur erden/schos-
sen vnd stachen auff mich/Noch verwundete sie mich (Gott
lob) nicht mehr/dann in ein bein / vnnnd rissen mir die kleider
vom leib/ Der eine die halsskappen/der ander den hut/der
dritte das hembd/vnd so fort an. Siengen da an vnd lichen
sich vñ mich/der eine sagt er were der erste bey mir gewesen/
der ander sagte er hette mich gefangē. Dieweil schlugē mich
die andern mit den handtbogen. Doch zum lezte huben mich
zwen auff vonn der erden da ich so nacket war/ der eine name
mich bey einem arm/der ander bey dem andern/vnnnd etliche
hinter mich/vnd etliche vor mir her / vnd lieffen so schwinde
mit mir durch den walde nach dē Meer zu / da sie ire nachen
hatten. Wie sie mich bey das Meer brachtē/da sahe ich unge-
ferlich einen steinwurf oder zwen weit ire nachen stehen / die
hatten sie auß dem Meer auff's landt gezogen vnter eine
hecken/vñ irer noch einen grossen hauffen da bey/Wie mich
dieselbigen sahen daher leyten/lieffen sie mir alle entgegen/
waren gezieret mit feddern auff iren gebrauch / vnd bissen in
ire arme/vñ dreweten mir/also wölten sie mich essen. Vñ es
gieng ein König vor mir her/ mit dem holze damit sie die ge-
fangenen todt schlagen/ Der predigte vñ sagte/wie sie mich
iren schlauen den perot (so heysen sie die Portugaleser) ge-
fangen

fangen hetten/ vnd wolten nun ihrer freunde todt wol an mir
rechen. Vnd wie sie mich bey die Nachen brachten/ schlugen
mich ire etliche mit feusten. Da eilten sie vnter einander/ das
sie die nachen wider ins wasser schoben/ dann ihnen leynd war
das in Brickioka ein Allerm würde/ wie auch geschach.

Ehe sie nun die Nachen wider ins wasser brachten/ bundt
sie mir die hende zusamen/ vnd sie waren nicht alle auß einer
wouunge/ ein jeden Aldea verdroß/ das sie solten ledig heim
faren vñ lieben mit den beyden/ so mich behielten/ etliche sag
ten/ sie weren eben so nahe bey mir gewesen / als sie/ vñnd sie
wolten auch jr theil von mir haben/ vnd wolten mich da auff
der stedte gleich todt schlagen.

Da stund ich vnd betete/ sahe mich vñ nach dem schlage/
doch zum letzten hub der König an / so mich behalten wolte/
vnd sagte/ sie wolte mich lebendig heimsühren/ auff dz mich
auch ire weiber lebendig sehen/ vñnd ire Fest mit mir hetten.
Dann so wolten sie mich Kawewi pepicke töten/ Das ist/ sie
wolten gedrencke machen vnd sich versamlen/ ein Fest zuma
chen/ vnd mich dan mit einander essen/ Bey den worten lies
sen sies bleiben/ vnd bunden mir 4. stricke vmb den hals/ vñnd
musste in ein Nachen steigen/ dieweil sie noch auff dem lande
stunden/ vnd bunden die ende der stricke an den Nachen vñnd
schoben sie ins Meer widerumb heim zufahren.

Wie sie mit mir wolten wider zurück fahren
vnd die vnsern ankamen/ meinten mich jnen
wider zunemen/ vnd sie sich wider zu
jnen wanten/ vnd scharmüßels
ten mit jnen.

Caput xix.

Es ligt



Esligt ein kleine Insel bey der Insel dariñ ich gefan-
 gen wurd/in der nisten wasser vögel die heissen Bwa-
 ra/haben rote feddern/Fragten mich/ Ob jre Feinde
 die Tuppin Ifins das jar auch da gewesen weren/vnnd die
 vögel bey jren jungen gefangen hette/ Da sagte ich ja/ Aber
 sie woltens gleichwol besehen / Dann sie achten die feddern
 groß so von den vögeln kommen / Dann all jr zierath ist ge-
 meinlich von feddern gemacht. Vnd der vorgenanten vögel
 Bwara art ist/wann sie jung sein/die ersten federn so ihnen
 wachsen/sein weißgraw / Die andern aber wann sie flück
 werden / sein sie schwarzgraw/damit fliegen sie vngefertlich
 ein jar/darnach werden sie so rot als rote farbe. Vnd sie
 fuhren hin nach der Insel/meinten der vögel anzutreffen.
 Wie sie nun vngefertlich zwen büchschosse von dem ort ka-
 men/da sie die nachen stehen hatten/sahen sie zu rucke/da
 war

war es voll daselbs der Wilden Tuppin Jkin / auch etliche Portugaleser vnter jnen / daß es volgete mir ein schlaue / wie ich gefangen wurd / der selbige entkam jnen / vnd hatte einen lermen gemacht / wie sie mich gefangē hettē / so das die meinten mich zuerlösen / vnn drieffen denen so mich gefangen hatten / das sie zu jnen kemen weren sie kün vnd scharmühelten. Vnn sie kereten mit den Nachen widerumb zu denen ans landt / vnd die auff dem landt schossen mit roren vnd pfeilen zu vns ein / vnd die in den Nachen wider zu jnen / vnd bundē mir die hend widerumb loß / aber die stricke vmb den hals waren noch feste gebunden.

So hatte nun der König des Nachens / da ich innen war / ein rohr vnn ein wenig puluers / welches jme ein Frankose für prasilien holze gegeben hatte / das muste ich auff die am lande abschießen.

Wie sie so ein weile gescharmühelt hatten / besorgten sie sich das sich die andern auch etwan mit Nachen sterckten / vñ jnen nach eilten / vnd fuhren von dannen / vnd es wurden jrer drey geschossen / vnd sie fuhren vngeserlich einen Galeketzlin schoß bey dē bolwerck zu Brikiofa her / da ich pflegte inne zu sein / vnd wie wir so vor ober fuhren / muste ich in dem Nachen auff stehn das mich meine gesellen gesehen konten / da schossen sie auß dem bolwerck zwey grober stück ab auff vns / aber sie schossen zu kurz.

Witler zeit kamen etliche Nachen von Brikiofa vns nach gefaren / vnn meinten sie wolten vns erlangen / aber sie ruderten zugeschwind hinweg / wie solchs die freund sassen das sie nichts geschaffen konten / kereten

sie widerumb nach Brikiofa.

h Was

Was sich auff der wider vmbrense begab
nach irem lande.

Caput xx.



Wie sie nun ungeferlich 7. meil wegs vonn Brikioka
hinweg waren nach irer Landtschafft / war es nach
der Sonnen zurechnen gegen abent vmb vier vhr /
vnd war desselbigen tages wie sie mich gefangen hatten.

Vnd sie fuhren bey ein Insel vnd zohen die Nachen an
landt / vnd meinten die nacht da zubleiben / vnd zogen mich
auff dem Nachen an land. Als ich auff das landt kam / konte
ich nit sehen / dann ich vnter dem angesicht zer schlagen war /
auch nicht wol gehen / musste in den sant ligen der wundt habe
ben so ich im beyn hatte. Sie stunden vmb mich her / vnd
draweten mir wie sie mich essen wolten.

Wie ich

Wie ich nun in so grosser angst vnd jamer war / bedachte
das ich vor nie betrachtet / nemlich der betrübte jamerthal /
darinn wir hie leben / vnd ich fieng an mit weynenden augen
singen / auß grundt meines herzen den Psalmen:
Aus tieffer noch schrey ich zu dir zc.

Da sagte die wilden: Sihe wie schreiet er / jekt jamer ist.
Darnach dauchte sie / es were nicht gute legerung inn der
Inseln / die nacht da zu bleiben / vnd fuhren wider nach dem
Fussfesten lande / daselbs waren hütten / die sie vormals geba
wet hatten / vnnnd es war in der nacht / wie wir dahin kamen /
Vnd sie zohen die nachen auff's landt / vnnnd machten fower /
vnd leytetten mich darnach darbey / Da muste ich in einem ne
ze schlaffen / welchs sie in ihrer sprache Inni heissen / die sein
ire Bette / vnd binden sie an zwen pfele / vber die Erden / oder
ist es in einē walde / so binden sie es an zwen beume / die stricke
so ich an dem halse hatte / bunden sie oben an einen baum / vñ
sie legten sich die nacht vmb mich her / verspotteten mich vnd
hieffen mich / auff ire spraache / Schere in bau ende / Du bist
mein gebundenes Tier.

Ehe nun der tag anbrach fuhren sie wider auß / vnnnd rud
derten den ganzen tag / vnd vngeserlich wie die Sonne vmb
Vesper zeit stund waren sie noch zwo meil von dem orth / da
sie sich die nacht hin legeren wolten / So erhebet sich ein gros
se schwarze wolcke / vnd kommet hinter vns her / sehr schreck
lich / vnd sie ruderten schwinde / das sie möchten an land kom
men / vmb der wolcken vnd winds willen.

Wie sie nun sahen / das sie jr nit entfahren kontē / Sagte
sie zu mir / Ne mungitta dee. Tuppān do Quabe / amanas
su y an dee Jimme Kanni me sis se. Das ist so viel gesagt.

Rede mit deinem Gott / das vns der grosse regen vnd wine
Keinen schaden thu. Ich schweig stille vnnnd thet mein

H ij gebete

gebete zu Gott/ dieweil sie es von mir begerten vund sagte:

Du Allmechtiger Gott/ du Himlischer vnd Erdrichs gewalthaber/ der du von anbegin/ denen/ die deinen namen anruffen/ geholffen vund sie erhöret hast/ vnter den Gotelosen/ erzeige mir deine barmherzigkeit/ auff das ich erkennen möge/ das du noch bey mir seiest/ vnd die Wilden Heyden/ so dich nicht kennen/ sehen mögen/ das du mein Gott mein gebet erhöret hast.

Ich lage in dem Nachen gebunden/ das ich mich nit umb sahenach dem wetter/ aber sie sahen stets hinder sich/ siengen an zusagen: Qua moa amanasu. Das ist so viel gesagt: Das grosse wetter gehet hinter sich. Da richtet ich mich ein wenig auff/ vnd sahe hinter mich/ das die grosse wolcke vengiang/ da danckte ich Gott.

Wie wir nun an landt kamen/ thetten sie mit mir gleich wie vorhin/ bundē mich an einen baum/ vñ lagen des nachts umb mich her/ vñ sagten/ wir weren nun nahe bey irer Landtschafft/ wir würden den andern tag gegen abent daran kommen/ welches ich mich gar wenig frewete.

Wie sie des tages mit mir umbgiengen//
da sie mich bey ire wonunge
brachten.

Caput xxx.

Des selbigen tages vngeferlich nach der Sonnen zu rechnen/ wars umb vesperzeit als wir ire wonungen sahen/ waren also drey tage auff der heimfart gewesen. Dann es waren dahin ich geführet ward/ dreissig meil wegs von Brifiofa da ich gefangen wurd.

Wie



Wie wir nun hart bey ihre wonung kamen / war es ein
 dörfflin das hatte sieben hütten / vnd nanten es Bwattibi.
 Wir fuhrē auff ein vfer landes welchs auff dem Meer ligt/
 da harte bey waren ihre weiber in jren wurzel gewechs / wel-
 ches sie Mandiofa heyssen. In demselbigem wurzel ge-
 wechs giengen viel irer weiber vnd rissen wurzeln auß / den
 musste ich zuruffen in jrer spraach : A Junesche been ermi
 vramme. Das ist: Ich ewer essenspeise komme.

Wie wir nun an landt kamen / lieffen sie alle auß den hüt-
 ten (welchs auff einem berge lage) jung vnd alt / mich zubese-
 hen. Vnd die männer giengen mit jren bogen vnd pfeilen
 nach jren hütten / vnd besolhen mich jren weibern / dieselbigē
 namen mich zwischen sich / vnd giengen etliche vor mir / vnd
 etliche hinter mir her / Sungen vnd tankten an einem singē /
 die gesenge so sie den eigenen leuten pflegen zusingen wañ sie
 die wöllen essen.

H iij Wie

Wie sie mich nun vor die hüttē Ywara/das ist vor ire Fes-
stunge brachten/welche sie machen rund vmb ire hütten her/
von grossen langen reydeln/gleich wie ein zaun vñ ein gars-
ten.

Das thun sie vmb irer feinde willen/Wie ich nun hinein
kam/lieff das frawen volck zu mir/vñnd schlugen mich mit
feusten/vñd raufften mich bey dem bart/vñ sprachen in irer
sprach: Sche innamme pepike a e. Das ist so viel gesagt:
Den schlag reche ich an dir von meines freunds wegen/Den
die/darunter du gewesen bist/getödtet haben.

Darnach furten sie mich in die hütten/da muste ich in ein
Inni leigen/da kamen die weiber vor vñd nach schlugen vñd
rauflten mich/vñd draweten mir wie sie mich essen wölten.

So was das Manns volck in einer hütten bey einander/
vñd truncken die getrencke welche sie Kawi nennen/vñd hats-
ten ire Götter bey sich/Tammerka genant/vñ sungen jnen
zun ehren/das sie jnen so wol geweissaget hatten dz sie mich
fangen solten.

Solchen gesang höret ich/vñ es kam in einer halben stund
kein mans volck bey mich/dann allein weiber vñd kinder.

Wie meine beyden Herrn zu mir kamen vñd
sagten mir/wie sie mich jhrer Freunde einen vers-
schenckt hetten/der solte mich verwaren vñ
todt schlagen/wenn man mich
essen wolte.

Caput xxij.

Ich wuste jren gebrauch so wol nit als ich in darnach
erfuhr/vñd gedacht/ Jesund rüsten sie zu dich zu töd-
ten/Über eine kleine weil kamen die so mich gefangē
hatten/



hatten / mit namen Zeppipo Wasu / vnd sein bruder Alfindar
 Miri / Sagten / Wie sie mich jres vatters bruder Jyperu
 Wasu / auß freundschaft geschenckt hatten / der selbige
 solt mich verwaren / vnd mich auch todtschlagē / wann man
 mich essen wolte / vnd jme also einen namen mit mir machen.

Dann der selbige Jyperu Wasu hette vor einem jar auch
 einen schlauen gefangen / vnd jnen dem Alfindar Miri auß
 freundschaft geschenckt. Denselbigen er tod geschlagē / vñ
 einen namen daruon gewonnen hatte. So das der Alfindar
 Miri dem Jyperu Wasu verheissen hette / den ersten so er
 fienge / jme wider zuschencken / Der jenige ich da war.

Weiter sagten die vorgenante beyde so mich gefangē hat-
 ten / Jetzt werden die frawē dich außführen / Aprasse / Das
 wort verstund ich da nicht / es heysset aber tanzen / also zohen
 sie mich wider mit den stricken / so ich vmb den hals hatte /
 Auß der

Auß der hütten/auff den plak/ Es kamen alle weiber/so in
den sieben hütten waren/vnd griffen mich an / vnd dz mañs
volck gieng daruon. Da leytteten mich die weiber/etliche
bey den armen/etliche bey den strickē so ich vmb den hals hats
te/so hart das ich kaum den athem fonte holen / Also zohen
sie mit mir hin / ich wuste nicht was sie mit mir in dem sinne
hatten/mit dem wurd ich ingedenck / des leidens vnseres Ers
lösers Jesu Christi/ wie der von den schnöde Jüden vnschul
dig leyd / Dardurch tröstete ich mich vnd war desto gedülts
ger/ Do brachten sie mich vor des Königes hütten / der hieß
Bratinge Wasu / Das ist auff Teutsch gesagt/der grosse
weisse vogel/vor des selbigen hütten lag ein heufflin frischer
erden/da fuhrten sie mich bey/vnd sasten mich darauff / vñ
etliche hielten mich/da meinte ich nicht anders / dan sie wür
den mich da als baldt zu todt schlagen / vñd sahe mich vmb
nach dem Jwera Pemme/darmit sie die leut erschlagen/vñ
fragte ob sie mich so baldt tödten wolten/da sagten sie / noch
nicht/da kam eine fraw auß dem hauffen bey mich/vnd hats
te ein schiberstück von einem Christallen/zwischen einem din
ge gleich als gebogen reiflin / vnd schar mir mit demselbigen
Christallen die weimbron an den augen ab / vñd wolte mir
den bart vom maul auch abschneiden / solchs wolt ich nicht
leiden/vnd sagte sie solten mich mit dem bart tödten. Da sag
ten sie/sie wölten mich noch nicht tödten/vnd lieffen mir den
bart. Doch nach etlichen tagen schnieden sie mir in ab mit ei
ner scheer/so die Frankosen jnen geben.

Wie sie mit mir tankten vor den hütten / darinne
sie die abgötter Tamerka hatten.

Caput xxiiij.

Darnach



Darnach fuhrten sie mich von dem ort / da sie mir die
 Augenbrawen ab geschoren hatten / vor die hütten /
 da die Tammerka ihre Abgötter in warē / vnd mach-
 ten einen runten kreis vmb mich her / da stund ich mitten in-
 nen / vnd zwey weiber bey mir / vnnnd bunden mir an ein bein
 etliche dinger an einer schnuren / die rasselten / vñ bundē mir
 auch eine scheibe von vögel schwenken gemacht / war viere-
 ckert / hinden auff den hals das sie mir vber das heubt gieng /
 vnd heysset auff ihre sprache Arasoya / darnach fieng dz weibs
 volck alle mit einander an zusingen / vnnnd gleich wie jr thon
 lautet / so musste ich mit dem beine / daran sie mir die rasseln
 gebunden hatten / nider treten / auff das es rasselte vnnnd zu-
 sammen stimmete. Vnd das bein darin ich verwundet war
 thet mir so wehe / das ich kaum stehen fundte / dann ich war
 noch nicht verbunden.

J Wie

Wie sie mich nach dem tanke dem Jpperu
Wasu/der mich tödten solte/heim
brachten.

Caput xxiii.



Wenun der tanke ein ende hatte/ward ich dem Jppe-
ru Wasu uerliffert. Daselbst hatten sie mich in gu-
ter bewarung. Da sagte er mir/ ich hette noch etlich
zeit zu leben/ Vnd sie brachten ire abgötter alle so in der hüt-
ten waren/vnd setzten sie omb mich her vnd sagten/ Die het-
zens geweissaget/ das man einen Portugaleser hette sollen
fangen. Da sagte ich/ Die dinger haben keine macht/vnnd
können auch nicht reden/vñ ligen/das ich ein Portugaleser
bin/sonder ich bin der Frankosen freund verwanten einer/
Vnnd das landt da ich daheime bin/ heysset Allemanien.
Darauff

Darauff sagten sie/ Das müste ich ligen / dann wan ich der
Frankosen freund were / was ich dann vnter den Portugale
fern thet / sie wusien wol / das die Frankosen eben sowol der
Portugaleser feinde weren als sie. Dann die Frankosen ká
men alle jar mit schiffen / vnnnd brechten inen Messer / Exte/
Spiegel / Remme vnd Scheren / vñ sie geben inen Brasilien
holz / Baumwolle / vnd andere wahr / als federwerck vñ pfeß
fer darfür. Derhalben weren es ire gute freund / welchs die
Portugaleser also nicht gethan hetten / Dann sie weren / in
verlegen jaren / da ins land kommen / vnnnd hetten / da sie jetzt
noch woneten / vnter iren feinden freundschaft gemacht / vñ
darnach weren sie zu inen auch kommen / vñ mit inen zuhan
delen begert / vnd sie weren auß guter meinunge an ire schiffe
kommen vnd darein gestigen / gleich wie sie noch heutiges tag
ges theten / mit den Französischen schiffen / vnd sagten wenn
dann die Portugaleser irer gnug im schiffe gehabt / hetten sie
sie den angegriffen / gebunden vnd iren feinden zugefúrt vnd
denen geben die hetten sie den gedóttet vnd gessen / vnd irer es
lich hetten sie mit irem geschúß zu todt geschossen / vnd
viel hochmut mehr so inen die Portugaleser ge
than hetten / auch weren sie offtmals mit
iren feinden zu friege kommen /
sie zufangen.

Wie mir die so mich gefangen hatten / zorniges
muts klagten / vnnnd das die Portugaleser iren
Vatter erschossen hetten / das wolten
sie an mir rechen.

Caput xxv.

I ij Bnd

Und weiter sagten sie / das die Portugaleser / denen beiden so gebrüder waren / vnd mich gefangen hattē / irem vatter einen abgeschossen hatten / also das er gestorben were / vñ desselbigen ires vatters todt / wolten sie nun an mir rechen. Darauff sagte ich was sie das an mir rechen wolten ich were kein Portugaleser / ich were kurtz mit den Castilianern dahin kommen / einen schiffbruch gelitten / wer der vrsach halben so vnter jnen blieben.

So war ein junger gesel von irem geschlecht / welcher der Portugaleser schlaue gewesen war / vñ die wilden / darunter die Portugaleser wonen / waren daselbst hin / in der Tuppin Imba landt zu krieg gefaren / vnd hatten ein ganz dorff eingenommen / vnd die Elristen hatten sie gessen. Vnd was von jungen waren / etliche den Portugalesern für wahr verbeutet / Also das dieser junger gesel auch den Portugalesern verbeutet war / vñ in der gegenheit Brikioka bey seinem Herrn war / welcher hieß Antonio Agudin / ein Gallicianer.

Denselbigen schlauen hatten die so mich fiengen ungeferlich drey Monat vor mir gefangen.

Dieweiler nun von irem geschlecht war / hatten sie jnen nicht getödtet / Derselbige schlaue kante mich wol / den fragten sie was ich für einer were / Er sagte es were war / das sich da ein schiff am lande verloren hatte / vnd die leut so darvon kommen weren / hetten sie Castilianer geheysen / vnd weren der Portugaleser freunde / mit denselbigē were ich gewesen / weiter wuste er nicht von mir.

Wie ich nun hörete / vnd auch zuuor verstanden hatte / dz Frankosen vnter jnen waren / vnd auch mit schiffen da pflegten anzukommen / bleib ich stets auff einer rede / vñnd sagte: Ich were der Frankosen freund verwandter / das sie mich vngetödtet lieffen / bis so lang / das Frankosen kemen vnd mich
erken

erkennteten. Vnd sie hielten mich in sehr grosser verwarung/
so waren nun etliche Frankosen vnter jnen / so die schiffe da
gelassen hatten pfeffer zuuersamen.

Wie ein Franke so die Schiffe vnter den
Wilden gelassen hatte / dahin kam mich zu beser-
hen / vnd Jhnen befolhe / sie solten mich
essen / ich were ein Por-
tugaleser.

Caput xxvj.

ES war ein Franke vier meil wegs von den hütten
darinnen ich war / vnd wie er nun die zeitungen höre-
te / kompt er dahin / vnd gehet in ein ander hütten / ge-
gen der hütten ober darinne ich war / da kamen die Wilde
zu mir gelauffen / vnd sagten: Hie ist nu ein Franke kom-
men / nun wollen wir sehen ob du auch ein Franke seiest od-
nicht / dessen erfrewete ich mich / vnd gedachte / er ist je ein
Christ / er wird wol zum besten reden.

Da leiteten sie mich so nacktet hinein bey jnen / vnd es war
ein junger gefelle / die Wilden hiessen jnen Karwattuware /
vnd sprach mir Fransösisch zu / vñ ich fundte jnen nicht wol
verstehn / so stunden die Wilden leut omb vns her / vnd höre-
ten vns zu. Wie ich jm nun nicht antworten fundt / sagte er
zu den Wilden / auff jre spraach: Tödtet vñ esset jn / den böß-
wicht / Er ist ein rechter Portugaleser / ewer vñ mein feindt /
Vnd das verstund ich wol / Dat jnen derhalbē omb Gottes
willen / das er jnen doch sagte / das sie mich nicht ässen. Da
sagte er: Sie wollen dich essen. Da wurd ich ingedenck des
spruchs Jeremie cap. xvij. der da saget: Vermaledeiet sey

J iij der

der mensch so sich auff menschen verlasset. Vnd mit dem selbigen gieng ich wider von jnen mit grossem herzen wehe / vñ hatte auff den schultern ein stück leinen tuchs gebunden / welches sie mir gaben (wo sie es auch bekommen hatten. Das reiß ich ab / vnd die Sonn hatte mich sehr verbrant vnd warff es dem Frankosen vor seine füß / vñ sagte bey mir selbst / sol ich dann ja sterben / warumb solte ich dann einem andern mein fleisch lenger vor hegen. Da leiteten sie mich widerumb in die hütten / da sie mich verwareten. Da gieng ich in mein nelligen. Gott dem ist bekant das ellend so ich hatte / vnd hub so schreiend an zusingen / den vers / Nun bittē wir den Heiligē Geyst / vmb den rechten glauben aller meyst / Das er vns behüte an vnserm ende / wann wir heim fahren auß diesem elende / Kyrioleys. Da sagten sie: Er ist ein rechter Portugaleser / Jest schreiet er / ime grawet vor dem tode.

Der vorgenantē Frankos war zwen tag daselbs inn den hütten / darnach des dritten tages reysete er vort an. Vnd sie hatten beschlossen / sie wölten zurüsten / vnd des ersten tages mich tödten / so bald sie alle ding bey einander hetten / Vñ sie erwarten mich sehr fleissig / vñ thatē mir grossen spott an / beyde jung vnd alt.

Wie ich so groß zan wehe hatte.

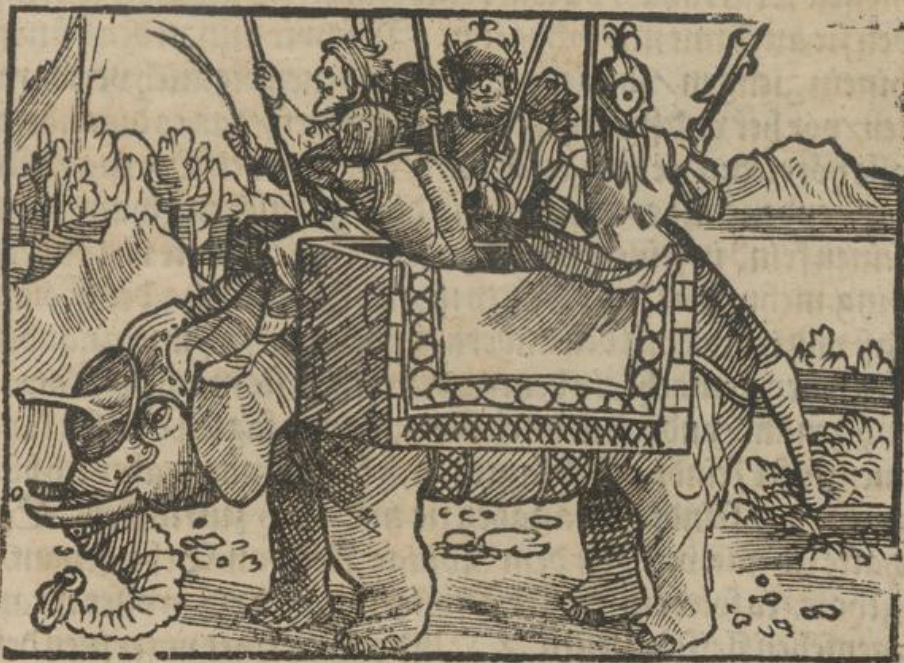
Caput xxvij.

Es begab sich / wie ich so im elende war / das gleich wie man sagt / das ein vnglück nicht allein kompt / mir ein zan wehe thet / so dz ich gar verfiel / durch groß wehe / so fragte mich mein Herr / wie es keme das ich so wenig esse / ich sagte mir thete ein zan weh / Do kam er mit einem dinge / von holke gemacht / vnd wolte in mir außreissen / Ich sagte er thete

er thete mir nicht mehr weh/ Er wolte in mir mit gewalt auß
reißen. Doch weget ich mich so sehr/ das er daruon abließ/
ja meinte er/ wo ich nicht esse vnd widerumb zuneme/ wolten
sie mich tödten ehe der rechten zeit. Gott weiß wie manchmal
ich so herrlich begerte/ das ich möchte/ wenns sein Göttlich
will were/ sterben ehe es die wilden acht hetten/ das sie nicht
jren willen an mir vollenbringen mochten.

Wie sie mich zu jrem Obersten Könige Ranyan
Bebe genant/ führeten/ vnd wie sie da mit mir
umbgiengen.

Caput xxviii.



Nach

Nach etlichen tagen fürten sie mich in ein ander dorff/
welchs sie heissen Arirab / zu einem König der hieß
Konyan Bebe / vnd war der vornemste König vnter
inen allen. Bey demselben hette sich etliche mehr versamlet/
vñ ein grosse freud gemacht / auff jre weise / woltē mich auch
sehen / dann er bestalt hatte mich auff den tag auch dahin zu
bringen.

Wie ich nun hart bey die hütten kam / hörte ich ein gross
geruff / von singen vnd posauen blasen / vnd vor den hütten
stund ein kopff oder fünff zehen auff reydeln / dieselbigen wa-
ren von den leuten / so auch jre feind sein / vñ heissen die Mar-
kayas / die sie gessen hatten / vnd wie sie mich darbey hin leyte-
ten / sagten sie mir / die kopff weren auch von jren feinden / die
hiessen Markayas / da ward mir bang. Ich gedacht / so wür-
den sie auch mit mir umbgehn. Wie wir nun zu den hütten
hinein giengen / so gieng einer von denen die mich verware-
ten / vor her vnd sprach mit harten worten / das es die andern
alle hörten: Hie bringe ich den Schlaunen den Portugaleser
her / vnd meinte es were ein fein ding anzusehen / wann einer
seinen feind in seiner gewalt hette. Vnd er redete viel andere
ding mehr / wie jr gebrauch ist / leytete mich da der König
saz vnd tranck mit den andern / vnd hatten sich mit einander
druncken gemacht / in dem getrencke das sie machen / Kawa-
wy genant / vnd sahen mich sawr an / vnd sagten / Bistu kom-
men vnser feindt. Ich sagte: Ich bin kommen / aber ich bin
nicht ewer feindt. Da gaben sie mir auch zutrinken. So
hatte ich nun viel von dem Könige Konyan Bebe genant /
gehört / es solte ein grosser Mann sein / auch ein grosser tyran-
menschen fleisch zuessen / Vnd es war einer vnter inen der
dauchte mich were es / vnd ich gieng hin bey ihn / vñnd redete
mit jm / gleich wie die wort auff jhre spraach gefallen / vñnd
sagte:

sagte: Bistu der Romyan Bebe? lebestu noch? ja sagte er ich
lebe noch. Wolan sagt ich/ Ich hab viel von dir gehört/ wie
du so ein weydlicher Man seiest. Da stund er auff / vñ gieng
vor mir her spacieren von grossen hochmut / vnd er hatte eis
nen grossen runden grünen stein / durch die lippen des muns
des stecken (wie jr gebrauch ist) Auch so machten sie weisse pa
ter noster / von einer art Seeschneiln / welches jr zierath ist /
derselbigen hatte diser König auch wol vj. klofftern am hals
hangen. Bey dem zierath merckt ich / das es einer von den
fürnemsten sein müste.

Darnach gieng er widerumb sitzen / vnd begunte mich zu
fragen / was seine feinde die Tuppin Jkins anschlägen / vnd
die Portugaleser. Vnd sagte weiter / Warumb ich jnen hetz
te wöllen schiessen in der gegenheit Brickiofa / dann er erfas
ren hatte / das ich da büchschüss war gewesen gegen sie /
Da sagte ich / Die Portugaleser hetten mich dahin gestalt /
vnd hette es müssen thun. Da sagte er / Ich were ja auch ein
Portugaleser / vñ hieß den Franzosen so mich gesehen hette /
seinen Son / vnd sagte / Der mich gesehen hette / der sagte /
Ich könnte nicht mit jme reden / vnd ich were ein rechter Por
tugaleser. Da sagte ich / Ja es ist war / ich bin lang auß dem
lande geweest / vnd hab die spraach vergessen. Da meinte er /
Er hette schon fünff Portugaleser helffen fangen vnd essen /
die alle gesagt hetten sie weren Franzosen / vnd hettens doch
gelogen. So viel das ich mich des leben getröstet / vñ mich
in den willen Gottes befallh. Dañ ich von jnen allen nicht an
ders vernam / dann ich solte sterben. Da hub er widerumb
an zufragen / Was dann die Portugaleser von jm sagte / sie
müsten sich freilich sehr vor jme entsetzen. Da sagte ich : Ja
sie wissen viel von dir zusagen / wie grossen krieg du jnen pfl
gest zumachen / aber jetzt habē sie Brickiofa fester gemacht.

R Ja

Ja meinte er / so wolte er sie so fangen / wie sie mich gefangt
hätten in dem walde hin vnd wider.

Weiter sagte ich zu jm: Ja deine rechten Feinde die Tupy-
pin Jkins die rüsteten xxv. Rachen zu / vnd werden zuhandt
kommen / vnd in dein landt fallen / wie auch geschach.

Dieweil er so fragte / stunden die andern vnnnd höreten zu.
Summa / Er fragte mich viel / vnd sagte mir viel. Rümpte
sich mir / wie manchen Portugaleser er bereits hette todt ge-
schlagen / vnnnd anderer mehr Wilder leut / das seine Feinde
gewesen weren. Wie er so mit mir in der rede ware / mitler
zeit so wurde das getrencke in der hütten außgetruncken. Da
giengen sie wider in ein andere hütten / darinnen auch zutrin-
cken / Das er also mit der rede nachließ.

Darnach in der anderen hütte singen sie an / jren spot mit
mir zutreiben / vnd des selbigen Königes Son / band mir die
beine drey mal vber einander / Darnach musste ich eben fuffes
durch die hütten her hüppen / Des lachten sie vnd sagten da
kompt vnser essen kost her hüppende. Da sagte ich zu meinem
Herren / der mich dahin hatte geführet. Ob er mich dahin ge-
führet hette zu tödten. Da sagte er neyn / es were doch so der
gebrauch / das man so mit den frembden schlauen vmbgieng-
ge / vnnnd sie bunden mir die stricke von den beynen wider ab /
darnach kamen sie vmb mich her gehen / vnnnd griffen mir an
mein fleisch / der eine sagte die haut am kopffe keme ihm zu /
der ander sagte das dicke am beyne keme jm zu / Darnach mu-
ste ich jnen singen / vnd ich sang Geystliche lieder / Da solte
ich jnen außlegē auff jre sprache / Da sagte ich / Ich habe vō
meinem Gott gesungen. Sie sagten mein Gott were ein vn-
flat / Das ist auff jre sprache / Teuire / gesagt / die wort the-
ten mir wehe vnd gedachte / O du gütiger Gott / was kanstu
viel leiden / ein zeit lang. Wie mich die jm Dorff nun gesehē
vnd

vnd allen hochmut angethan hatten. Des anderen tages
sagte der König Ronyan Bebe zu denen so mich erwarten/
das sie wol achtung auff mich haben solten.

Darnach wie sie mich zur hütten hinauff leyten / vnd wol-
ten mich widerumb gehn Bwattibi bringen / da sie mich töd-
ten wolte / Rieffen sie mir so spötlich nach / sie wolte zu hand
in meines Herren hütten kommen / vnd meinen todt bedren-
cken / mich zu essen / vñ mein Herr tröstete mich allezeit / sag-
te ich solte noch so bald nicht getödt werden.

Wie die xxv. Nachen der Tuppin Jkins an-
kamen / dauon ich dem König gesagt hatte /
wolten die hütten anfallen darin
ich war.

Caput xxix.

Wiler zeit begab es sich / das die xxv. Nachen / der art
Wilden / welche die Portugaleser zu freund haben.
Auch wie ich vor gesagt hab / ehe ich gefangē wurd /
dieselbigē in willens waren dahin zu kriege zufahrē. So be-
gab es sich das mal eines morgens / dz sie das dorff anfielen.

Wie nun die Tuppin Jkins diese hütten wolte anfallen /
vnd begunten zuhauff zuschiessen / so ward disen leynd in den
hütten / vnd das weibs volck wolte sich auff die flucht geben.

Da sagte ich inen: Ihr haltet mich für einen Portugales-
ser / eweren feind / gebet mir nun einen bogen mit pfeilen / vñ
lasset mich los gehen / so wil ich euch helffen die hütten verthe-
dingen. Sie theten mir einen bogen mit pfeilen / Ich rieß vñ
schos vnd machts auff ire weiß wie ich best kondt / vnd sprach
ihnen zu / das sie wol geherst weren / es solte kein noth ha-
ben. Vnd mein meinung war / Ich wolte durch das

R ij Stacket

Stacket kommen/welchs umb die hütten her gieng/vnnd zu den andern lauffen/dann sie kanten mich wol/vnnd wusten auch/das ich in dem dorff war. Aber sie verwareten mich all zu wol. Wie die Luppin Jfins nun sahen/das sie nichts schaffen konten/giengen sie wider in jre nachen vnnd fuhren vort an. Wie sie nun hinweg fuhren/verwareten sie mich auch wider.

Wie sich die Obersten des abents bey Mondschein versamleten.

Caput xxx.



Es tages wie die andern widerumb hinweg waren gefaren/gegen abent/vnnd es war bey Mondschein/versamletē sie sich zwischen den hütten auff dem platz/vnd

vnd besprachen sich vnternander / vnd beschlossen wann sie mich tödten wolten / vnd leytetten mich auch zwischen sich / verspotteten mich / vnd dreyeten mir. Ich war trawrig / vnd sahe den Mon an / vnd gedachte in mir selbs / O mein Herr vnd mein Gott / hilff mir dieses ellends zu einem seligen end. Da fragten sie mich / Warum ich den Mon so stets ansehe. Da sagt ich inen: Ich sehe jm an er ist zornig. Dañ die figur so in dem Mon ist / dauchte auch mich selbs so schrecklich sein (Gott vergeb mirs) dz ich selbs gedachte / Gott vnd alle creaturen müsten zornig auff mich sein. Da fragte mich der König so mich wolt tödtē lassen / Jeppipo Basu genant / einer von den Königen inn den hütten / vber wen ist der Mon zornig. Da sagte ich / Er sihet nach deiner hütten. Des worts halben hub er zornig an mit mir zureden. Das wort wider vmb zu wenden / sagte ich / Es wirt deine hütten nicht sein / Er ist zornig vber die schlauen Carios (welchs auch ein art auß den Wilden ist / die so heyssen) Ja sagte er / Vber die komme als vnglück / es bleib darbey / Ich gedacht nicht mehr daran.

Wie die Tuppin Jkins ein ander Dorff /
Rambukabe genant / verbrent
hatten.

Caput xxxi.

DEs andern tages darnach kam die zeitung vō einem Dorffe Rambukabe genant / dz die Tuppin Jkins wie sie da waren abgefaren da ich gefangē lag / hatten sie das Dorff Rambukabe / angefallen / vñ die inwoner waren entlauffen / biß auff einen kleinen jungen / den hatten sie gefangen / vnd hatten inen die hütten verbrant. Da zohe

R iij dieser

dieser Jeppipo Wasu (welcher thun vnnd lassen war/ vber mich/ thet mir viel leids an) dahin daß sie waren von seinen freundes verwantē/ wolte jnen die hütten widerumb helffen auffrichten/ So nam er gemeinlich alle seine freundlinge vß seiner hütte mit sich. War auch der meinung daher Thonn mit zubringen/ vnnd wurkelen meel/ das Fest fertig zumachen/ vnd mich zuessen. Vñ als er aufzohē/ befalhe er dem/ welchem er mich geschenckt hatte/ Jpperu wasu genant/ dz er mich wol verwaren solte. So weren sie wol lenger daß vier sehen tage aussen/ vnd rüsteten daselbs zu.

Wie ein schiff von Brickiofa kam/ vnnd nach mir fragte/ sie jm ein kurzen bericht gaben.

Caput xxxij.



Müller

Witlerzeit kompt ein schiff der Portugaleser von Br
kiola/ anckerte nicht weit von dannen da ich gefange
lag/ vnd schoß ein stück geschüzes ab/ auff das es die
Wilden höreten/ kemen vnd sprache mit jnen hielten.

Wie sie irer nun gewar wurden sagten sie zu mir / da sein
deine freunde die Portugaleser / vnd wollen vielleicht hören/
Ob du auch noch lebest / wölle dich etwan katuffen. Da sagte
ich / Es wird mein bruder sein / daß ich mich des vermutete/
das die Portugalesischen schiffe / so vor dem ort landes vber/
fuhren / nach mir fragen würden. Darmit die Wilden nicht
meinen solten / ich were ein Portugaleser / sagte ich jnen / ich
hette noch einen bruder / welcher auch ein Frankose were / vn
ter den Portugalesern. Wie nun das Schiff ankam / sagte
ich / das würde mein Bruder sein / sie wolten nit anders / daß
ich were ein Portugaleser / vnd fuhren hin so nahe bey das
schiff / das sie sprache mit jnen konten halten. Da hatten die
Portugaleser gefragt / wie es vmb mich were. Da hatten sie
geantwortet / Das sie nach mir nit weiter fragten. Vnd das
schiff fuhr wider hin / meinten vielleicht ich were todt. Wie
ich das schiff sahe hin faren / Was ich gedachte weiß Gote
wol / Sie sagten vnternander: Wir haben den rechten man /
sie senden gereyd schiffe nach jm.

Wie des Königes Zeppipo wasu Bruder von
Mambufabi kam / mir sagte / wie sein Bruder / sein
Mutter / sampt allen den andern weren krank
worden / Begerten von mir / Das ich mit
meinem Gott wölt machen / das sie
möchten widerumb gesunde
werden.

Caput xxxiii.

End

Dad ich vermutete mich alle tag der andern die aussen
waren/wie obgemelt/vñ auff mich zurüsteten. Dar
nach auff einen tag hörete ich ein schreiens in des Kö
nigs hütten/welcher aussen war/Wir wurd bang/ich mein
te sie weren wider kommen (dann das ist der Wilden gewon
heit/wann einer nit mehr dann vier tag lang aussen ist/wañ
er wider kompt/beschreien in seine freunde vñ freudē. Niche
lang darnach/nach dem schreien/kam einer zu mir/vñ sage
deines mitherrn Bruder ist kommen/vñnd sagt/das die an
dern sehr franck seien worden. Da frewete ich mich vñd ge
dacht/Hie wird Gott etwas aufrichten wollen. Darnach
vber ein kleine zeit kam meines mitherrn Bruder in die hütte
da ich inne war/vñd sagte sich bey mich/hub an zuschreien/
sagte/sein Bruder/sein Mutter/seines Bruders Kinder/
weren alle mit einander franck worden/vñ sein Bruder het
te jnen zu mir geschickt/vñnd solte mir sagen: Ich solte mit
meinem Gott machen/das sie möchten widerumb gesundt
werden. Vñd sagte: Mein Bruder leht sich beduncken/das
dein Gott müsse zornig sein. Ich sagt jm ja/mein Gott ist
zornig/das er mich wolte essen/vñd gen Mambukabe gezo
gen were vñd zurüstete. Vñd sagte jm: Ihr sagt ich sey ein
Portugaleser/vñd bins nicht/Vñd sagte jm: Gehe hin zu
deinem Bruder/das er wider herkomme inn seine hütten/so
wölle ich mit meinē Gott reden/er solle gesundt werden. Da
sagt er/er were zu franck/könte nicht kommen/er wüste wol
vñ hette vermerckt/weñ ich nur wolte/er würd daselbst auch
gesund. Vñd ich sagt jm:er solte wol so starck werden/das
er solte heim gehn in seine hütten/dann solte er recht gesundt
werden. Vñd er gieng mit der antwort widerumb hin
nach Mambukabe/welchs ist vier meil von
Bwattibi da ich war.

Wie

Wie der Francke König Zeppipo Wasu
wider heim kam.

Caput xxxiiij.



Nach etlichen tagen / kamen sie alle mit einander
franck wider heim / Da liesse er mich in seine hütten
leyten / vnnnd sagte mir / wie sie weren alle franck wor-
den / vñ ich hette es wol gewust / dan er were noch ingedenck /
das ich gesagt hette / Der Mon were zornig vber seine hütte.
Wie ich die rede von ihm hörete / gedacht ich bey mir selbst:
Das müste se auß versehenung Gottes geschehen sein / das ich
des abents wie vor gemelt / von dem Mon geredt hatte. Es
war mir ein grosse freud / vnnnd gedachte: Heut ist Gott mit
mir.

Da sagte ich jm weiter / Es were war / darumb dz er mich
essen

essen wolte/ vnd ich were sein feind nicht / derhalben keme jm
das vnglück. Da sagte er/ Man solt mir nichts thun/ were
es sach/ das er widerumb auff keme. Ich wuste nicht wie ich
Gott am besten bitten solt/ Ich gedacht / kommen sie wider-
umb zu irer gesundtheit/ so tödten sie mich gleichwol/ Ster-
ben sie dann/ so werden die andern sagen/ Lasset vns ihn töd-
ten / ehe mehr vnglücks seinet halben kompt / wie sie auch
schon begunten zusagen: stalte es Gott heim. Er hatt mich
gleich sehr/ das sie doch möchten gesundt werden. Ich gieng
vmb sie her/ vnnnd legte ihnen die hend auff die heupter / wel-
ches sie also von mir begerten. Es wolte es Gott so nicht
haben/ sie begunten zusterben/ Erst starb inen ein kindt/ dar-
nach starb sein Mutter ein alte frau / welche die duppen zu-
rüste wolte/ da man die gedrenck inne machen wolte mich zu
essen.

Nach etlichen tagen starb jm ein bruder/ Darnach wider
ein kind/ vnnnd noch ein bruder / welcher zuuor mir die neue
zeitung bracht/ wie vor gemelt/ dz sie krankt weren worden.

Wie er nun sahe/ das seine kinder/ sein Mutter vnd brü-
der tod waren/ wurd jm sehr leyde / dz er vñ seine frau auch
stürben/ Do sagte er ich solte meinem Gott sage/ das er nun
den zorn fahren liesse/ das er mochte lebendig bleiben/ ich trö-
stete in herrlich/ vnd sagte es würde kein not haben/ aber das
er nicht gedechte/ wañ er auff keme / das er mich dann tödten
wolte/ Do sagte er neyn/ vnd befalß auch denen in seiner hüt-
ten das mir niemand spot anthete/ noch dräwete zu essen. Er
bleib gleichwol noch ein zeitlang krankt/ aber er ward wider-
umb gesundt/ vnnnd seiner frauen eine / welche auch krankt
war. Aber es sturben vngeserlich acht von seiner freunds-
schafft/ one andere mehr/ welche mir auch hatten groß leyde
angethan.

So waren noch zwen andere. Könige auß
zweien.

zweien andern hütten / der eine Bratinge Wasu / der ander
Kenrimakui genät. Dem Bratinge wasu hatte getreumt /
Ich were vor jnen kommen / vnd hette zu jm gesagt / Er solte
sterben / Vnd er kam des morgens frū zu mir / vnd klagte es
mir / Ich sagte neyn / es solte kein not habē / das er aber auch
nit gedechte mich zutöden / noch rath darzu gebe. Da sagte
er / Nein / Dieweil mich die / so mich gefangen hetten / nicht
töden / so wölte er mir auch nicht schedlich sein / Vnd ob sie
mich schon tödteten / wölte er doch nicht von mir essen.

Desselbigen gleichen der ander König / Kenrimakui / hat
te auch einen traum von mir gedreumt / welcher jnen sehr er-
schreckte / vnd derselbige rieß mir in seine hütten / vñ gab mir
zuessen / vnd darnach klagte er es mir / vnd sagte / Er were
einmal zu friege gewesen / vnd hette einen Portugaleser ge-
fangen / vnd mit seinen henden zutodt geschlagen / auch dar-
uon gessen / so viel / das jm die brust noch gebrechlich daruon
were / Vnd er wölte von keinem mehr essen. So were jm nun
so ein schrecklich traum von mir getraumt / dz er auch mein-
te / er solte sterben. Ich sagte jm auch / es solte kein not habē /
das er nur kein menschen fleisch mehr esse.

Auch die alten weiber in den hütten hin vnd wider / welche
mir auch viel leyds gethan hatten / mit rauffen / schlagen vñ
drawen zu essen / Dieselben hießen mich darnach Scheraei-
re / das ist / mein Son / laß mich ja nicht sterben. Da wir so
mit dir umgiengen / wir meinten du werest ein Portugales-
ser / den sein wir sehr gram. Auch so haben wir schon etliche
Portugaleser gehabt vñ gessen / aber jr Gott wurd so zornig
nicht / als deiner / Darbey sehen wir nun / das du kein Portu-
galeser must sein.

So ließen sie mich da ein zeitlang gehen / sie wußten nicht
wol wie sie es mit mir hatten / ob ich ein Portugaleser oder

ein Frankosß were. Sie sagten ich hette einen roten bart wie die Frankosen / vnd sie hettē auch wol Portugaleser gesehē / aber die hatten gemeinlich alle schwarze bärte.

Vnd nach dem erschrecken / wie der eine mein Herr auff kam / sagten sie mir von keinem essen mehr / aber sie verwar- ten mich gleich wol / wolten mich nicht lassen allein gehen.

Wie der Frankose / so den Wilden befolhen hatte / sie solten mich essen / wider kam / Ich jnen batt / das er mich mit neme. Aber meine herren mich nicht verlas- sen wolten.

Caput xxxv.



Sowar

Swar nun der Frankose Karwattumware / von dem
sich vorgesagt habe / da er von mir zohe / mit den Wilden
leuten / die ihnen geleydeten / vnnnd der Frankosen
Freunde warten der güter / welche die Wilden habē / nemlich
pfeffer / vnnnd ein art federn / welche sie auch haben / zu vers
samlen.

Wie er nun wider vmb reysete / nach dem ort landes da die
schiffe ankommen / Mungu Wappe genant / vnd Jterroens
ne / musste er da hindurch / da ich war / wie er nun auß zohe /
vermerckte er nicht anders dann sie würden mich essen / vnnnd
er hatte es jnen auch befohlen / vnd er war ein zeitlang aussen /
vnd hatte nicht anders gemeint dann ich were todt.

Wie er nun widerumb in die hütten bey mich kam / redete
er mit mir auff die Wilde sprache / vnnnd ich gieng des mals
loß / da fragte er mich ob ich noch lebte / da sagte ich ja / ich
danckte Gott / das er mich so lange behüt hette / So mochte
er auch von den Wilden vielleicht gehört haben / wie es sich
begeben hette / vnd ich rieß jme allein auff einem ort / auff dz
die Wilden nicht höreten was ich redete / sagte zu ihm er sehe
wol das mir Gott noch hette das leben gesparet / auch were
ich kein Portugaleser / ich were ein Teutscher / vnnnd mit den
Hispaniern / schiffbruch halbē / vnter die Portugaleser kom
men / das er doch den Wilden nun wölle auch sagen / wie ich
jme gesagt hette / wie das ich vonn seinen freund verwanten
were / vnd das er mich wolte da mit hin nemen / da die schiffe
ankamen / Dann ich besorgte mich / wo er das nicht thete /
würden sie doch gedencken es werē lügen / vñ der malen eins /
wenn sie zornig würden mich tödten.

Vnd thet jm eine vermanung in jrer Wilden spraach vñ
sagte ob er auch hette ein Christlich hers im leibe gehabt / oder
gedacht hette das nach disem leben ein anders können würde /

das er so hette darzu geraten/das man mich tödten solt. Da begunte es jnen zurewen/vnd sagte/er hette nicht anders gemeint/dann ich were ein Portugaleser/welches so arge bößwichter weren/wenn sie da etliche bekommen konten/inn der prouincien von Brasilien/die wölten sie gleich hencken/welches nun wahr ist. Auch sagte er/ Sie müsten sich auch drucken vnder jnen / vnd wie die Wilden mächten mit jren feinden/müsten sie zufrieden sein / dann sie weren der Portugaleser erbfeinde.

Meiner bitt nach/ Sagte er den Wilden / Er hette mich das erste mal nicht recht erkennen/ aber ich were auß Allezanien/vñ were von jren freunden/vnnd wolte mich mit dahin nemen/da die schiffe pflegen an zukommen. Da sagten meine Herren/Nein/sie wölten mich niemandt lassen / mein eigen vatter oder bruder keme dañ dahin/vnnd brechte jnen ein schiff voll guts/nemlich/Erte/Spiegel/Messer/Kemme vnd Scheren/Vnd gebe jnen das / dann sie hetten mich inn der feinde landt gefunden/vnd ich were jr eigen.

Wie der Frankose solchs hörete / sagte er mir ich hörete wol dz sie mich nit verlassen woltē/ Da bat ich jnen vñ Gottes willen/dz er mich da holen lassen / vñ mit in Franckreich nemen mit dem ersten schiffe das kōmen würde / das verhieß er mir vnd sagte den Wilden/das sie mich wol verwartē / vñ nicht tödten / meine freunde wurden zuhandt nach mir kōmen/damit zohe er vorthan.

Wie der Frankose nu hinweg gezogen war/da fragte mich einer von meinen Herren/Alfindar Miri genant (nicht der da franck war) was mir der Karwattuwara (so des Frankosen name war auff der Wilden spraache) geben hette? Ob er von meinen landsleuten gewesen were / ich sagte/ja/meinte er/warumb hat er dir nicht ein messer geben / das du mir geben hetz

ben hettest/ vnd wurd zornig/ Darnach wie sie alle wider gesunde waren begundten sie widerumb vber mich zumurmeln/ vnd sagten / Die Frankosen döchten zuhandt so wenig als die Portugaleser / Das mir wider begundte leydt zu werden.

Wie sie einen gefangenen assen vnd mich
mit darbey führeten.

Caput xxxvj.

Dlgents aber nach etlichen tagen/ wolten sie einen gefangene essen/ in einem dorff Tuckuarippe genant/ vngeserlich sex meil von dañen/ da ich gefangen lag/ so zogen nun etliche mit auß den hütten da ich war/ die füretē mich mit/ vnd der schlaue den sie essen wolten/ war einer Nation die heysßen Marckaya / vnd wir fuhren mit einem Naschen dahin.

Wie nun die zeit kam/ das sie in betrincken wolten (das ist jr gebrauch/ wann sie einen menschen essen wöllē/ so machen sie einen Tranck von wurzeln/ der heysset Kawi/ wann der getruncken ist/ darnach tödten sie in.) Des abents/ wie sie im des andern tages seinen todt betrincken wolten / gieng ich hin bey in vñnd sagte zu jm / Ja du bist alt gerüst zum todt/ Da lachte er vñ sagt/ Ja. So heysset nun die Schnur darin sie die gefangenen binden / Mussurana/ ist von baumwolgemacht/ vñnd ist dickē dann ein finger.) Ja meinte/ er wer wol gerüst mit allen dingen/ dann allein die Mussurana were noch nicht langf gnug (dann es fehlten noch vngeserlich vj klofftern daran) Ja sagte er/ mit ihnen hette man sie besser. Vnd er führete solche rede als ob er solte zur firmes gehen.

So

So hatte ich nun ein Buch in Portugalesischer Sprach bey mir/welches die Wilden in einem schiff genommen hatten/das sie durch hülff der Frankosen erobert hatten/das gaben sie mir.

Vnd ich gieng von dem gefangenen/las inn dem Buch/vnd mich jamerte seiner. Darnach gieng ich wider hin zu jm/vnd redete mit jme (Dann die Portugaleser haben dieselbige art Markaya auch zu freunden) vnd sagte jm: Ich bin auch ein gefangener so wol als du/vnd bin nicht her kommen/dz ich von dir essen wölle/sondern meine Herren haben mich mit bracht. Da sagte er/Er wüste wol das wir leut kein menschen fleisch essen.

Weiter sagte ich jm/er solte getrost sein/dann sie würden jm dz fleisch allein essen/aber sein geyst würde auff einen andern ort fahren/da vnser leut geyste auch hin fahren/da were viel freude. Da meinte er/Da das auch war were. Da sagte ich ja. Ja sagte er/er hette Gott nie gesehē. Ich sagte/Er würde jnen im andern leben sehen. Wie ich nun die rede mit jm geendet hatte/gieng ich von jme.

Dieselbige nacht/wie ich des tages mit ihm geredt hatte/kompt ein grosser windt/vnd wehete so schrecklich/das er stücke von dem tache der hütten wehete. Da fiengen die Wilden mit mir an zu zürnen/vnd sagten in jrer sprach: Apo Meiren geuppaww wittu wasu Immou. Der böse mensch der heylige/macht das der windt jetzt kompt/dann er sahe des tages in die donnerheude/meintē das Buch das ich hatte. Vñ ich thets darumb/das der schlaue vnser der Portugaleser freund were/vnd ich meinte vielleicht/mit dem bösen wetter das Fest zuuerhindern. Ich batt Gott den Herrn vnd sagt: Herr du hast mich bis hicher behütet/behüte mich fortan/dann sie murreten sehr auff mich.

Wie

Wie nun der tag anbrach / wurde es fein wetter / vnd sie
truncken vnd waren wol zufrieden. Da gieng ich hin zu dem
schlaunen vnd sagt jm: Der grosse windt were Gott gewesen /
vnd hette in wollen haben. Darnach vber den andern tag
ward er gessen. Wie das zugehet / werdet jr in den hindersten
Capiteln finden.

Was sich begab auff dem heymzuge /
als sie den gessen hatten.

Caput xxxvij.



WIE das Fest nun gehalten war / fuhren wir wider
nach vnser wonunge / vnd meine Herren fuhren et
lich gebraten fleisch mit sich / vnd wir waren drey tag
ge auff der heim reyse / welches man sunst wol in einem tage
M fahren

fahren kan/aber es wehete vnd regnete sehr. So sagten sie mir/des ersten tages/als wir des abents hütten machten im holz/vns zulägern/ Ich solte machen das es nicht regnete/so war ein knab mit vns/der hatte noch einen beinknochen vñ dem schlauen/an dem selbigen war noch fleisch/das aß er. Ich sagte dem jungē/Er solte den knochen hinwerffen/ Da zürnete er vñnd die andern mit mir/sagten / Das were jr rechte speiß. Darbey ließ ichs bleiben. Wir waren drey tag vnterwegen.

Wie wir auff ein vierteil meil weges nahe/bey die wonunge kamen/ konnten wir nicht weiter kommen/ dann die bulgen wurden groß/wir zohen den nachen auff's landt/vñ meinte/ es solte des andern tages gut wetter worden sein/ so wolten wir den nachen heim bracht haben/ aber es war gleich vngestümb/Do war jre meinung / vber landt zugehen/ vñdarnach wens gut wetter würde/den Nachen holen / Wie wir nun gehen wolten so assen sie / vñnd der junge aß das fleisch vorthan vmb den knochen herab/darnach warff er in hin/vñ wir giengen vber landt/so bald wurde es auch wider gut wetter/Wolan sagte ich jr wöllet mir nicht gleuben/als ich euch sagte mein Gott were zornig/vmb des willen/das der junge das fleisch so von dem knochen aß/ja meinte die anderen/hette ers doch gessen/das ichs nicht gesehen hette/so solte es wol gut wetter blieden sein/Darbey bleib es.

Wie ich da widerumb in die hütten kam/da fragte mich der eine/der auch theil an mir hatte/Alfindar genant/ob ich nun gesehen hette/wie sie mit jren Feinden vmbgiengen/da sagte ich ja / das jhr sie esset das dünckt mich schrecklich sein/ Das todtschlagen nicht so schrecklich/ja sagte er / das ist vnser gebrauch/so thun wir den Portugalesern auch.

Der selbige Alfindar war mir sehr geheßig/vñ hette gerne
gehabt/

gehabt / das mich der hette todt geschlagen dem er mich geschenckt hatte / Dann wie jr vorgelesen habt / so hatte jm der Jyperu Basu einen schlauen geschenckt / todt zuschlagen / auff das er einen namen deste mehr gewinnen solte. Des hatte jm der Alfindar wider verheissen / den ersten Feind den er fienge / wolte er jm wider schencken / Wie jm das nun nicht gebühren wolt mit mir hette er es gleiche gerne gethan / doch verhinderte sein Bruder solchs in alle wege / dann er forchte sich vor weiter plage so jm kommen möcht.

So hatte nun derselbige Alfindar / zuuor ehemich die anderen / dahin fuhrten / da sie den assen / mir auff ein newes gedrawet zu tödten / wie ich nun wider kam / hatte er mitler zeit dieweilich aussen war / augen wehe bekommen / musste stille ligen / konte nicht sehen ein zeitlang / sagte mir stets / ich solte mit meinem Gott reden / das ihm die augen widerumb gut würden / Do sagte ich ja / das er aber hinden nach nicht böß vber mich gedechte / sagte er / neyn / Do nach etlichen tagen / Frieget er sein gesundtheit wider.

Wie wider ein Schiff nach mir gesand wurd von den Portugalesern.

Caput xxxviii.

Wie ich nun in dem fünffte Monat bey jnen gewesen war / so kompt wider ein schiff von der Insel Sanct Vincente dahin / so haben die Portugaleser das für einen gebrauch / das sie gleichwol in jrer feinde land fahren / doch wol gerüst / vnd kauffschlagen mit jn / geben jnen Messer / vnnnd Hepen für Mandioken meel / welches dieselbigen Wilden daselbst auff etlichen enden viel haben / vnd die Portugaleser so der schlauen viel haben zum zucker gewechs /

M ij die



die behuben das meel / dieselbigen damit zuspeisen. Vnd wann die Schiffe so kauffschlagē mit disen Wilden / so kommen diser Wilden einer oder zwen in einem Nachen / vñ reichen jnen auff's fürderlichste sie können / die wahr / Darnach heyschen sie was sie darfür habē wollen / das geben jnen dann die Portugaleser. Dieweil aber die zwen bey dem Schiff sein / halten jren etliche Nachen voll von ferrem vñ sehen zu / vnd wann dann das kauffschlagen gehalten ist / so fahen die Wilden offtmals an vñnd scharmüseln mit den Portugalesern / vñnd schieffen pfeile nach jnen / dann fahren sie widerumb hin.

Das vorgeante schiffvolck schoß ein stück geschüzes ab / darmit die Wilden höreten das ein Schiff da were / vñnd sie fuhren dahin / da hatten sie nach mir gefraget / ob ich noch lebte / sie geantwortet / ja / hatten die Portugaleser begeret /
das sie

das sie mich möchten sehen/dañ sie hetten ein kist voll wahr/
Brechtē mein bruder/auch ein Frankose/welcher mit jnen
im Schiff were.

So war nu ein Frankose genant Claudio Mirando mit
den Portugalesern im Schiff/welcher vormals mein gesell
gewesen war/denselbigē nante ich meinē bruder/der sagte/
ich würde vielleicht in dem Schiffe sein/vnnd nach mir fras
gen/dann er gereyt ein reyse da gewesen war.

Vnd sie kamen wider von dem Schiffe an landt/vñ sag
ten mir/mein bruder were noch ein mal kommen/vnd brechtē
te mir ein kisten voll wahr/vnd wolte mich gerne sehen. Da
sagte ich:Führet mich so von ferrem hinbey/ich wil mit mei
nem Bruder reden/die Portugaleser verstehn vns nicht/vñ
ich wil jm sagen/Das er vnserm vatter anzeige wañ er heim
komme/das er mit einem Schiff komme vnd bringe viel ge
zeugs mit/vnd hole mich. Sie meinten es were also gut/
aber sie besorgten sich/das vns die Portugaleser verstündē/
dann sie hatten einen grossen krieg vorhandē/den wolten sie
gegen dem Augstmonat vollenführen. Auff die gegenheit
Brikiofa/da ich gefangen wurd/vñ ich wuste alle jr anschle
gewol/darumb war jnen leydt/das ich etwas mit jnen dar
von redte. Aber ich sagte neyn/die Portugaleser verstünden
meines bruders vnd meine sprache nicht. Da führeten sie
mich vngeferlich ein steinwurff nahe bey das Schiff/so na
cket/wie ich alle zeit vnter jnen gieng. Da sprach ich sie an in
dem Schiff/vnd sagte: Gott der Herr sey mit euch liebē brü
der/Einer rede mit mir alleine/vnd lasset euch anders nicht
hören/dann das ich ein Frankose sey. Da hub einer an/Jo
hann Senches genant/ein Boshfeyer/welchen ich wol ken
nete vnd sagte zu mir / Mein lieber Bruder/ewert halben
sein wir her kommen mit dem Schiffe/vnnd haben nicht ge
wust/
M iij wust/

wußt/ob jr lebend oder tod sein gewesen/dann das erste schiff
brachte keine zeitungen von euch. Nun hat vns der Haupt-
man Brascupas zu Sanctus befolhen/zuforschen/ Ob jr
noch beim leben weren/wann wir solches vernemen/das ihr
noch lebten/ solten wir zum ersten hören/ Ob sie euch auch
verkeuffen wölten/wo nicht/solten wir sehē/ Ob wir etliche
fangen könten die euch Quittirten.

Da sagte ich/ Nun wölle euch Gott in ewigkeit lohnen/
dann ich bin hie in grosser angst vnd not/vnd weiß noch nicht
was sie anschlagen werden/sie hetten mich wol gereidt ges-
sen/hette es Gott nicht sonderlicher weise verhindert. Wei-
ter sagte ich jnen/sie werden mich euch nicht verkeuffen/dañ
gedencket es nicht/vnd lasset euch nicht anders mercken/dañ
das ich ein Franose sey/vñ gebt mir etliche wahr vmb Got-
tes willen/Messer vnd Angelhacken. Dasselbige thaten sie/
vnd es fuhr einer mit einem Nachen beiß schiff vnd holets.

Wie ich nun sahe das mir die Wildē nicht lenger gestatte
wölten mit jnen zureden/da sagte ich zu den Portugalesern/
sehēt euch wol vor/sie haben einen krieg vorhanden/wider
nach Brickioka/ Da sagten sie mir/das sich jre wilden auch
sehr rüsteten/vñ würdē gerad das dorff anfallen/da sie mich
inne hetten/das ich nur wolgemut were / Gott würde alle
ding zum besten schaffen/dann ich sehe wol sie könten mir nit
helffen/Ja sagte ich dieweil es meine sünde also verdienet ha-
ben/ist es besser/das mich Gott hie straffe/dann dort in jes-
nem leben / Vñnd bittet Gott das er mir auß dem ellend
helff.

Darmit befalhe ich sie Gott dem Herrn. Vnd sie wölten
weiter mit mir reden/aber die Wilden wölten mir nicht lens-
ger gestatten spraach mit jnen zuhalten/vñnd fuhren widers
umb nach den hütten mit mir.

Dan am

Da nam ich die Messer vnd Angelhacken / vñ gab sie jnen vnd sagte: Diß alles hat mir mein bruder der Frankose geben. Da fragten sie mich / Was es alles were das mein bruder mit mir geredt hette. Da sagt ich / Ich hette meinem bruder befolhen / er solte sehen / das er den Portugalesern entkeime / vnd zöge in vnser vatterlandt / vñnd brechten schiff mit vielen gütern vnd holet mich / dann jr weret from / vñ hiltet mich wol / das wolte ich euch dann belohnen wann das schiff käme / Vnd muste also alle zeit das beste vorwenden / vnd dz gefiel jnen wol.

Darnach sagten sie vnternander: Er muß gewiß ein Frankos sein / lasset vns jnen nun vortan besser halten. Also gieng ich da ein zeitlang vnter jnen / vnd sagt: Es wirt bald ein schiff nach mir kommen / das sie mich nur wol tractirten. Darnach fuhrten sie mich in den walt hin vnd wider / wo sie etwas zuthun hatten / muste ich jnen helffen.

Wie sie einen schlauen vnter sich hatten / welcher mich stets belog / hette gerne gesehen / das sie mich bald getödtet hetten / der selbige wurd getödtet vnd gessen / in meiner gegenwertigkeit.

Caput xxxix.

Swar nun ein schlaue vnter jnen / der war einer Nation die heysen Carios / vnd seind auch der Wilden feinde / welche der Portugaleser freunde sein / der selbige war der Portugaleser eigen gewesen / vnd war jnen darnach entlauffen. Solche tödten sie nicht so zu jnen lauffen / es sey dann das sie sonderlich etwas verbrechen / sondern halten sie für jr eigen / vnd müssen jnen dienen.

Der selb



Der selbige Carios war drey jar vnter disen Tuppin In-
ba gewesen / vnd sagte / Er hette mich vnder den Portugales
fern gesehen / vnnnd ich hette etlich mal vnter die Tuppin In-
ba geschossen / wann sie dahin zu friege weren kommen.

So hatten nun die Portugaleser vor etlichen jaren ihrer
Könige einen erschossen / welchen König / sagte der Carios /
hette ich geschossen / vñ regete immer dar an / man solte mich
tödtten / dann ich were der rechte feindt / er hette es gesehen /
vnnnd er loge es doch alles mit einander / dann er war drey jar
da vnter denen gewesen / vnnnd es war erst ein jar vergangen /
das ich gehn Sanct Vincente kommē war / da er entlauffen
war / Vnd ich batt Gott stets das er mich wölte vor den lügē
behüten.

So begab es sich vngeserlich im jar 1554. den vj. Mo-
nat / so ich geredts gefangen war / so wirt der Cario franck /
vnd

vnd sein Herr so in hatte/batt mich Ich solte jm helffen/das
er wider gesundt würde vnd Wildt sienge/das wir etwas zu
essen bekemen. Dann ich wuste wol/wann er jm etwas brech
te/da gebe er mir auch von. Aber so mich deuchte/dz er nicht
würde widerumb gesundt werden/wolte er ihn einem guten
freunde schencken/der in todt schläge vnd einen namen an jm
gewünne.

So war er bereits vngeserlich neun oder zehē tage franck
gewesen/so habē sie zene/seind von einem thier/welches sie
nennen Bacte/Denselbigen zan weken sie scharffe/vnd wo
sie dann das geblüt hindert/da schneidē sie mit dem zan vber
die haut her/da lauffet das blut herauß/das ist so viel/als
wann man hie einem kōpffet.

Derselbigen zene nam ich einen/meinte jm damit die Me
dian ader zuschlagen. Aber ich konte sie nicht mit durchstes
chen/dann der zan war zustumpff/vñ sie stunden vmb mich
her. Wie ich nun wider von jm gieng/sahē das es kein nūß
war. Fragten sie mich/ob er widerumb würde gesundt wer
den. Ich sagte inen: Ich hette nichts außgericht/es were kein
blut herauß gelauffen/das hetten sie wol gesehen. Ja mein
ten sie/er wil sterben/Wir wöllen in/ehe dann er stirbet/
todt schlagen. Ich sagte/nein thuts nicht/er wirt vielleiche
widerumb gesundt werden. Aber es halff nichts/sie zohen
in vor des Königes Bratinge hütten/vnd irer zwen hielten
in/dann er war so franck/das er nicht wuste was sie mit ihm
thun wolten. So kam der dem er gegeben war todt zuschlas
gen/vñ schlegt in auff den kopff/das dz hirn herauß sprang/
darnach lieffen sie in ligen vor der hütten vnd wolten in essen.
Ich sagte/Das sie es nit theten/es were ein francker mensch
gewesen/sie möchten auch franck werden. Also wusten sie
nicht was sie thun wolten. Doch kompt einer auß der hütten
N da ich

da ich inne war/ vnd rieff den weibern das sie ein fewr bey den
todten machten/ vnd er schneid jm den kopff abe / Dann er
hatte ein auge/ vnd schein heftlich von der franckheit so er ge-
habt/ das er den kopff hinweg warff/ vnd dem körper sengete
er die haut ab vber dem fewr. Darnach zerschneid er in/ vnd
teilete mit den andern gleich/ wie ire gewonheit ist/ vnd assen
inen bis auff den kopff vnd darme/ da hattē sie einen eckel an/
dieweil er franck gewesen war.

Darnach gieng ich hin vnd wider durch die hütten/ in der
einen brieten sie die füß/ in der andern die hend/ in der dritten
stücke vom leibe. Da sagte ich inen/ wie das der Cario den sie
da brieten vnd essen wolten/ hetten mich alle zeit belogen/ vñ
gesagt / Ich hette ewerer freund etliche/ dieweil ich bey den
Portugalesern gewesen were/ erschossen/ vñnd es were erlo-
gen/ dann er hette mich nie gesehen. Nun wisset jr wol/ das
er ist etliche jar vnter euch gewesen/ vnd nie franck worden/
jest aber der lügen halben so er auff mich gelogē hat/ ist mein
Gott zornig worden/ vnd inen gekrencket/ vñnd eitch in den
sinn geben/ das jr inen getödtet habt vnd inen essen solt. Also
wirt mein Gott mit allen schelcken thun/ so mir leydt gethan
haben vnd thun werden. Für solchen worten erschracken ihr
viel/ das dancke ich dem Allmechtigen Gott/ das er inn allen
so gewaltig vnd gnedig sich mir erzeigte.

Bitte der halben den Leser das er wölle achtung
haben auff mein schreiben/ Dann ich thu diese mühe nit der
gestalt/ das ich lust hette etwas neues zuschreiben/
sondern alleine die erzeigte wolthat
Gottes an den tag zu
bringen.

So

So nengte es sich nun zu der zeit/das sie wolten zu friege
zihen/Darauff sie sich drey monat zuuorn gerüfset hatten/
so hofft ich stets/wenn sie außzöhen/solten sie mich mit den
weibern dahemne lassen/wolte ich/dieweil sie aussen weren/
entlauffen sein.

Wie ein Frankösisch Schiff an kame/vnd mit
den Wilden handelte vmb baumwollen vnd Pra-
silien holz/zu welchem schiff ich gerne ge-
wesen were/aber es von Gott nicht
versehen war.

Caput xl.

Zugeferlich acht tage zuuorn/wie sie wolten zu friege
auffahrē/so war ein Frankösisch schiff acht meil vō
dannen ankommen in einem Hauingen/welchen die
Portugaleser Rio de jenero nennen/vnnd auff der Wilden
sprach Jteronne. Daselbst pflegen die Frankosen prasilien
holz zu laden/So kamen sie nun bey dem Dorff da ich inne
war/auch an/mit irem bott/vñ beutteten den Wilden pfez-
fer/Meerlazen vnd Pappegenen ab/Vñ es kam einer auß
dem bott an landt/der kundte die Wilde spraach/vnd hieß
Jacob/Derselbige handelt mit jnen/den bat ich/dz er mich
mit zu schiffe neme/Aber meine herru sagten neyn/sie wol-
ten mich so nicht hin schicken/sondern wolten viel wahr für
mich haben.Da sagte ich jnen/das sie mich selbst hin bey das
schiff brechten/meine freund solten jnen wahr genug geben.
Sie meinten nein/das sein dein rechte freund nicht.

Dann die so mit dem bott hie sein/hetten dir je ein hembd
geben/dieweil du naeket gehest/Aber sie achten nichts auff
dich(wie es auch war) Aber ich sagte/Sie würden mich im
N ij grossen

grossen schiff kleyden wann ich dahin keme. Sie sagten das schiff würde noch so bald nicht hinweg fahren/ sie müste erst zu kriege/ Aber wann sie wider kämen/ wolten sie mich hin bey führen. So wolte nun das Bott widerumb hinweg fahren/ dann es hatte ein nacht beim dorff geankert.

Wie ich nu sahe/ das sie mit dem Bott wider hinweg farē wolten/ gedachte ich/ O du gütiger Gott/ wañ das schiff nu auch hinweg feret/ vnd mich nicht mit nimpt/ werde ich doch noch vnter jnen umbkoffen/ dann es ist ein volck da kein ver trawen auff ist. Mit den gedancken gieng ich zu den hütten hinauß/ nach dem wasser zu/ vnd sie wurden es gewar/ vnd lieffen mir nach. Ich lieff vor jnen her/ vnd sie wolten mich greiffen. Den erste so bey mich kam schlug ich von mir/ Vñ es war das ganze dorff hinder mir/ doch entkam ich jnen vnd schwam bey das bott/ Wie ich nun in das bott steigen wolt/ stiessen mich die Frankosen wider hinweg/ meineten/ wo sie mich wider der Wilden willen mit nemen/ möchten sie sich auch gegen sie erheben/ vñ auch jre feind werde. Da schwam ich betrübt wider nach dem land zu/ vñ dachte nun sehe ich/ das es Gottes will ist das ich lenger im ellend bleibe/ Vnd wann ich das entlauffen nicht versucht hette/ hette ich hindē nach gemeint es were mein schuldt gewesen.

Wie ich nun wider bey sie an landt kam/ warē sie frölich/ vnd sagten/ Mein er kompt wider. Da zürnete ich mit jnen vnd sagte/ Meynet jr das ich euch so entlauffen wolte/ Ich bin da im bot gewesen/ vnd meinen landts leuten gesagt/ das sie sich darauff schickten/ wann jr auß dem krieg kemet/ vnd mich dahin bringet/ das sie dann viel wahr bey einander hetten/ vnd euch geben/ solches behagte jnen wol/ vñnd waren wir der zufrieden.

Wie

Wie die Wilden zu krieg zogen / mich mit
namen / vnnnd was sich auff dem
zuge begab.

Caput xlii.



Darnach in vier tagē versamletē sich etliche Nachen/
die zu kriege wolten ziehen / in dem dorff darinn ich
war. Da kam der Oberste Konyan Bebe mit den
seinen auch dahin / Da sagte mein Herr / er wolte mich mit
nemen. Sagte ich / das er mich daheime ließ / Vnd er hette
es auch wol gethan / Doch sagte der Konyan Bebe / er solte
mich mit nemen. Ich ließ mich nicht anders merken / dann
das ich nöde mit zöge / auff das sie / wann ich gutwillig mit
gezogen were / nicht gedacht hetten / das ich jnen entlauffen
würde / wañ sie bey irer feinde landt kemen / vñ desto weniger

N iij acht

acht auff mich hetzt. Auch war mein meinung/wan sie mich
daheymen hetten gelassen/ich wölte nach dem Fransösische
Schiffe gelauffen sein.

Sie namen mich aber mit/vnnd waren xxxviii. nachen
starck/vnd jeder nache mit xviii. mehr. oder weniger besetzt/
vnd es hatte irer etliche mit iren Abgöttern geweissaget vber
den krieg mit traumen vnnd anderm narrenspiel mehr/wel-
cher sie gebrauchen/so das sie wol gemutet waren zur sache.
Vñ ire meinung war in die gegenheit Brickiofa zufahren/
da sie mich fiengen/vnd sich daselbst vmb den fleckē im wald
vmbher verstecken/die jenigen so inen dermassen in die hende
fielen/mit zunemen.

Vnd wie wir diesen außzug des kriegs anfiengē/war im
jar 1554. vngefērlich den xiiii. tag Augusti. Solauffen nun
(wie hie beuor gedacht) in disem Monat ein art fische/heis-
sen in Portugalesischer spraach/Doynges. Auff Hispa-
nisch Liefes/vnnd in der Wilden spraach Bratti/ auß dem
Meer in die süßen wasser/darinn zuleyhen/Vnd die Wild-
den heissen die Zeit pirakaen. Als dan ziehen sie zu beiden thei-
len gemeinlich zu kriege/ihre Feinde so wol als sie/der fische
auff der reyse zufangen vnd zuessen. Vnd auff der hinreysse
fahren sie sanffte/aber zu rück auffss schwindeste sie können.

So hoffte ich nun alle zeit/das die auch solten auff der
reysse sein/welche der Portugaleser freunde sein/Dan diesel-
bigen waren auch willens diesen ins lande zufallen/wie mir
die Portugaleser zuuorne im schiff gesagt hatten.

Sie fragten mich stets auff der reyse/was mich deuchte/
Ob sie auch jemand fangen würden/das ich sie aber nicht er-
zürnete/sagte ich ja/auch sagte ich inen/die Feinde würden
vns begegenen/So lagē wir eine nacht in einem ort landes/
der heysset auch Bwattibi/daselbs fiengē wir viel der fische
Bratti/

Bratti/welche so groß sein als ein guter hecht/vnd es wehet
die nacht mechtig ding/so schwäste sie nun mit mir/vñ wol-
ten viel fragen/do sagte ich dieser wint wehet vber viel todter
leut/so war noch ein ander hauffe von disen auch zu wasser/
eine restier/genant die Paraipe / zwischen landt hinauff ge-
faren/ja meinten sie/wie nahe haben die der feinde landt ge-
reit angefallen/das irer etliche sein todt blieben (wie ich hin-
den nach noch erfuhr/das es auch geschehen war.

Wie wir nun eine tage reyß von dainen waren / da sie jren
anschlag volnbringen wolten / legertē sie sich ins gehöls bey
ein Insel / welche S. Sebastian von den Portugalesern ge-
nant wirt / aber die Wilden heissen sie Meyenbipe.

Wie der abent ankam / gieng der Oberste Konyan Bebe
genant / durch den leger her im wald / predigte vnd sagte / sie
weren jetzt nahe bey der feinde landt kōmen / das ein jeder sein
traum behielte so im die nacht treumen würde / vnd das sie zu
sehen / das sie sich liessen etwas glückliches treumen / wie die
rede auß waren / tanzten sie mit ihren Abgöttern bis in die
nacht / darnach schlieffen sie / wie mein Herr sich niderlegte /
sagte er ich solte mir auch etwas gutes treumē lassen / ich sag-
te / ich achte auff keine treume / sie sein falsch / So mach sagt
er / mit deinem Gott gleichwol / das wir feinde fangen.

Wie der tag nun anbrach versamleten sich die Obersten
vmb ein becken vol gesotner fisch / welche sie assen / vnd erkel-
ten die treume / so viel das sie jnen wol gefielen / etliche tanzte
mit den abgöttern / vñ sie waren willens denselbigen tag auff
die naheit bey irer feind land zu fahren / bey einem ort Boy-
wassu kange genant / daselbs wolten sie dann beyten bis der
abent kem.

Wie wir nun auß fuhrē / von dem ort / da wir die nacht ge-
legen hatten / Meyenbipe genant / fragten sie mich noch ein-
mal /

mal/was mich deuchte/ Da sagte ich auff abentheuer/bey
Boywassu Range werden vns die Feinde entgegen kofien/
seid nur freimütig / vnd bey den selbigē Boywassu Range/
war mein meinung ich wolte jnen entlauffen sein wann wir
weren dahin kommen. Dañ da sie mich gefangē hattē/warē
wir sechs meil wegs von dem selbigen ort.

Wie wir nun so fort fuhren an dem lande her/ so sahen
wir auch Nachen die kamen vns entgegen hinter einer Insel
her / Da rieffen sie : Da kommen vnser feinde die Tuppin
Jkins auch her. Doch wolten sie sich verbergen hinter einen
fels mit den Nachen/auff das die andern solten vnuersehens
bey sie kommen/Gleichwol wurden sie vnser gewar/vnd ga
ben sich widerumb auff die flucht nach jrem heymet / Vnd
wir rudertē jnen auff s schwindest nach wol vier ganzer stun
de/darnach kamen wir sie an/vnd jrer waren fünff Nachen
voll/waren alle von Brickiofa. Ich kante sie alle mit einans
der/es waren vj. Mammalucken in der fünff nachen einer/
dieselbigen waren getaufft/vñ deren waren zwen gebrüder/
einer genant Diego de Praga / Der ander Domingos de
Praga / Dieselbigen beyde theten grosse wehr/einer mit eis
nem rhor/der ander mit einem flischbogen. Die beyde hieltē
sich auff in jren Nachen zwo ganze stund gegen etliche vñnd
dreissig Nachen der vnsern. Wie sie nun jre pfeil verschossen
hatten/sielen die Tuppin Jmba sie an/namen sie gefangē/
vnd etliche wurden als bald todt geschlagen vñnd geschossen.

Die beyden brüder wurden nicht verwundet. Aber zwen
von den vj. Mammelucken wurden sehr hart vers
wunde/vnd noch der Tuppin Jkin auch
etliche / vnter welchen ein
fraw war.

Wie

Wie sie mit den gefangenen umbgiengen
auff dem heimzuge.

Caput xliij.



Es war zwo grosser meil wegs vom lande im Meer da
sie gefangen wurden/sie eilten auff das schwindeste so
sie kondten wider nach dem lande/sich widerumb zule
gern/da wir die nacht zuuorn lagen. Wie wir nun bey das
lande Meyen kamen/war es abent/das die Sonn wolte un
tergehen/da leytetten sie die gefangnen ein jeder seinen in sein
hütten/Aber die hart verwundt waren/zohen sie ans lande
vnd schlugen sie vortan zu todt/vnd schnieden sie auff iren ge
brauch in stück/vnd brieden das fleisch. Vnter denen die die
nacht gebraten wurden/waren zwen Wammeluckē/welche
D Chri

Christen waren / Der eine war ein Portugaleser Georg Ferrero genant / eines Hauptmans Sohn. Denselbigē hatte er gezeuget mit einer Wilden frawen. Der ander hieß Hieronymus / denselbigen hatte ein Wilder gefangen / der war auß der hütten darinne ich war / vñ sein name war Parwaa / derselbige briedt den Hieronymum die nacht / vngeserlich einen schrit von mir da ich lag. Derselbige Hieronymus (Gott hab sein Seel) war des Diego de Praga blut verwandter.

Denselbigen abent / wie sie sich nun gelegert hattē / gieng ich in die hütten / dariñ sie die beyden brüder hatten / mit jnen zu reden / daß es waren meine gute freunde zu Brickiofa / da ich gefangen wurdt / Da fragten sie mich / ob sie auch gessen würden / ich sagte das müsten sie stellen inn den willen / des himlischen Vatters / vnd seines lieben Sons Jesu Christi / Des gecreuzigten vor vnser sünd / inn welches namen wir getaufft sein / mit jm in den todt / demselbigen / sagte ich / glaube ich auch / vñnd derselbige hat mich auch so lang vnter jn behüt / vñnd was der Allmechtige Gott mit vns anfahet / darmit müssen wir zu frieden sein.

Weiter fragten mich die beyden brüder / wie es vmb jren wettern Hieronymū were / ich sagte jn er lege bey dem ferner vnd briete / vnd hette schon ein stücke von des Ferrero Sohn sehen essen / Da weinetē sie / ich tröstete sie wider / sagte jnen sie wüsten wol / das ich nun in dem 8. Monat vngeserlich vnter jnen gewesen were / vñ mich Gott auch erhalten hette. Dz wird er bey euch auch thun / vertrauet jm / weitter sagte ich / es solte billich mir zu herzen gehen / mehr dann euch / daß ich bin auß frembdē landē / bin des schrecklichen handels der leut nit gewonet / jr seit je hie jm lande gezogen vñnd geboren / ja meinten sie ich were so gar verhartet im ellende / ich achtete es nicht mehr.

Wie

Wie ich nun so mit jnen in der rede war / hießen mich die Wilden von jnen gehen / in meine hütten / sagten was ich so vor eine lange rede mit jnen hette / das dawerte mich / das ich musste von jnen gehen / sagte jnen / das sie sich gantzlich in den willen Gottes begeben / sie sehen wol was wir vor ein elend in disem jamertal hetten / sie sagten / das hetten sie nie so wol erfahren als nun / meinte sie / werē Gott doch einen todt schuldig / sie wöllen auch nun deste frölicher sterben / dieweil ich auch bey jhnen were / damit gieng ich auß jrer hütten / vnd gieng durch das ganze leger / besah die gefangnen. Gieng also alleine / vñ hatte niemant kein achtung auff mich / hetzte das mal wol könnē entlauffen / dan es bey einer Insel war / Meyenbipe genant / möchte vngeserlich zehē meil wegs von Brickiofa sein / aber ich vnderließ es vmb der gefangnen Christē willen / welcher noch vier lebendig waren. Dann ich gedacht / entlauff ich jnen / so werden sie zornig / vnd schlagē dieselbigen von stundan zu todt. Vielleicht mitler zeit erhele vns Gott all mit einander / vnd gedachte also bey jnen zubleben / vnd sie zutrosten / wie ich auch thet. Aber die Wilden waren mir sehr günstig / dann ich hatte zuuor gesagt / auff ebentheur / die feind würden vns begegnen. Wie es nun also geriet / sagten sie / Ich were ein besser Prophet dann ihr Mirakafa.

Wie sie mit jren feinden tankzten / da wir vns
des andern tages legerten.

Caput xliij.

Es andern tages kamen wir nicht weit von jrer land schafft / bey ein groß gebirge Decarasu genant. Da selbs legerte sie sich / die nacht da zubleibē. Da gieng ich in des obersten Königes (Konyan Bebe genant) hütten /
D ij Fragte



Fragte in / was er mit den Mammeluckē im sinne hette / Er
 sagte / Sie solten gessen werden / vnd verbot mir / ich solte nit
 mit inen reden / dann er were sehr zornig auff sie / sie solten
 seind daheyne blieben vñ nicht mit seinen feinden gegen in zu
 frige sein gezogen. Ich sagte / er solt sie leben lassen / vnd inen
 freunden wiederumb verkeuffen. Er sagte sie solten gessen
 werden.

Vnd derselbige Konyan Bebe hatte einen grossen korb
 vol menschen fleysch vor sich / ass von einem beyne / hielt mir
 es vor den munde / fragte ob ich auch essen wolte / Ich sagte /
 Ein vnuernünfftig thier frisset kaum das ander / solte dann
 ein menschen andern fressen. Er beyß darein / sagte / Ja
 ware sche / Ich bin ein Tiger thier / es schmeckt wol / damit
 gieng ich von im.

Denselbigen abent gebot er / ein jeder solt seine gefangene
 vor

vorden walt bringen bey das wasser auff einem platz. Das geschah. Da versamleten sie sich / machte einen grossen runden kreis / da stunden die gefangenen in. Da mussten die gefangenen alle sampt singen vnd rasseln mit den Abgöttern Tamaraka. Wie nun die gefangenen gesungen hatten / fiengen sie an zuredē einer nach dem andern / so freuelmütig vnd sagten: Ja / Wir zogen auß / gleich wie tapffere leut pflegen / euch vnser feinde zufangen vnd zuessen. Nun habt jr die oberhant kriegt / habt vns gefangē / aber wir fragē nichts darnach / Die wehrhafftigen dapffern leut sterbē in jrer feinde landt. So ist auch vnser land noch groß / die vnsern werdē vns an euch wol rechen. Ja sagten die andern / Ihr habt der vnsern schon viel vertilget / das wöllen wir an euch rechen.

Wie die rede außwar / führet ein jeder sein gefangen wider in sein losament.

Darnach am dritten tage kamen wir wider in jre landtschafft / ein jeder führete sein gefangne / da er da heime war / die in dem dorff Bwattibi / da ich inne war / hattē acht Wilder lebendig gefangen / vnd drey Mammelucken das Christen waren / nemlich Diego vnd seinen Bruder / vnd noch einen Christē / hieß Anthonio / den hattē meines Herren Son gefangen / vnd noch zwen Mammelucken welche Christen waren / fuhrten sie gebratten heim / da zu essen / vnd wir waren in den eilfften tag auff der reyse auß vnd heim.

Wie das Französische Schiff noch da war /
dabey sie mich bringen wolten / wie sie mir gelobten /
wenn sie widerumb auß dem kriege kämen zc. wie vorgemelt.

Caput xliij.

D iij Wie

Wie wir nun wider heim waren kommen / begerte ich
von jnen / das sie mich wolten nach der Frankosen
Schiff führen / dann ich were nun mit jnen zu kriege
gewesen / vnd jnen ire Feinde helffen fangen / von welchen sie
nun wol gehört hetten / das ich kein Portugaleser were.

Sie sagten ja sie wolten mich hinbey führen / Aber sie wol-
ten sich erst ruhen / vnd essen den Mofaen / das ist das gebras-
ten fleisch der beyden Christen.

Wie sie den ersten von den zweien gebratenen
Christen assen / nemlich Jorge Ferrero des
Portugalesischen Haupt-
mans Sohn.

Caput xlv.



Sowar

Swar nun ein König vber ein hütte / hart gegen mei-
ner hütten vber. Derselbige war genant Tatamiri /
der hatte den gebratnen vñ ließ gedrenck machen nach
irrer gewonheit / vnd irer viel versamleten sich / druncken / sun-
gen vnd machten ein grosse freude / Darnach des andern tag-
ges nach dem trincken / sotten sie das gebraten fleisch wider-
umb auff vnd assens. Aber des andern Hieronymi fleisch
hing in der hütten darinnen ich war / in einem forb vber dem
feyr im rauch wol drey wochen / das es so truckē war wie ein
holz / vnd das es so lang vngessen hieng vber dem feyr. War
die vrsach / Der wilde d̄ es hatte / war genant Parwaa. Der
war auff einen andern ort gezogen wurzeln zuholen / die ge-
trenck zu machen / des Hieronymi fleisch darmit zubetrin-
cken / das sich also die zeit verließ / vñnd sie wolten mich nicht
ehe nach dem schiff führen / sie hetten dann das Fest vber Hie-
ronymum gehalten / vnd das fleisch gessen. Mittler zeit war
das Französische schiff wid̄ hinweg gefahren. Dann es mocht
te ungeferlich acht meil wegs von dannen sein da ich war.

Wie ich die zeitung hörete ward ich betrübt / Aber die Wil-
den sagten / Sie pflegten gemeinlichen alle jar dahin zukom-
men / muste ichs zufrieden sein.

Wie der Allmechtige Gott ein zeichen thet.

Caput xlvj.

Ich hatte ein Creuz gemacht / von einē reidel / vñ vor
der hütte auffgericht / darin̄ ich war / bey dem ich viel
mals mein gebet thet zū Herren / vñ ich hatte den wil-
den befohlen / sie solten es nicht außziehen / es möchte jnen vn-
glück daruon kommen / aber sie verachtete meine rede. Auff ein
zeit

zeit war ich mit jnen auff der fischeren / mitler weil hatte eine
fraw das Creuz außgeraufft hatte es jrem manne gebē / der
solte jr ein art pater noster / welche sie von Meer schneckē heu-
fern machen / darauff reiben / dieweil es runt war / welches
mich nun sehr verdros / bald darnach fieng es sehr an zureg-
nen / wehrete etliche tage. Sie kamen in meine hütten / beger-
ten / Ich solte mit meinem Gott machen / das der regen auff
hörete / Dañ wo es nicht auffhörete / würde es jre pflanzung
verhindern / Dann jre pflanz zeit war da. Ich sagte es were
jhr schuldt / sie hetten meinen Gott erzürnet / da sie das holz
hetten außgeraufft. Dann bey dem holz pflegte ich mit mei-
nem Gott spraach zuhalten. Wie sie nun meinten das die
ursach zusein des regens / halff mir meines Herren Son wi-
der ein Creuz auffrichten / Es war vngeserlich vmb ein vhr
nach mittage nach der Sonnen zurechnen. Wie es auffge-
richtet / wurd es von stundan widerumb schön wetter / vñnd
war vor mittage sehr vngestümb / Sie verwunderten sich
alle / meinten mein Gott thet was ich wolte.

Wie ich eines abents mit zweien Wilden
auff der Fischeren war / vñnd Gott ein wun-
der bey mir erzeigte / eines grossen re-
gens vñnd vngewitters
halben.

Caput xlvij.

Ich stund mit einem / welcher auch der vornemsten ei-
ner war / Parwaa genät / welcher den Hieronymum
gebraten hatte. Dieselbige / vñnd noch einer / vñnd ich /
stunden vñnd fischeten / in abscheydung des tages / erhüb sich
ein



ein groß regen mit einem donner / vnd regnete nicht weit von vns / so das vns der windt den regen zu nähete. Da batē mich die beyden Wilden / das ich mit meinem Gott reden wölte dz vns der regen nit möchte hindern / vielleicht würdē wir noch mehr fische fangen / Dann ich sehe wol / wir hetten in der hütten nichts zuessen. Die wort bewegten mich / vñ bat den Herren auß grundt meines herzen / das er wölte sein macht bey mir beweisen / Dieweil es die Wilden von mir begerte / auff das sie se sehen wie du mein Gott alle zeit bey mir bist / wie ich das gebet geendet hatte / so kompt der windt mit dem regē anbrausen / vnd regnete vngeserlich sex schrit von vns / vñ auff der stette da wir waren / vernamen wir nichts / So / das der Wilde Parwaa sagte / Nun sehe ich / das du mit deinē Gott geredt hast / Vnd wir fiengen etliche fische.

Wie wir nun in die hütten kamen / sagten die beyde den
P andern

andern Wilden / Das ich mit meinem Gott geredt hette/
vnd sich solche ding begeben hetten / Solches verwunderten
sich die andern.

Wie sie den andern von den zweyen gebra-
tenen Christen assen / Hieronymus
genant.

Caput xlviii.

Wie nun der wilde Parwaa / alle reydschafft bey ein-
ander hatte wie vorgemelt / ließ er gedrencke machen
des Hieronymo fleisch zu bedrincken / wie sie es nun
bedruncken / brachten sie die zwen gebrüder zu mir / vnd noch
einen / welchen meines Herrn Son gefangen hatte / Antho-
nius genant / So das vnser vier Christen bey einander wa-
ren / mussten mit inen drincken / aber ehe mir trincken wolten /
theten wir vnser gebet zu Gott / das er der Seelen wolt gne-
dig sein / vnd vns auch / wann vnser stunde kompt / vnd die
Wilden schwekten mit vns / vnd waren frölich / aber wir sa-
hen groß elende / Des anderen morgens früh sotten sie das
fleisch wider auff vnd assens / hattens in einem kurzen ver-
ruckt. Denselbigen tag fuhrten sie mich hin zuuerschenecke /
Wie ich nun von den beiden brüdern schied / baten sie mich
ich solte Gott vor sie bitten / vnd ich gab inen bericht / ob sie
entlauffen konten wo sie sich hinauß wenden solten im gebir-
ge / auff das sie ihnen nicht konten nachspüren / dann ich des
gebirges kundtschafft hatte / dasselbige sie auch gethan hat-
ten / waren los worden vnd entlauffen / wie ich hernachmals
erfuhr / ob sie wider gefangen worden / weiß ich
noch nicht.

Wie

Wie sie mich hinfuhrten zu verschencken.

Caput xlix.

Sie fuhren mit mir hin/da sie mich verschencken wol-
ten Lactwara sutibi genant/vnd wie wir so ein stück
weges vom lande waren/sahe ich mich vmb nach den
hütten da wir außfuhren/vnd es war eine schwarze wolcken
vber den hütten. Ich zeigte es jnen vnd sagte/Mein Gott
were zornig vber das dorff/das sie das Christē fleisch gessen
hätten zc. Wie sie mich nun dar brachten/vberliefferten sie
mich einem Könige Abbati Bossange genant/Demselbigē
sagten sie/Das er mir kein vberlast thun solte/oder thun las-
sen/dañ mein Gott were schrecklich vber die/so mir leydt the-
ten. Dann das hetten sie gesehen/da ich noch bey jnen were
gewesen. Vñ ich thet jm auch selbs eine vermanung/sagte/
Es würde bald mein bruder vnd freundt verwandten kommen
mit einem schiff voll wahr/das sie mich nur wol verwaretē/
denn wolt ich jnen wahr geben. Dañ ich wüste furwar/mein
Gott würde meiner brüder Schiffe bald her bringen. Das
behagte jnen wol. Der König hieß mich sohn/vnd ich gieng
mit seinen Sönen auff s weydwersck.

Wie mir die Wilden desselbigen orts erzeleten
wie das vorgemelte schiff auß Franckreich wider
hinweg gesiegelt were.

Caput l.

Sie sagtē mir/wie dz vorige schiff/Maria Bellete ge-
nant/von Depē/da ich gerne were in gewesen/da vol-
le ladung bekommen hette/nemlich Brasilien holz/
P ij Pfeffer/

Pfeffer/Baumwol/Federtwerck/Meerfahen/Papegoge
vnd dergleichen war/welche da gefelt/vnd sie hettē da in den
Hauingen Riode Jenero ein Portugalesisch schiff genom-
men/vnd der Portugaleser einen/Ita Wu/einem Wilden
Könige/so genant/geben/der hette ihnen gessen/auch were
der Frankose/welcher/wie ich gefangen wurd/den Wilden
befolhe/sie solten mich essen/in dem schiff/vnd wolte wider
heim/vnd das war das schiff wie vorgemelt/wie ich den wil-
den entlieff vnd bey jr Bote kam/vnd sie mich nicht innemen
wolten/dasselbige schiff war umb Komien/auff der wider vñ
reise/Das/wie ich da mit dem andern schiff in Franckreich
kam niemant erfahre hatte/wo es bliebē war/wie volgentz
gemelt wirdt.

Wie kurz darnach wie ich dahin verschenckt
wurd/ein ander schiff auß Franckreich kam/die
Katharina de Battauilla genant welche
mich/ auß versehenung Gottes/
kauften/vnd wie sich
es zutrug.

Caput lj.

Eh war ungeferlich vierzehen tage inn dem Flecken
Tackwara sutibi bey dē Könige Abbati Bossange/
So begab es sich eins tags/das etliche Wilden zu mir
kamen/vnd sagten/sie hettē hören schiessen/es müste in Itz-
ronne sein/welcher Hauingen auch geheysen wird Riode
Jenero/wie ich nun gewislich erfuhr/dz ein schiff da war/
sagte ich jnen/das sie mich dahin brechten.Dann es würden
vielleicht mein brüder sein/sie sagten ja/vnnd hielten mich
gleichwol auff noch etliche tage.

Witler



Wetler zeit begab es sich / das die Frankosen / so dahin
kofften waren / höreten / das ich da vnter den Wilden were /
schickte der Capitan zwen gesellen von dem schiff / mit sampt
etlichen wilden Königen / welche sie zu freunden hattē in den
Flecken da ich inne war / kamen in eine hütte / der König über
die / hieß Sowarasu / hart bey der hütten da ich inne war /
mir wurd die zeitungebracht / von den Wilden / das da zwen
vom schiff kommen weren / ich wurd froh / gieng hin zu inen
hieß sie willkommen / inn die wilde spraach / wie sie mich nun
so elende sahen gehen / hatten sie ein mitleiden mit mir / vnn
teilten mir jrer kleider mit. Ich fragte sie / Warum sie kom
men weren. Sie sagten / Meinet halben / Ihnen were befol
hen / das sie mich mit zu schiff brechten / des solten sie alle an
schlege brauchen. Da erfrewete sich mein herz vber die
barmherzigkeit Gottes. Vnd ich sagte zu dem einen der

P ij zweier /

zweier Perot genant / welcher der Wilden sprach kundte /
Er solte so fürwenden / Er were mein bruder / vnd hette mir
da etliche kiste voll kauffmanschafft bracht / das sie mich mit
inen zu schiff brechten / vnd die kisten holetē. Vnd das er vor
wendete / Ich wölte vnder inen bleiben / Pfeffer vnnnd andere
mehr wahr zuuersamlen / bis das die Schiff wider kämen
auff's andere jar. Den reden nach brachten sie mich mit zu
schiff / mein Herr zohe selbs mit. Sie hatten im schiff alle
mitleiden mit mir / thaten mir viel guts. Wie wir nun vnges
ferlich ein tag oder fünff zu schiff warē gewesen / fragte mich
der Wilde König Abbati Boffange / welchem ich geschenckē
war / wo die kisten weren / das ich sie mir geben ließ / das wir
wider möchten in zeiten heim kommen. Dieselbige meynung
sagte ich dem Oberste des schiffs / Der befallhe mir / ich solte
inen auffhalten / bis das schiff sein volle last hette / darumb /
ob sie sich je zürneten / vnd vngemach vnder stunden anzuhel
ben / wann sie sehen das sie mich im schiff behieltē / oder sunst
ein verreterey anrichteten / Sintemal es ein volck da kein ver
trawē auff ist. Aber mein Herr der König meinte genzlich er
wölte mich mit heym nemen. Aber ich hielt in so lang auff
mit worten / sagte das er nicht so sehr eilete / Dann er wüste
wol wañ gute freund zusamen kēmen / kōndten sie so bald nit
scheiden. Aber wann sie wölten mit dem schiff wider hinweg
fahren / wölten wir auch widerum nach seiner hütten ziehē /
hielte in so auff.

Zum letzten / Wie das Schiff gerüstet war / versamleten
sich die Franzosen im Schiff alle bey einander / vñ ich stund
bey inen / vnnnd mein Herr der König sampt denen so er mit
sich hatt stunden auch da. Vnd der Hauptman des schiffs
ließ den Wilden sagen mit seinem Dolmetsch / Es behagte
im sehr wol das sie mich nicht getödtet hetten. Nach dem sie
mich

mich vnter jren Feinden gefangen hetten. Lief weiter sagen
(mich mit besserer gefüglickeit von jhnen abzubringen) er
hette der gestalt mich vom lande ins schiff lassen fordern/das
er jnen etwas geben wolte das sie mich so wol verwaret hettē/
auch were sein meinung er wolte mir etliche wahr thun / das
ich solte vnter jnen bleiben/dieweil ich bey jnen bekant were/
pfeffer vnd andere wahr versamletē die jm dienlich were / bis
das er wider keme. So hatten wirs nun so beschlossen/das ei-
ner oder zehen von den schiffleutē sich versamlet / welche mir
etlicher maß änlich waren / dieselbigen gaben für / sie weren
meine brüder / wolten mich mit heym haben. Die meinung
ward jnen für gehalten / Dieselbigen meine brüder wolten in
keinen weg / das ich wider mit jnen an landt solt ziehen / son-
der ich solte heym ziehen / dan vnser vatter begerte mich noch
ein mal zusehen ehe dann er stürbe. Da lief jnen der Capitan
wider sagen / Er were jr oberster im Schiff / vnd hette gern
das ich wider mit jhnen an landt zöge / aber er were nur ein
mensch / vnd meiner brüder weren viel / er kündte nicht wider
sie thun. Das vorwenden geschah alles / das sie sich wolten
mit glimpff von den Wilden schleiffen. Vnd ich sagte auch
meinem Herrn dem Könige / Ich wolte gern wider mit jnen
heym ziehen / aber er sehe wol / das es meine brüder nit wöltē
zulassen. Da sieng er an zuschreien im schiffe vnd sagte /
Wann sie mich dann je wolten mit nemen / das ich dann mit
dem ersten Schiff wider keme / dann er hette mich für seinen
Son gehalten / vñ were sehr zornig ober die von Bwattibi /
das mich die hetten wöllen essen.

Vnd seiner weiber eins / welchs mit im schiff war / muste
mich beschreien nach jrer gewonheit / vñ ich schrey auch nach
jrem gebrauch. Nach dem allem gab jm der Hauptmann et-
liche wahr / möchte sich belauffen vmb fünff ducaten werdt /
in Mes

in Messern/Exten/Spiegeln vnd Kemmen. Damit zohen
sie widerumb an landt nach jrer wonunge.

So halff mir der Allmechtige Herr/der Gott Abraham/
Ysaac vnd Jacob/auff der gewalt der Tyrannen/ Ihm sey
lob/preiß vñ ehr/durch Jesum Christum seinen lieben Son
vnsern seligmacher/Amen.

Wie die Obersten des Schiffs genent waren/
vnd wo das Schiff her war / vñnd was sich noch
begabe ehe wir auß dem Hauingen fuhren/
vnd wie lang wir auff der reise nach
Franckreich waren.

Caput liij.



Der

Er Hauptman des schiffes war genant Wilhelm de
Woner / vnd der Steurman Francon de Schank /
Das Schiff war genennet die Catharina von Wat
tauilla / 2^e. Sie rüsteten das Schiff wider zu / nach Franck
reich zu siegeln / so begab es sich eins morgens / da wir noch in
dem Hauingen (Rio de Yenero genant) lagen / kam ein Por
tugalesisch schifflein / wolte auß dem Hauingen fahren / hat
te gefauffschlagt mit einer art Bilder / welche sie zu freunde
haben / vnd heysen Los Markayas / der Landtschafft stößet
hart an der Tuppin Jkins Landt / welche die Frankosen zu
freunde haben / Die beyde Nationen sind feinde zuhauff.

Vnd es war das Schifflein / welches / (wie vor gemelt)
nach mir war / mich den Wilden abzukeuffen / Hörete einen
factor Peter Kofel genant / die Frankosen richteten ire Bote
zu mit geschütz / fuhren zu jnen hinein / meinten sie zunemen.
Namen mich mit / das ich mit jnen reden solt / sie solten sich
auffgeben. Aber wie wir das Schifflein anfielen / schlugen
sie vns widerumb ab / wurden etliche Frankosen erschossen /
etliche verwundt / Ich wurd auch in den todt verwundt mit
einem schoß / viel herter dann der lebendigen verwundten feis
ner / Rieff inn der angst zu meinem Herrn / dann ich fühlte
nichts anders dann todes not / vnd bat den gütigen Vatter /
dieweil er mir auß der Tyrannen gewalt geholffen hette /
mich doch bey dem leben behalten / das ich möchte widerumb
in Christen landtschafft kommen / vnd seine erzeigte wolthae
an mir andern leuten auch verkünden. Vnd ich bekam meine
volkomne gesundtheit wider. Gelobet sey der gütige Gott
von ewigkeit zu ewigkeit.

Anno Domini 1554. den lesten Octobris / giengen wir
in dem Hauingen Rio de Yenero zu siegel / vñ fuhren wider
nach Franckreich. Wir hatten vber Meer guten windt / so

Das

das sich die Schiffler verwunderte / meineten es müste sun-
derlich ein gabe von Gott sein. Ein solch wetter (wie es auch
war / Auch thet der Herr ein sichtlich wunder bey vns im
Meer.

Den ersten tag vor dem Christag kamē viel fische vmb dz
schiff her / welche man nennet Meerschwein / Der stengen
wir so viel / das wir etliche tage satt hatten. Desselbigen glei-
chen auch auff der heiligen drey Könige abent / bescherte vns
auch Gott fische satt / dann wir hatten sunst des mals nicht
viel zuspeisen / dan was vns Gott auß dem Meer gab. Dar-
nach vngeferlich den xx. tag Februarij des jars 55. kamen wir
im Königreich vonn Franckreich an / bey einem Stedtlein
Honflor genant / ligt in Normandi. Wir sahen auff der
gansen widerun̄ reise kein land bey nahe vier Monat. Wie
sie nun das Schiff auß ludē / halff ich jnen / Wie das gesche-
hen war / danckte ich jnen allen für die erzeigte wolthat. Dar-
nach begerte ich ein passport vom Hauptman / Aber er hette
viel lieber gesehē / das ich noch eine reise hette mit jm gethan.
Wie er aber sahe / das ich nicht bleiben wolt / erlangte er mir
ein passport von Moensoral Miranth Oberster inn Nor-
mandia. Derselbige wie er von mir gehört hatte / forderte er
mich vor sich / gab mir die passport / Vnd mein Haupt-
man gab mir zeergelt. Ich nam meinen abscheid /
zohē von Henfloer auff Habelnoeff /
von Habelnoeff auff
Depen.

Wie

Wie ich zu Depen in des Hauptmanns hauff/
 des schiff Bellete geführet wurd/darinn jr hauff
 wirt Oberster ware/welchs vor vns war
 auß Brasilien gesiegelt/vnd noch nit
 heym kommen.

Caput liij.



Zu Depen/daher dz vorige schiff/Maria Bellete war
 in welchem der Tolmetsche (so den Wilden befalhe sie
 solten mich essen) war/vnnd wolte mit vber in Franck-
 reich faren/waren auch dieselbigen so mich nicht zu sich in jr
 Bott nemen wolten/wie ich den wilden entlieff/auch dersel-
 be Hauptmann des Schiffes/wie mir die Wilden sagten/
 hatte den Wilden einen Portugaleser geben zuessen/Dann
 D ij sie

sie den Portugalesern ein Schiff genommē hatten / wie vor
gemelt.

Dieselbigen leut des Schiffes Bellete / waren noch nicht
mit dem Schiffe zu lande kommen / wie ich dahin kam. Wie
wol sie nach der rechen schaffte das Schiff von Battuilla /
so nach jnen dahin kam vnd mich kauffte / solte drey Monat
ehe dann wir / heim kommen sein. Derselbigen leut weiber
vnd freundsverwandten kamen zu mir vnnnd fragten mich /
Ob ich sie nicht vernommen hette. Ich sagte / Wol hab ich
sie vernommen / es sein ein theil Gottloser leut im Schiff /
sie seien wo sie wollen / vnd erzalte jnen / wie das einer / so im
lande vnter den Wilden gewesen were / welcher auch mit im
schiff were / den Wilden befolhen hette / sie solten mich essen /
doch hette mich der Allmechtige Gott behüttet / Vnd sagte
jnen weiter / Wie das sie weren mit jrem bott bey die hütten
gefahren darinne ich war / vnd den Wilden pfeffer vnd Meer
kaken abgebeutet / vnd ich were den Wilden entlauffen vnnnd
zu jnen bey das bott geschwommen / aber sie mich nicht hette
wollen einnemen / hette derhalben wider müssen an Landt
schwimmen vnter die Wilde / welches mir das mal ein groß
herzwehe war. Auch hetten sie den Wilden einen Portu-
galeser geben / welchen sie gessen hatten / sagte jnen / Wie dz
sie meiner gar kein gnad hetten wollen haben. Mit solchem
allem sehe ich nun wol / das es der liebe Gott so gut mit mir
gemeinet hette / Das ich / Gott sey lob / vor jnen hie bin /
euch die neue zeitung zubringen. Sie mögen auch kommen
wann sie kōnnen wollen. Aber ich will euch ein Prophet sein /
das von Gott solche vnarmherzigkeit vnnnd Tyranney / so
sie da im Landt bey mir gethan haben / Gott vergebs jnen /
nicht würde vngestraft bleiben / es were gleich kurz od lang /
dann es augenscheinlich were / das mein seuffzen den Herrn
Gott

Gott im Himmel erbarmet hette. Sagte jnen weiter / Wie
wol es denen so mich den Wilden abgekauft hetten / auff der
reise gangen were / wie auch die warheit ist. Gott gab vns
schön wetter vnd windt / gab vns Fische auß der tieffe des
Meeres.

Sie gehielten sich vbel / meinten was mich gedechte / ob
sie auch noch vorhanden weren (sie nicht gar zu vntrosten)
sagte ich / sie könten noch vielleicht wol wider können / wiewol
der meyste hauff / vnd ich auch / nicht anders außrechnen kön-
ten / dann sie müsten mit dem schiff vmbkommen sein /

Nach allen den reden / schied ich von jnen / vnd sagte / Sie
soltten den andern anzeigen / ob sie kemen / Gott hette mir ges-
holffen / Ich were da gewesen.

Von Depen / fuhr ich mit einem Schiff gen Lunden inn
Engelland / da war ich etliche tage / darnach fuhr ich von
Lunden in Seelandt / von Seelandt gehn Andorff. So hat
mir der Allmechtige Gott / dem alle ding möglich ist / inns
Vatterlandt wider geholffen / im sey ewig lob / Amen.

Mein Gebet zu Gott dem Herren die-
weilich in der Wilden leut gewalt war
mich zu essen.

Du Allmechtigkeit / der du den Himmel vnd die Er-
de gegründet hast / du Gott vnser Vorvätter Abra-
ham / Isaac vnd Jacob / der du dein volck Israel
so gewaltiglich auß irer feinde handt geführet hast / durch dz
rote Meer / der du Danielem vnter den Löwē behütest / Dich
bitt ich / du ewiger gewalthaber / du wollest mich erlösen auß

der hand dieser Tyrannen / die dich nicht kennen / vmb Jesu
Christi deines lieben Sons willen / welcher die gefangene er-
löset hat auß ewiger gefengnuß / Doch Herr ist es dein wil-
le / das ich so einen Tyrannischen todt leiden sol / von diesen
völkern so dich nicht kennen / vnnnd sagen / wenn ich jnen von
dir sage / du habest keine macht / mich auß jhren henden zuneh-
men / So stercke mich je in der letzten stunde / weñ sie jren wil-
len an mir vollenbringen / das ich ja nicht zweifel an deiner
Barmhertzigkeit. Solich dann in diesem elende so viel leidē /
so gib mir hernach ruhe / vnd behüte mich je vor dem zukom-
menden elende / daruor sich alle vnser Vordäter entsetzt ha-
ben / doch Herr / du kanst mir wol auß jrer gewalt helffen /
hilff mir / ich weiß du kanst mir wol helffen / vnd wañ du mir
geholfen hast / wil ichs keinem glück zurechnen / Sonder al-
leine / das deine gewaltige hand geholfen habe / dan jert kan
mir keines menschen gewalt helffen / vnd weñ du mir geholf-
fen hast / auß jrer gewalt / deine wolthat wil ich preisen /
vnnnd an den tag geben / vnter allen vöckern /
wohin ich komme / Amen.

Ich kan nicht wol gleuben das von her-
ren könne beten ein Mann /
Es sey dann das leibs gefahr oder ander groß
Creuz vnd verfolgung in treffe an.
Dann wenn der leichnam mag nach seinem willen leben /
Wil die arm Creatur allezeit wider jren schöpffer streben.
Darumb dem menschen dem Gott zuschickt gegen Spud /
Weynet er es warhafftig herzlich gut.
Daran niemandt zweifel habe /
Solchs ist ein Gottes gabe.

Rein

Kein trost/wehr/noch wopen/ gesunde wird zu keiner frist/
Dan allein der mit de glauben vñ Gotts wort gerüstet ist.
Darumb ein jeder Gottsfürchtiger Mann/
Deine kinder nichts bessers leren kan.
Dann das sie das wort Gottes wol fassen/
So können sie sich in zeit der noth darauff verlassen.

Darmit du lieber Leser nicht solt erachten.
Ich habe dise mein mühe vmb ruhm gethan mich
für etwas zu achten.
Es geschicht dem Allmechtigen Gott zulob vnd preis.
Der aller menschen hertzen vnd gedancken weiß/
Dem lieber Leser befehl ich dich/
Der wolle auch nun vortan behüten mich.

Ende des Ersten Büchlings.



Handwritten text in a Gothic script, likely a list or index of contents, arranged in several lines.

Handwritten text in a Gothic script, including a large decorative initial 'S' on the right side.

Ende des ersten Buchs



Warhaftiger Kurtzer
 Bericht/ aller von mir erfarnen handel
 vnd sitten der Tuppin Inbas/ derer gefangner
 ich gewesen bin/ Wonen in America / ire Landts
 schaffe ligt in 24. gradus auff der Seuden
 seit der linien equinoctial / ihr landts
 schaffe stösset an ein refier /
 Rio de Jenero
 genant.



X Wie

Wie sich die Schiffart ansahet / auß
Portugal nach Rio de Jenero / gelegen in
America / vngewerlich in 24. gradus des
Tropici Capricorni höhe.

Caput i.



Lisbona / ein Stadt in Portugal
gelegen / im xxxix. gradus / auff der Nor-
denseiten / der linien Aequinoctial / wann
man von Lissibona wil abfahren nach der
Prouinz Rio de Jenero gelegen inn der
Landtschafft Brasilien / so man auch A-
mericam nennet / sehret man erstmals auff Insulen / heys-
sen die Cannarie / sein des Königs auß Hispanien / der vj.
hie genant werden. Die erste Gran Canaria / Die ander
Lanserutta / Die dritte Forte Ventura / Die vierdte Il Fer-
ro / Die fünffte La Palma / Die sechste Teneriffe. Von
dann sehet man auff Insule / heysen Los Insules de Cas-
pe virde / Ist so viel gesagt / Die Insulen des grünen heupt /
welches grün heupt liget inn schwarzs Noeren lande / welchs
man auch wol heysset Gene. Die obgemelten Insulen ligen
vnter dem Tropico Canceri / höre dem König von Portugal
zu. Von den Insulen siegelt man Seud seud West / nach
der landtschafft Brasilië zu / vñ ist ein grosses weites Meer /
man siegelt offft drey Monat vñ lenger / ehe man in die lande
schafft kompt. Erstmals siegelt man ober den Tropicum
Canceri / das er zu ruck bleibt. Darnach durch die lineam
Aequinoctialem. Wann man die Nortwert zurück siegelt /
so sihet

so siehet man den Nordstern (welchen man auch nennet *Pol-
lum articum*) nicht mehr. Darnach kompt man in die höhe
des *Tropici Capricorni* / vnd man sehret vnter der Sonnen
her / vnd weiß man ober die höhe des *Tropici Capricorni* ist /
nach der mittags seiten so siehet man die Sonne hinab nach
dem Norden / ist stets grosse hitz zwischen den beiden *Tropi-
cis* / Vnd das vorgenant landt *Brasilien* ligt ein theil in den
Tropicis.

Wie das Landt *America* oder *Brasilien*
gelegen ist / wie ich zum theil
gesehen habe.

Caput ij.

America ist ein grosses Landt / hat viel geschlecht *Wils-
der leut* / dieselbigē habē viel verenderung der sprach /
vñ seind viel selzamer *Thierer* / ist lustig anzusehen /
die *Beume* sein allezeit grüne / hat kein gehölze dz diser lande
art gehölze gleich sey / die leut gehē nacket / es ist in dem theil
landes dz zwischen den *Tropicis* leigt vmb keine zeit des jars
so kalt / als hie vñ *Michaelis* / aber das theil landes das sich
Seudwerts des *Tropicus Capricorni* ligt / ist etwas kelter /
wonen daselbs *Nation* wilder die heysen *Carios* / dieselbigē
brauchen wilde thieres heut / welche sie fein zubereiten / sich
damit bedecken / der selbigen *Wilden* weiber machen dinger
von baumwollen garn / wie ein sack vnden vñnd oben offen /
die ziehen sie an / vnd heysen auff ire sprache *Typpoy*. Es
hat im landt etliche fruchte der erden vñ beume / daruon sich
die leut vñnd *Thier* erneren / die leute des Landes sein rodt-
brauner Farbe am leibe / der Sonnen halben / welche sie so
verbrennet / ein gerades volck / listig zu aller bosheit / sehr
R ij geneigt

geneygt ihre feinde zu uerfolgen vnnnd zu essen/2c. Ihre landts
schafft America hat etliche hundert meil Norten vñ Suden
in die lenge/deren ich wol fünffhundert meil langes der land
schafft her gesiegelt habe/vnd zum theil/in vielen orten/des
landes/gewesen bin.

Von einem grossen gebirge/welches
im Lande ligt.

Caput iij.

E hat ein gebirge/reychet auff drey meil nahe bey dz
Meer/auff örtern weiter/auch wol neher/vnd gehet
an vngeferlich in der höhe/Boiga de Todolos San-
ctus/ein flecken so genant/dahin die Portugaleser gebawet
vnd da wonen/vnnnd dasselbige gebirge strecket sich die lenge
an dem Meer her/vollkomlich 204. meil/vnd in der höhe
29. gradus/auff der Suden seiten/der linien equinoctial/
Endet sich der berg auff örtern/ist er acht meil wegs breydt/
Hinder dem Berge ist gleich landt. Es kommen viel schöner
wasserflüß zwischen dem berge herauf/hat viel wilds. Vnd
inn dem berg haltet sich ein art Wilder leut die heysen die
Wagganna/dieselbigen haben keine stete wonungen wie die
andern/so vor vnnnd hinter dem berge wonen. Dieselbigen
Wagganna haben krieg gegen alle die andern Nationen/
wa sie der bekommen/essen sie / Desselbigen gleichen auch
die andern/sie. Sie ziehen dem gewildt nach in dem gebirg/
sein flug wildt zuschiessen mit dem handtbogē/brauchen viel
behendigheit mit andern dingen/nemlich mit Schleyffen vñ
mit Fallen/darmit sie Wildt fangen.
Es hat auch viel wildē honig im gebirg/welches sie essen.
Sie

Sie können auch gemeinlich der thier plerren vnd der vö-
gel gefenge / sie desto besser zuerschleichen vnd zuschiessen.

Enszünden jr fewer von zweien hölzern / wie auch die and-
ern Wilden thun. Brate gemeinlich jr fleisch das sie essen.
Sie ziehen mit weib vnd kindern.

Wan sie sich etwan hin legern nahe bey irer Feinde land /
knicken sie hecken hart vmb ihre hütten her / auff das man sie
nicht in der eile vberlauffen könne / Auch etwan vmb der Zi-
ger thier willen. Stecken auch scharffe dörner) Maraga eibe
Zu genant) vmb die hütten her / gleich wie man hie fuß an-
gel legt / das thun sie auß forcht irer feind. Die ganze nacht
haben sie fewr bey sich / wann der tag anbricht / thun sie es
auß / auff das man nicht den rauch sehe vnd jnen nach spüre.

Sie lassen lang har auff dem heupt / Auch lange negel
auff den fingern erwachsen. Sie haben sunst auch der rassel-
len / Maraka genant / wie die andern Wilden / welche sie für
götter halten / haben ire getrencke vnd dänke / Auch noch wil-
de thieres zeene darmit sie schneiden. Steiner feile darmit sie
hawen wie die andern Nationen auch gehabt haben / ehe sie
mit den schiffen haben gepartirt.

Sie ziehen auch offemals auß nach jren Feinden / Wan
sie die fangen wollen / setzen sie sich hinter dürre hölzer / die
jrer Feinde hütten nahe stehn / Thun das darumb / ob etliche
auß den hütten kemen holz zuholen / sie so zufangen.

Sie gehen auch viel Tyrannischer mit jren feinden vñ /
dan jre feinde mit jnen thun / Brsach / sie schneiden jnen offe-
mals arm vnd bein lebendig ab von grossen neidt. Die
andern aber schlagen dise erst todt / ehe sie

sie zerschneiden zu
essen.

X. iij

Wie

Wie die Wilden Tuppin Inba der ge-
fangner ich war / ire wonungen
haben.

Caput iiii.

Sie haben ire wonungen vor dem vorgeantē grossen
gebirge / hart bey dem Meer / auch hinder dem berge
streckt sich ire wonung wol lx. meil / vnd es kompt ein
fluß wassers auß dem berge in das Meer fließen / denselbigē
wonen sie auff einen ort / vnd heysset die Paraeibe / die lēge
an dem Meerströme her / haben sie vngeserlich xxviii. meile
landes die sie bewonen / sein allenthalben mit feinden bedren-
get / Auff der Nort seiten grenkē sie an ein art Wilder / heys-
sen Weittaka / sein ire feinde / auff der Sudentē ire feinde
heysen Tuppin Trin / landtwerts in ire feinde / sein genant
Karaya / dann die Wanganna im gebirge hart bey in / vnd
noch ein art heysen Markaya / wonen zwischen ihnen / von
denselbigen haben sie grosse verfolgung / die vorgeantē ge-
schlechte / haben krieg durch einander her / vnd wenn irer ein
den andern fahet den essen sie.

Sie sehen ire wonungen gerne auff örter da sie wasser vñ
holz nicht weit haben / Wild vñ Fische desselbigen gleichen /
vnd wann sie es auff einem ort verheret haben / verandern sie
ire wonunge auff andere örter / vnd wenn sie wollen ire hütte
machen / versamlet ein Oberster vnter inē / ein parthey oder
xl. Mann vnd weib / so viel er beforthen kan / das sein gemein-
lich freunde vnd verwanten.

Dieselbigen richten eine hütten auff / welche ist vngeser-
lich xiiii. füsse breid / vñ wol 150. füsse lang / darnach irer viel
sein. Sein vngeserlich ij. klofftern hoch sein oben rund wie
ein keller gewelbe / dieselbigē decken sie dicke mit palmen zwi-
gen / das

gen / das es nicht darinn regnet / die hütte ist alle offen inwendig / es hat keiner kein sonderlich zugemacht gemacht / ein jedes der partien Mann vñ weib / hat einen raum / in der hütten / auff einer seiten / von xij. füssen / auff der andern seiten / desselbigen gleichen ein ander parthey / so sein ire hütten voll / vñ ein jede parthey hat jr eigen feuer / der oberste der hütten hat sein losament mitten in der hütten / sie haben alle gemeinslich drey pörtlin / auff jede eins / vñ mitten eins / sein nider / das sie sich müssen bücken wenn sie auß vñnd in gehen / ihrer dörrer wenig haben vber sieben hütten / lassen einen platz zwischen den hütten / da sie ire gefangene auff todt schlagē. Auch sein sie geneigt Festungen vmb ire hütten zumachen / die ist so: Sie machen ein Stocket vmb ire hütten her auß Palmen beumen / die spalten sie von einander. Das Stocket ist wol anderthalb klaffter hoch / machens dick dz kein pfeil hindurch mag können / habē kleine schießlöchlin darinn / da sie her auß flitschen / Vñ vñnd das stocket her machen sie noch ein ander stocket / von grossen hohen reideln / Aber sie setzen die reydel nicht hart bey einander / nur dz ein mensch nit kan hindurch kriechen. Vñ es haben etliche den gebrauch / Das sie die köpffe deren so sie gessen haben / auff die stocketen stecken / vñ den eingang der hütten.

Wie sie Feuer machen.

Caput v.

Sie haben eine art holzes / die heisset Braqueiba / des trüeknen sie / vñ nemen sein dann zwey stecklin eins fingers dick / reiben eins auff dem andern / das gibt dann staub von sich / vñnd die hize von dem reiben stecket den staub an / Darmit machen sie feur.

Warin

Warin sie schlaffen.

Caput vi.

Sie schlaffen inn dingern die heysen Juni auff ihre spraach/ sein von baumwollen garn gemacht/ die binden sie an zwen pföle vber die erden/ vnnnd haben die nacht stets fewr bey sich. Sie gehn auch nit gern die nacht auß iren hütten/ ires behufes zuthun/ one fewr/ so sehr fürchten sie sich für dem Teuffel/ welchen sie Ingange nennen/ vñ jnen offtmals sehen.

Wie geschickt sie sein wild thierer vnd fische zu schiessen mit pfeilen.

Caput vij.

Wie sie hin gehen/ es sey im gehölze od beim wasser/ haben sie stets jr bogen vnd pfeile bey sich. Wann sie im gehölze gehn/ habē sie steiff jr gesicht in die höhe nach den beumen hin vnd wider/ wann sie etwas vernemen von groben vögelen/ Meerfaken oder sunst Thieren/ welche sich auff den beumen halten/ gehen hinzu/ vnter stehen es zuschiessen/ volgen jm so lange nach biß das sie etwas bekommen. Selten wann einer aussen ist nach weydwerck/ das er ledig heym kompt.

Desselbigen gleichen ziehen sie den fischen nach/ hart bey den vbern des Meers/ haben ein scharpff gesicht/ Wenn sich etwan ein fisch erhebet/ da schiessen sie nach/ wenig schöffe feilen. So bald einer troffen wird/ springen sie ins wasser/ vnd schwimmen jm nach. Etliche grobe fische/ wann sie den pfeil in sich fülen/ begeben sie sich nach dem grundt/ denselbē ducken sie nach etwan in die sechs klaffter tieff/ bringē jn mit.
Haben

Haben auch sunst kleine hemlin / welches garn da sie es von stricken / ziehen sie von spizen langen blettern / welche sie heysen Zockaun. Vnd wann sie mit den gernlin fischen wollen / versamen sich irer etlich / jeder hat sein eigens bezirkeln einen ort wassers da es nicht tieff ist / dan gehen etliche in den kreis schlahē ins wasser / so begeret der fisch der tieffe / kompt inen so inn ihr garn / wer die meisten fahet theilet den andern mit.

Es kommen auch offemals die / so weit von dem Meer wonen / hinzu / fangen viel fische / braten sie dürr / zerstoßen sie / machen mehl darauß / welchs sie wol durren / dz es lange zeit werē kan / das füren sie mit heym / essen wurzel mehl darzu / dann solten sie die fische sunst gebraten mit heim füren weresten sie nicht lang / dann sie sie nicht salzen / auch gehet des mehls mehr vber ein hauffen dann der gansen gebratnen fische.

Was gestalt die leut haben.

Caput viij.

Es ist ein feines volck / von leib vnd gestalt / beid frau vnd Man / gleich wie die leut hic zu lande / nur das sie braun von der Sonnen sein / dan sie gehē alle nacket / jung vnd alt / haben auch gar nichts vor den schemen / vnd sie verstellen sich selbs mit vermalen / haben kein bārt / dann sie pflücken sie auß mit den wurzeln / so offt er inen wechsēt / machen löcher in den mund vnd ohren / darin hangen sie steine / das ist jr zir at / vnd behencken sich mit federn.

S Womit

Womit sie harwen vnd schneiden auff den enden/
da sie keiner Christen wahr bekönnen können/ als
Exte/ Messer vnd Scheren.

Caput ix.

Sie haben vormals/ ehe dann schiffe ins land sein kom-
men/ vñ haben auch noch auff vielen orten des landes
dahin keine schiff kommen/ nemlich ein art schwarze
blauer steine/ machen in wie einen feil/ vñnd den breitesten
ort machen sie stumpff scharpff/ ist wol einer spannen lang/
zweier finger dick/ einer handt breyt/ Etliche sein grösser/ et-
liche kleiner. Darnach nemen sie ein schmal reydelin/ vñ beu-
gen es oben drum her/ bindens mit bast zusammen.

Dieselbige figur habē nun auch die eiserne feil/ so jnen die
Christen geben auff etlichen orten. Aber sie machen nun die
stähele auff ein ander weise/ ein loch hindurch/ da stecken sie
den feil ein/ das ist jr beihel/ da hawen sie mit.

Sie nemen auch wilde schweins zeen/ vñnd wehen sie inn
mitte das sie scharff werden/ vñnd binden sie dann zwischen
zwey hölzklin/ Darmit schaben sie dann jre pfeil vnd bogen/
das sie so rundt werden/ als ob sie gedrehet weren.

Brauchen auch einen zan von einem thier Pacca genant/
Den wehen sie vorne scharpff/ vñnd wann sie gebrechen am
leibe haben/ des geblüts halben/ krasen sie sich auff der stete
da es jnen wehe thut/ das blutet dann/ das ist jr schreyffen.

Was jr brodt ist/ wie jre fruchte heysen/ wie
sie es pflanzen/ vnd machen das man sein
geniessen kan.

Caput x.

Die

Die örter dahin sie pflanzen wollen / hawē sie beume
nider / vnd lassen die einen Monat oder drey dürrē /
darnach sticken sie feuer dariñ vnd verbrennen sie /
dann pflanzen sie ire wurzelen zwischen die stöcke /
von welcher sie iren behelff haben / heysset Mandioka / ist ein
beumlin einer klafftern hoch / gibt drey wurzeln von sich weñ
sie der wurzeln genießten wollen ziehen sie das beumlin auß /
vnd brechen die wurzeln ab / vnd brechen dann der zweig von
den beumen vnd steckens wider in die erden / das frieget dann
wurzeln / vnd in vj. Monaten wird es so groß / das man sei-
ner genießen kan / sie nūßē die wurzeln auff dreyerley weise.

Zum ersten reibē sie die auff einem stein / gar in klein krüm-
lein / dann persen sie den safft daruon mit einem dinge von
palmē zweigen schalen gemacht / heist tippiti so wird es tru-
cken / darnach reiben sie es durch ein sieb / vnd backē dañ von
dem Meel dünnen kuchen.

Das ding darinnen sie jr meel dörren vnd backen / ist von
Thon gebrant / gestalt wie ein grosse schüssel. Auch nemen
sie die wurzeln frisch / vnd legen sie in wasser / lassen sie darin
nen faul werden / nemen sie dañ wider vnd legen sie ober das
feuer in den rauch / lassen sie truckenen / die truckenen wurz-
eln nemen sie dann Reinrima vnd weren lang / vnd wann sie
es dann nūßen wollen / stossen sie es in einem mörser von holz
gemacht / so wird es so weiß wie weizen meel / daruon machē
sie kuchen die heissen sie Bynw.

Auch nemen sie wol gefeullete Mandioka / ehe sie inen tru-
cken / vnd vermengens mit truckenem vnd mit grünem / da
dörren sie ein meel auß / das weret wol ein jar / vnd ist gleich
gut zuessen / vnd sie nennen das meel B. N. than.

Auch machen sie auß fisch vnd fleisch meel / thun jm also /
braten das fleisch oder fisch ober dem feuer im rauch / vñ lon-

S ij es ganz

es ganz durre werden / zerplückē es / dörren es dennoch noch einmal auff dem feuer in gefessen / welche sie darzu gebrant haben / heysen Yneppaun / darnach stossen sie es klein inn einem hölzern müßer / vnd seihen es durch ein sieb / machen es so zu meel / das wert lange zeit / dann sie haben keinen gebrauch fisch vnd fleisch zu salzen. Solch meel essen sie dann zu dem wurzel meel / vnd es schmecket zimlich wol.

Wie sie ihre speiß gar machen.

Caput xi.

ES seind viel geschlechte der völker die kein saltz essen. Diejenigen da ich vnter gefangen war / deren etliche essen saltz / welchs sie von den Frankosen / die mit jnen handeln / gesehen hatten. Aber sie berichten mich / Wie ein Nation völker / daran jr landt stößet / heysen die Karaya / landtwerts hinein von dem Meer ab / die da saltz machē von palmen beumē / vñ dasselbige essen / aber die sein viel brauchen zu essen / lebten nicht lang. Vnd sie machen es auff den gebrauch / daß ich es sahe vnd darzu halff: Sie hawen einen dicken palmen baum vmb / vnd kliberen den in kleine spreißlein / machen darnach ein gestelle von trucknē holz / legē die spreißlein darauff / vñ verbrennē sie mit dem durrē holz zu äschen / von der äschen machen sie laugen / vnd die sieden sie / dz scheidet sich wie saltz. Ich meinet es were Salpeter gewesen / probieret es im feur / war aber keiner / schmackte wie saltz / war grau von farbē / Aber der mehrertheil völker essen kein saltz. Wenn sie etwas sieden / es sey fisch oder fleisch / thun sie gemeinlich grünen pfeffer darin / vnd wann es zimlich gar ist / heben sie es auß der brüe / vnd machen daß einen dünnen brey drauß / den heysen sie Mungau / drinckē in auß Kürbessen / welche

welche sie vor gefesse haben / auch wann sie einerley speise machen wollen / es sey fleisch oder fische / das es ein zeitlang were / das legen sie vier spañen hoch / vber das ffeuer / auff hölzlein / vnd machen dann ein zimlich ffeuer darunter / lassen es so braten vnd reuchern / biß das es ganz drucken wird. Wann sie es darnach essen wollen / so sieden sie es wider auff / vnd essens / vnd solch fleisch heissen sie Moctaein.

Was für Regiment vnd ordnung sie haben mit der Obrigkeit vnd rechten.

Caput xij.

Sie haben sonderlich kein regiment oder recht / ein jede hütte hat einen obersten der ist jr König. Dann alle jr obersten sein von einem stam / eins gebiets vnd regiments / man mag drauß machen was man wil. Es mag sich etwan einer mehr gebraucht haben dann der ander / in kriegs handlung / das er der gestalt mehr gehör hat wann sie zu kriegen ziehen daß die andern / gleich wieder vorgemelte Konyan Bebe. Sonst hab ich kein sonderlich recht vnder jnen vernommen / dann das die jüngsten seind den eltesten gehorsam zu thun was ire sitten mitbringen.

Wann etwan einer den andern erschlecht oder erscheyßt / ist die freundschaft bereitet den widerumb zutöden / wie wol es selten geschicht. Auch seind sie jrem obersten der hütten gehorsam / was der einen heist das thut er sonder einigen zwang noch forchte / dann allein auß gutem willen.

Wie sie ire düppen vnd gefesß backen / die sie brauchen.

Caput xiiij.

S iij Die

Die Weiber machen die gefes die sie nuse/also: Sie
nemen Thon/vnd machen den wie ein teig/darauf
machen sie was gefes sie wollen/lassens ein zeitlang
trucknen/wissens fein zuermalen/Vnd wann sie
die backen wollen/stulpen sie die auff steine/setzen dann viel
truckner baumschalen drumm her/stecken sie an/vnd darmie
werden sie gebacken/das es gluhet als ein heis eisen.

Wie sie ire gedrencke machen daran sie sich
truncken trincken/vnd wie sie sich halten
mit dem trincken.

Caput iiii.

Das weibs volck machet die gedrencken/sie nemen die
wursel Mandioca/vnnd sieden grosse duppen vol/
weiss gesotten ist/nemen sie es auß den duppen/gies
sens in ein ander duppen oder gefes/lassens ein we
nig kalt werden/dann setzen sich die jungen magde darbey/
vnd kwen es mit dem munde/vnnd das gekewete thun sie in
ein sonderlich gefes.

Wann die gesottenen wurzeln alle gekewet sein/thun sie
das gekewete wider in das duppen/vnd giessen es widerumb
voll wassers/vermengens mit den gekeweten wurzelen/vnd
dann lassen sie es widerumb warm werden.

Dann habē sie sonderliche gefes/welche sie halb in die er
den begraben haben/brauchen sie darzu/gleich wie man hie
die fasz zum wein oder bier gebraucht/Da giessen sie es dann
ein/vn machens wol zu/das giert in sich selbst/wird starck/
lassen es also zwen tage stehen/darnach trincken sie es/wer
den truncken daruon/Ist dicke/speisset auch wol.

Es machet ein jede hütte ire sonderliche getrencke/Vnd
wann

wann sich jrer ein dorff will frölich machen/welches gemeinlich des Monats einmal geschicht / So gehn sie erst alle mit einander in eine hütten / Trincken da erst auß / das gehet so auff der reize her / biß das sie die getrencke in allen hütten auß getruncken haben.

Sie setzen sich vmb die gefes her da sie trincken / etliche auff fewrbrende / etliche setzen sich auff die erden. Die weiber reichen jnen die getrencke fein ordentlich / Etliche stehen / singen vnd tanzen vmb die gefes her / Vnd auff der stette da sie trincken / schlagen sie auch jr wasser ab.

Das trincken wehret die ganze nacht / danken auch wol zwischen den brenden her / rüffen vnd blasen mit posaunen / machen ein schrecklich gerücht wann sie truncken werden. Auch sihet man wenig das sie vneins werden. Sie sein auch einander sehr günstig / was der eine mehr hat von essen speiß dann der ander / theilet er jm mit.

Was der Männer zierde ist / vnd wie

sie sich vermalen / vnd was jre namen sein.

Caput xx.

Sie machen eine plattē auff jrem haupt / lassen drum bher ein krenzlein von hare / wie ein Mönch. Ich hab sie oft gefragt / woher sie das muster der haar hette / Sagten sie / Ihre Vorfätter hettens / an einem Manne gesehen / der hette Meire Humane geheysen / vnd hette viel wunderbarlichs dings vnter jnen gethan / vñ man wil es sey ein Prophet oder Apostel gewesen.

Weiter fragte ich sie / womit sie hettens die har können abschneiden / ehe jnen die schiff hettens scheren bracht / sagten sie hettens

hätten einen stein keil genomen / hätten ein ander ding darun-
ter gehalten / darauff die har abgeschlagen / dann die mittel-
ste platte hätten sie mit einem schiber / eins gehellen steins /
welche sie viel brauchen zum schern / gemacht. Weiter haben
sie ein ding von roten feddern gemacht / heysßen kannittare /
das binden sie vmb den kopff.

Sie haben auch in den vndersten lippen des mundes / ein
groß loch / das machē sie von jugent auff / wañ sie noch jung
sein / stechen sie ihnen mit einem spizen hirshorns knochen
ein löchlin hindurch / darin stecken sie dann ein steinlein oder
ein hölzlein / vnd schmirens dan mit iren salben / das löchlin
bleibt dan offen / wenn sie nun so groß werden / dz sie werhaff-
tig sein / so machen sie es ihnen grösser / dann so steckt er einen
grossen grünen stein darin / Der ist so geformiret / vñnd das
schmale ende / oben / kompt inwendig / in die lippē zuhangē /
vñnd das dicke her auß / vñnd die lippen des mundes / hengt inen
allezeit nider von dem gewige des steins / auch haben sie auff
beiden örtern des mundes / in jedem backē noch einen kleinen
stein.

Etliche habē sie von Cristall steinen / die sein schmal / aber
lang. Vñnd noch haben sie einen zieracht / den machen sie
auß grossen Meerschnecken heusern / die heysßen sie Matte
pue / ist gemacht wie ein halb mohn / das hengen sie an den
hals / vñnd es ist schnee weiß / Bogess genant.

Auch machen sie weisse forellen von Meerschnecken die
hengen sie an den hals / ist eins halmen dicke / haben viel ar-
beit solche zumachen.

Auch binden sie Fedderbüsche an die Arme / vermalen sich
schwarz / auch mit roten vñnd weissen federn / so bundt durch
einander / vñnd die federn fleiben sie auff den leib / mit mates-
rien die kompt auß den beumen / dz streichen sie auff die örter
da sie

da sie sich befeddern wollen. Darauff bestreichen sie die federn/das bleibt kleben. Vnd sie malen sich auch / einen arm schwarz/den andern rot/die beine vnnnd den leib desselbigengleichen.

Haben auch einen zierraht von Straußfedern gemacht/ Das ist ein groß rund ding vonn federn / das binden sie auff den hindersten/wann sie zu krieg ziehen gegē ire feinde / oder wann sie sunst ein fest machen/heysset Enduap.

Ihre namen nennen sie nach den wilden Thieren/vñ sie geben sich viel namen/aber doch mit dem vnterscheid/Wann sie erst geboren werden / so wird ihnen ein name gegeben/den behalten sie nur so lang/bis das sie wehrhafftig werden/vnd Feinde todt schlagē/so vieler dann getödtet hat/so manchen namen hat er.

Was der Weiber zierraht ist.

Caput xvj.

Die Weiber malen sich vnter dem angesicht/vñ ober den ganzen leib/auch auff die vorgesagte weise/wie sich die Männer vermalen. Aber sie lassen das haar lang wachsen/wie auch andere weiber. Haben sonderlich keinen zierraht/dann inn den ohren haben sie löcher/da hängen sie dinger ein/sein vngeserlich einer spanen lang/rund/vngeserlich eines daumē dick/heysen auff ire spraach namē bibeya/machen es auch von Meer schnecken / Matte pue genant.

Ihre namen sein nach den Vögeln/Fischen/Früchte der beume geheysen/haben von jugent auff nur einen namen/aber so manchen schlauen die Männer todt schlagē/so manchen namen geben sich die weiber auch.

I Wann

Wann eins dem andern lauset / die leuse essen sie. Ich hab sie
offimals gefraget / warumb sie es thun / Sie sagten / Es we
ren jre feinde / Essen jnen vom heubt / wöllen sich an jnen res
chen.

Es seind auch keine besondere Heb Ammen da. Wann ein
weib in kinds nöte ist / laufft hinzu wer der nechst darbey ist /
beyde Mañ vnd weib. Ich hab sie sehen gehen vngeserlich in
den vierdten tag darnach / wie sie geberet hatten.

Sie tragen jre kinder auff dem rüch / in keipen von baum
woln garn gemacht / thun jr arbeit mit jn / die kindlin schlaf
fen vnd seind wol zufried / wie sehr sie sich mit jnen bücken vñ
regen.

Wie sie den kindlein den ersten namen geben.

Caput xvij.

Der Wilden einer / welcher mich fahen hulff / seine
fraw / hatte einen jungen Son geberet / etliche tage
darnach / nam er seine nechsten nachpawern der hüt
ten / befragte sich mit jnen / was er de kinde wol vor einen nas
men geben solte / der tapfer vñ schrecklich were / sie hielten jm
viel namen vor / die jm nicht behagte / meinte er wölle jm der
vier Vorvätter namē einen geben / sagte die kinder so der nas
men hetten / gedeieten wol / vnd ideren spütig schlauen zufan
gen / Nennete die iiii. Vorvätter / der erste hieß Krinten / der
ander Hermittan / der dritte Koem / des vierdten namen hab
ich nicht behalten. Ich gedachte als er von Koem sagte / es
müste Cham sein. Aber Koem heysset auff jre spr aach der
morgen. Sagte ich jm / Das er jm denselben namen gebe /
Dan der selbige würde freilich seiner Vorvätter einer gewes
sen sein. Der namen einen behielt das kinde. So gebē sie jren
kindern namen / sonder Tauff vnd Beschneidung.

Wie

Wie viel weiber einer hat / vnd wie er
sich mit jnen helt.

Caput xviii.

E hat der meiste hauff vnter jnen / einer ein weib / etliche auch mehr. Aber etliche von jren Königen haben xiiij. oder xiiiiij. weiber. Der König dem ich das letzte mal geschenckt wurd / vö welchem mich die Fransosen kufften / Abbati Boffange genant / der hatte viel weiber / Vnd eine die sein erste gewesen war / die war die oberste vnter jnen. Eine jedere hatte jr eigen losament in der hütte / eigen feur / jr eigen wurkeln gewerck / mit welcher er daß zuthun hatte / in der selbigē losament war er / die gab jm zuessen / das gieng so vmb. Die kinder so sie haben / wens kneblin sein / vnd sie groß werden / ziehen sie auff weydwercck / vñ was sie bringē / gibt ein jeder seiner Mutter / die kochen das / vnd theilen daß den andern mit / vnd die weiber vertragen sich wol vnternander. Sie haben auch den gebrauch / das einer dem andern ein weib schenckt so er einer müd ist. Auch schenckt einer dem andern etwan ein dochter oder schwester.

Wie sie sich verloben.

Caput xix.

Sie verloben ire dochter wann sie noch jung sein / vñ so sie groß werden dz jnen weibs gebrauch kompt / schneiden sie jnen die haar ab vom kopff / krasen jnen besonderliche schnidde in den rücke / binden jnen etliche wilde thierszene an den hals / darnach wann das haar wider gewachsen ist / vnd die schnid zugewachsen seind / so sihet man gleichwol das zeichen der schnid / dann sie thun etwas drein damit es schwarz bleibe wan es zugeheilet / dz halten sie so für ein ehr.

L ij Wann

Wann solche Ceremonien geendet sein/darnach oberlieffern sie dem der sie haben sol/machen sonderlich kein Ceremonien. Mann vnd Weib halten sich auch gebürlich/machen ire sachen heimlich.

Item/ Ich hab auch gesehen/ das ein Oberster von jnen beyzeiten des morgens frů durch alle hütten gieng/ vñ krasste die kind mit einem scharpffen fisch zana in die bein/ sie damit forchtsam zumachen/auff das/wann sie vnleidlich werden/die ältern jhnen traweten/jener kompt/damit sie sie schweigen.

Was ire güter sein.

Caput xx.

Es ist kein parthierung vnter jnen/ Wissen auch von keinem gelt zusagen. Ire schezze sein feddern von Vögeln/welcher der viel hat der ist reich/vnd welcher seine stein inn den lippen des munds hat/der ist auch der reichsten einer.

Ein jede parthey Mann vnd Weib haben ihr eigen wurckeln gewechs daruon sie essen.

Was ir gröfeste ehr ist.

Caput xxj.

Ehr ist/Wann einer viel Feinde gefangen vnd todt geschlagen hat. Dañ das ist gebreuchlich vnter jnen/ So manchen feind einer todt schlecht/ so manchen namen gibt er sich / Vnd das sein die vornemsten vnter jnen/welche solcher namen viel haben.

Waran:

Waran sie gleuben.

Caput xxij.

Sie gleuben an ein ding / das wechset wie ein kurbis / ist so groß wie ein halb maß düppen. Ist inwendig hoel / stecken ein stecklin dardurch / schneiden ein löchlin dar ein wie ein mündt / vnd thun kleine steinlein darein / das es rasselt / Rasseln darmit wann sie singen vnd tanzen / vñ heissen es Tammaraka.

Dieselbigen hat das Manns volck / ein jeder sein eigens / so seind nun etliche vnter jnen / welche sie heissen Panggi / werden vnter jnen geachtet gleich wie man hie die warsager achtet / dieselbigen ziehen des jars einmal durchs landt inn alle hütten / vnd geben für / Wie das ein geyst sey bey jnen gewesen / welcher weit her von frembden örtern kominen were / hette jnen maacht geben / das alle die rasselen Tammaraka / welche sie wollen / sollen sprechen vnd maacht bekommen wo sie es vmb bitten / solle er gewäret sein. Ein jeder will dann / das in seine rasselen die gewalt kominen / machen ein groß fest / mit trincken / singen vnd weissagen / halten viel seltsamer Ceremonien. Darnach bestünnen die warsager einen tag / in eine hütte / welche sie ledig machen / müssen keine weiber od kinder darinne bleiben / dann gebieten die warsager / dz ein jeder sein Tammaraka rot vermale / mit federn vnd dahin kominen / so wolle er jnen die gewalt vberlieffern das sie sprechen sollen. Darnach kominen sie in die hütten / so sehen sich die warsager oben an / vñ haben jre Tammaraka bey sich in der erden stecken / Darbey stecken die andern jre auch / Ein jeder gibt den Warsagern geschencck / welches sein flitschpfeile / feddern / dinger die sie an die ohren henccken / auff das je seines Tammaraka nit vergessen werde. Wann sie dan alle bey einand sein /

So nimpt er dann ein jedern Tammaraka sonderlich / vnd be-
reuchert es mit kraude / welchs sie Bittin nennen. Darnach
nimpt er die rassel hart vor den munde / vnd rasselt mit / vnd
sagt zu jm: Nee Kora / nun rede / vnd laß dich hören / bistu da
rinne. Dann redet er kleinlich / vnd gerad ein wort das man
nicht wol merckē kan. Ob es die rassel thu / oder ob er es thue /
Vnd das ander volck meinet / die rassel thu es. Aber der war-
sager thuts selbs / so thut er mit allen rasseln / einer nach der
andern. Ein jeder meinet dann / dz seine rassel grosse maache
bey sich hab. Dann gebieten jnen die Warsager / das sie zu
Kriege ziehen / feinde fangen / daß die geyster so in dem Tam-
maraka seien / gelüste schlauen fleisch zuessen / demnach zie-
hen sie zu Kriege.

Wann nun der warsager Panggi auß allen rasseln götter
gemacht hat / so nimpt dan ein jeder sein rasseln hin / heysset
sie lieber Son / machet jr ein eigen hüttlin / da es inne stehet /
setzt jm essen vor / begert von jm alles was jm von nöten ist /
gleich wie wir den warhafftigen Gott bitten / das sein nun
jr götter. Mit dem warhafftigen Gott der Himmel vnd erden
geschaffen hat / haben sie keine bekümmernuß mit / haltens
für ein alt herkommens / das Himmel vnd erden gewesen sey.
Wissen sonst nichts sonderlich von anfang der welt.

Dann sie sagen / Es sey ein mal ein groß wasser gewesen /
hab alle ire Vordäter verseuffet / vnd etliche seien in einem
Nachen daruon koftien / etliche auff hohen beumen. Welchs
ich achte / es müsse die sündtflut gewesen sein.

Wie ich nu das erste mal vnter sie kam / vñ sie mir daruon
sagten / meinte ich es were etwan ein Teuffels gespenste /
Dann sie sagten mir offtmals wie die dinger sprechen. Wie
ich nun in die hütte kam / da die Weissager inne waren / wel-
che die dinger soltē sprechen machen / mustē sie sich alle nider
sehen.

setzen. Aber wie ich den betrug sahe / gieng ich zur hütten hin-
aus / gedachte / Wie ein armes verblendtes volck ist das.

Wie sie auß den Weibern Weiffa- gerin machen.

Caput xxiiij.

Sie gehen erstmals in eine hütten / vñnd all die weiber
der hütten / nemen sie die eine vor / die ander nach / vñ
bereucheren sie / darnach muß das weib freischen vñnd
springen / vñnd umblauffen biß so lange sie müde werden / das
sie auff die erden fallen / gleich als ob sie todt weren / darnach
sagt der weiffager / sihe jetzt ist sie todt / balde wil ich sie wider
umb lebendig machen / wañ sie dann widerumb zu sich selbs
kompt / sagt sie sein nun spudig / zukünfftige dinge zusagen.
Wann sie dann zu kriege ziehen / so müssen jnen die Weiber
ober den krieg warsagen.

Es sieng einmal meines Herren frau (dem ich geschencke
wurd zu todtten) eine nacht an zuweiffagen / sagte zu irem
Manne / jr wer ein geyst auß frembden landen kommen / der
begerte von jr zu wissen / wie bald ich solte getödtet werden /
vñnd fragte nach dem hols / darmit man mich solte todt schlas-
gen / wo das were. Er antwortet jr / Es were nicht weit / alle
ding were fertig / nur allein / er ließe sich beduncken / ich were
kein Portugaleser / sondern ein Frankose.

Wie dz weib ire weiffag volbracht hatte / Fragte ich sie /
Warum sie mir so nach de lebē stünde / dieweil ich kein feind
were / ob sie nicht fürchtet / das jr mein Gott ein plage zu schi-
cket. Sie sagte / Ich solte mich nicht daran kerē / dann es we-
ren frembde geyster / wolten bescheid vmb mich wissen / Sol-
cher Ceremonien haben sie viel.

Warum

Warinnen sie auff dem wasser faren.
Caput xxiiij.

Es ist ein art beume im lande / welche heysen Yga Ys
wara / des baums schalen lösen sie ganz ab / von oben
an bis vnden auß / machen besunderlich gestell vñ den
baum her / dieselbige ganz abzubringen.

Darnach nemen sie die schale / vnd tragen sie auß dem ber
ge / bey das Meer / hizen sie mit fwer / beugen sie hinten vñ
forne hoch auß / binden mitten zwerst hölzer darüber / das
sie sich nicht weiten / machen nachen darauß / darinnen irer
xxx. zu kriege könen faren / die schale ist eines daumen dick /
wol vier füsse in die weite / xl. füsse lang / etliche lenger etliche
kürzer / dieselbigen ruddern sie schwinde / faren darmit so
weit sie wöllen / wenn das Meer vngestüm ist / ziehen sie die
Nachen auff's landt / bis es wider gut wetter wird / sie geben
sich vber zwo meil weges nicht ins Meer / aber langes dem
lande her / faren sie weit.

Warumb ein feind den andern esse.
Caput xxv.

Sie thun es von keinem hunger / sondern von grossem
hasß vnd neid / vnd wenn sie im kriege gegen einander
scharmüßlen / rüffet einer dem andern auß grossem
hasß zu / Dete Immeraya / Schermiuramme / heiwoe / dich
komme alle vnglück an mein essen kost / De kange Juca eypo
ta kurine / ich wil dir noch heutiges tages dein kopff zerschla
gen / Sche Innamme pepicke Reseagu / Meiner freunde
todt an dir zurechen bin ich hie / Yande soo / sche mocken Se
ra / Quora Dfforime Xire / etc. Dein fleisch sol heutiges
tages

tages ehe die Sonne vnter gehet / mein gebrates sein. Solches alles thun sie auß grosser feindschafft.

Wie sie ihre anschlege machen wann sie wollen
in ihrer feinde landt zu krieg ziehen.

Caput xxvj.

Wann sie wollen in ihrer feind landt zu kriege ziehen / so versamen sich ihre Obersten / berathschlagē sich wie sie es machen wollen / dz entbiete sie den in alle hütte hin vñ wider / dz sie sich rüsten / Vnd sie nennen ein art fruchte der beume / wañ die reiff werdē so wollen sie sie außziehen / dan sie haben keinen vndercheid der jar vñ tag. Auch bestimmen sie ein zeit auß zu ziehen / wann ein art fische leichen / welche Pratti heysen auff ihre spraach / vnd die leich zeit nennen sie Pirakaen. Auff solche zeit rüsten sie sich mit nachen vñ pfeilen / vñ hart wurkeln meel / welchs sie heysen Bythan zu victalia. Darnach beratschlagen sie sich mit dem Pagn / den weissagern / Ob sie auch sollen victoriam haben. Die sagen dan wol ja. Doch befehlen sie jnen / dz sie achtung auff die treume haben / die in von den feinden treumen. Wañ der meiste hauff treumet / sie sehen ihrer feinde fleisch braten / das bedeutet victoriam. Aber wañ sie sehen jr eigen fleisch brate / das bedeute nichts guts / das sie dann daheim blieden. Wañ jnen die treume nun wol behagen / rüsten sie zu / machen in allen hütten grosse getrencke / trincken vnd tanken mit den abgöttern Tammaraka / ein jeder bittet seinen / das er jm helff einen feind fangen. Darnach fahren sie hin / Wann sie dan hart bey ihrer feind landt kommen / so befehlen ihre Obersten die nacht zuuor / wañ sie des andern tages ihrer feind landschaffe wollen anfallen / das sie die treume behalten / welche jnen die nacht treumen.

B

Jch

Ich war einen zug mit ihnen / wie wir nun hart bey ihrer feinde land waren / den abent zuuor / wie ire meynung war / die andere nacht / irer feinde land anzufallen / gieng der oberster durch das läger her / sagt das sie die treume wol behielten / die jnen die nacht treumen würden / gebot weiter / das die jungen gesellen solten / wenn der tag anbreche / Wild schießen vnd vihe fahen / das geschah / der oberste ließ es gar machē / darnach gebot er dē andern obersten / die kamen vor seine hütten / setzten sich alle auff die erden / in einen runden freiß / ließ jnen zuessen geben / wie sie gessen hatten / erzelten sie die treume / so viel das sie ihnen wol behagten / Darnach tankten sie mit den Tammaraka von freuden / irer feinde hütten besichtigten sie in der nacht / fallen an in der morgenstund / wenn der tag anbricht / wenn sie einen fangen / der hart verwundt ist / den tödten sie bald vnd führen das fleisch gbraten mit heim / welche aber noch gesund sein / führen sie lebendig mit heim / darnach in ihren hütten tödten sie sie / sie fallen an mit einem grossen geschrey / treten hart wider die erden / blasen in bosannen / von kürbsen gemacht / haben alle schnür vmb sich gebunden / die feinde damit zubinden / vermalen sich mit roten federn / auff das sie sich vor den andern feien / schießen schwinde / schießen auch fewrige pfeile auff irer feind hüttē / die damit anzustecken / Vnd wann irer einer verwundt wird / habē sie jr eigen kreuter damit sie sich heylen.

Was jr kriegsrüstung ist.

Caput xxvij.

Sie haben flitschbogen / vnd die spizen der pfeile sind von knochen / die sie scharpff wehen / vnd dar auff binden / machen sie auch vō fisch zenen / welche man heisset Libe

set Liberaum/ werden im Meer gefangen. Auch nemen sie baumwoll/ vermengē sie mit wachs/ bindens obē an die pfeile/ stecken feur darein/ das sein ire feur pfeile. Sie machen auch schild von baumschalen/ vnd andern wilden thiers heuzten/ sie vergraben auch spiße dörner/ gleich wie hie die fußangel.

Habe auch von jnen gehört/ aber nicht gesehen/ das/ weiß sie es thun wollen/ sie ire feinde auß den festungē können vertreiben/ mit pfeffer/ welcher da wechs/ der gestalt. Sie wölten grosse feur machen/ wann der windt wehete/ vñ werffen dann des pfeffers einen hauffen darein/ wann der dampff zu jnen in die hütten schläge/ müsten sie jnen entweichen/ vñnd ich glaubs wol/ Dann ich war ein mal mit den Portugalesern/ in einer prouinz des landes Brannenbucke genāt/ wie hie beuor gemelt. Da blieben wir mit einem schiff auff dem trucknen in einem refier ligen/ dann die flut war vns entgangen/ vnd es kamen viel Wilder/ meinten vns zunemen/ aber kontens nicht. Da wurffen sie viel truckener streuch zwischē das schiff vñnd das vfer/ vermeinten vns auch mit pfeffers dampffe zuuerjagē/ Aber sie konten dz holz nicht anzünden.

Mit was Ceremonien sie ire Feinde tödten vnd essen. Womit sie sie todtschlagen/ vnd wie sie mit jnen ombgehn.

Caput xxviii.

Wann sie ire feinde erstmals heimbringen/ so schlage sie die weiber vnd jingē. Darnach vermahlen sie jnen mit grawen feddern/ scheren jm die augbrawen vber den augen ab/ Danken omb jm her/ binden jnen wol das er jnen nicht entlauft/ geben jm ein weib das jm verwaret/ vnd

B ij auch

auch mit jm zuthun hat / Vnd wann die schwanger wirdt /
das kindt ziehen sie auff biß es groß wird / Darnach wann es
inen in den sinn kompt / schlagen sie es todt vnd effens. Geben
jm wol essen / halten inen so ein zeitlang / rüsten zu / machen
der gefeß viel / da sie die gedrencke in thun / backen sonderliche
gefes / darin thun sie die reidschafft darmit sie in vermalen /
machen Fedderqueste / welche sie an das holz binden / darmit
sie in todt schlagen / Machen ein lange schnur Russurana
genant / da binden sie inen ein wann er sterben soll. Wann sie
alle reidschafft bey einander haben / so bestimmen sie ein zeit
wann er sterben soll / Laden die Wildē von andern dörffern /
das sie auff die zeit dahin kommen. Dann machen sie alle ges
fes vol getrencke / vnd einen tag oder zwey zuuorn / ehe dann
die weiber die getrencke machen / führen sie den gefangen ein
mal oder zwey auff den platz tanzen vmb inen her.

Wann sie nun alle bey einander sein / die von aussen kom
men / so heysset sie der Oberste der hütten wilkommen / spricht.
So kompt / helffet ewern feindt essen. Des tages zuuorne /
ehe sie anheben zutricken / binden sie dem gefangenen die
schnur Russurana vmb den hals. Desselbigen tages verma
len sie das holz / Iwera Pemme genant / darmit sie in todt
schlagen wollen / welches gestalt ist / wie diese Figur anzeigt.
Ist lenger dann ein klaffter / streichen ding daran das kleibet.
Dann nemen sie eyer schalen die sein graw / vnd sein von ei
nem vogel Mackufawa genant / die stossen sie klein wie staub /
vnd streichen das an das holz. Dann sihet ein frau vnd kri
zelt in dem angeklebtē eyerschalen staub. Diweil sie malet /
stehet es vol weiber vmb sie her / die singen. Wan das Iwera
Pemme dann ist wie es sein solt / mit fedderquesten vnd ande
rer reidschafft / hengen sie es dann in eine ledige hütten vber
die erden an einen reidel / vnd singen dann darumb her die
ganze nacht.

Dessels

Dasselbigen gleichen vermalen sie dem gefangenen sein
angesicht. Auch dieweil das weib an jm malet / dieweil singt
die andern. Vnd wann sie anheben zutrinken / so nemen sie
den gefangnen bey sich der trincket mit jnen / vñ sie schwagen
mit jm.

Wann das trincken nun ein ende hat / des andern tages
darnach ruhen sie / machen dem gefangnen ein hütlin auff
den platz / da er sterben sol / da ligt er die nacht inne / wol ver-
waret / Dann gegen morgen ein gute weil vor tage / gehē sie
tansen vñnd singen vmb das holz her darmit sie in todtschla-
hen wöllen biß das der tag anbricht / dann ziehen sie den gefan-
genen auß dem hütlin / brechen dz hütlin ab / machen raum /
dann binden sie jm die mussurana von dem hals ab vñnd bindē
sie jm vmb den leib her / ziehen sie zu beiden seiten steiff / Er
stehet mitten darinn gebunden / irer viel halten die Schnur
auff beiden enden / Lassen in so ein weil stehen / legen steinlein
bey in / darmit er nach den weibern werffe / so vmb in her lauf-
fen vñnd dräwen jm zuessen. Dieselbigen sein nun gemalet vñ
darzu geordiniret / wenn er zerschnitten würd / mit den ersten
vier stücken vmb die hütten her zulauffen / Daran haben
die andern kurzweil.

Wann das nun geschehen ist / machen sie ein fiewer vñge-
ferlich zweier schritt weit von dem Schlauen / Das fiewer
muß er sehen / Darnach kompt ein fraw mit dem holz Jwe-
ra Pemme / gelauffen / keret die Fedder questen inn die höhe /
kreischet von freuden / lauffet vor dem gefangenen ober / das
er es sehen sol.

Wann das geschehen ist / so nimpt ein Mans person das
holz / gehet mit vor den gefangenen stehen / helt es vor in / dz
ers ansihet / dieweil gehet der / welcher in todtschlagen wil /
hin / selb xiiij. oder xv. vñnd machen jre leib graw mit äschen /

B iij dann

Dann kompt er mit seinen zuecht gesellen auff den plak bey dem gefangnē/so oberliffert der ander so vor dē gefangnen steht/ diesem das holz/so kompt dann der König der hütten vnnd nimpt das holz/ vnd steckt es dem der den gefangenen sol todt schlagen/einmal zwischen den beynen her.

Welches nun ein ehr vnter jnen ist/dann nimpt der wider umb das holz/der den todt schlagen sol/vnnd sagt dann/ Ja hie bin ich/ich wil dich tödten/dann die deinen haben meiner freunde auch viel getödtet vnd gessen/antwortet er/wañ ich todt bin/so habe ich noch viel freunde/die werden mich wol rechen/darmit schlecht er jnen/hindē auff den kopff/das jm das hirn darauß springt/als baldt nemen jn die weiber/zihē jn auff das feuer/krasē jm die haut alle ab/machen jn ganz weiß/stopffen jm den hindersten mit einem holze zu/auff dz jm nichts entgehēt.

Wann jm dan die haut abgefegēt ist/nimpt jn ein manns person/schneidet jm die beine vber den knieen ab/vnd die arme an dem leibe/dan kommen die vier weiber vnd nemen die vier stücke/vnd lauffen mit vmb die hütten her/machen ein groß geschrey/von freuden/darnach schneiden sie jm den rücke mit dem hindersten von dem vorthail ab/dasselbige theilē sie dann vnter sich/aber das ingeweyd behalten die weiber/siedē/vñ in der brüe machen sie einen brey/ mingau genant/den trincken sie vnnd die kinder/das ingeweid essen sie/essen auch das fleisch vmb das haupt her/das hirn in dem haupt/die zungen/vnnd weß sie sunst daran geniessen können/essen die jungen. Wann das alles geschehen ist/so gehet dan jeder widerumb heim/vnd nemen jr theil mit sich. Der jenige so disen getödtet hat/gibe sich noch einen namē/Vnd der König der hütten krasēt jnen mit einem wilden thieres zane oben an die arme. Wann es recht geheylet ist/so sibet man
die

die masen/das ist die ehre darfür. Dann muß er denselbigen tag still ligen in einem neß/thun jm ein kleines flitschböglin/ mit einem pfeil/darmit er die zeit vertreibt/scheuffet inn wachs/Geschicht darumb das jm die arme nicht vngewiß werden von dem schreckē des todtschlagens. Dis als hab ich gesehen vnd bin dabey gewesen.

Sie können auch bey keiner gesakten zal weiter zelen dan biß auff fünff/Wann sie weiter zelen wollen/weisen sie bey fingern vnd zehen der füsse. Wann sie wollen von grosser zal reden/weisen sie auff vier oder fünff personen/so viel finger vnd zehen die haben.

Bericht etlicher Thier im Lande.

Caput xxix.

E hat inn dem Landt Rehböck wie hie wild schwein/ zweierley art. Deren art eine sein wie hie im land/ Die andern klein wie junge Schweinlein/heysen Tengasu Dattu/sein sehr vbel zufahē in den fallen/welche die wilden brauchen wild zufangen.

Es hat auch Meerfahē da/dreierley art/Ein art die heissen Rey/sein der die hieher ins landt kommen.

Dann ist noch ein art die heissen Aekafey/Springen gemeinlich mit grossen hauffen auff den beumen/machen ein groß geschrey im holz.

Vnd ist noch ein art die heysen Pricki/sein Rot/haben bärte wie Zigen/sein so groß wie ein mittelmessig hunde.

Auch hat es ein art thierer heysen Dattu/ist vngeserlich einer spannen hoch/anderthalber spannen lang/ist gewapnet allenthalben vmb den leib her/nur allein am bauch hat es nichts. Das wapen ist wie horn/schleuffet auffeinander mit

mit gelencken wie harnisch / hat ein langes spitziges münde
lein / einen langen schwanz geht gern vmb stein klippen her /
sein speiß ist Ameisen / hat fet fleisch / hat offft daruon gessen.

Caput xxx.

Es hat auch ein art Wildts / heysset Serwoy / ist so
groß wie ein kaze / weiß graw vö hare / auch schwarz
graw / hat einen schwanz wie ein kaze. Vnd wann es
geberet / hats ein junges oder sechs / hat einen schlis an dem
bauch / ist wol einer halben spannen lang / vnd inwendig des
schlikes hats noch eine haut / Dañ der bauch ist im nit offen /
vnd inwendig dem schlis hats die dünnen / vnd wo es hin ge
het / tregt es die jungē in dem schlis zwischen den zweien heu
ten. Ich hab sie offtmals helffen fangen / vnd die jungen auß
dem schlis gelangenget.

Es hat auch viel Tieger thier im lande / welche die leut
würgen vnd grossen schaden thun.

Hat auch ein art Löwen / welche man heysset Leoparda /
das ist gesagt / Graue Löwen. Vnd anderer seltsamer Thie
rer viel.

Es ist ein thier genant Catiuare / helt sich auff dem lande
vnd in dem wasser. Der schilff so bey den vfern der süßen was
ser stehet / essen sie. Wann sie sich vor etwas fürchten / fliehen
sie ins wasser auff den grund / sein grösser dann ein schaf / ha
ben einen kopff nach der art wie ein hase / doch grösser / vnd
kurtz ohren / haben einen stumpffen schwanz / zimlich hohe
beine / Lauffen auch schwind auff dem lande / von einem was
ser zum andern / ist schwarz graw von haare / hat drey kloßē
an jedem fuß / schmacket wie Schweinen fleisch.

Auch hat es ein art grosser Eyderen im wasser / auch auff
dem lande / dieselbigen sein gut zuessen.

Von

Von einer art wurmlein wie kleine flöhe/
welche die wilden heysen Attun.

Caput xxxj.

ES hat wurmlein sein wie flöhe/doch kleiner/heysen
Attun auff der Wilden spraach/Werden in den hüt-
ten von der leut unreinigkeit. Dieselbigen kriechen ei-
nem in die füsse/vnnd es jucket einem nur inwendig wann sie
hinein kriechen/die fressen sich ins fleisch hinein/das man es
sonderlich nicht fület. Wann man es nicht gewar wirt vnnd
sie als bald heraus langt/hecket es einen klumpen niesse/so
rund wie ein erbis. Wann mans dann gewar wird vnd her-
aus langt/bleibt ein löchlin im fleisch so groß wie ein erbis.
Ich hab gesehen/wie ich erstmals mit den Hispaniern da in
die landtschafft kam/das sie etlichen von vnsern gesellen die
füsse gar verderbten/dann sie kein acht dar auff hatten.

Von einer art fledermeusen des landes wie sie
die leut des nachts im schlaff in die zehen der füsse
vnd in die stirn beißen.

Caput xxxij.

ES hat auch ein art fledermeuß/sein grösser dann die
so hie in Teutschlandt sein/Die fliegen des nachts in
die hütten vmb die nes her/darinne die leut schlaffen.
Vnd wann sie vernemen/das einer schlaffet vnd sie machen
last/fliegen sie bey die füsse/vnnd beißen einen munde vol/
oder beißen sie in die stirne/vñ fliege dan widerumb hinweg.
Da ich vnder den Wilden war/bissen sie mir offemals von
den zehen der füsse/Wañ ich auffwachete/sahe ich die zehen
blutig. Aber sie beißen die Wilden gemeinlich in die stirn.

X Von

Von Bienen oder Imen des landes.

Caput xxxiiij.

Dreierley art Bienen sind in dem lande / Die ersten nach der art schier wie die hie zu lande.

Die anderen / sein schwarz / vñ so groß wie fliegē.
Die dritten / sein klein wie mücken / diese bienen alle haben ihren honig inn holten beumen / vñnd ich hab offtmals mit den Wilden honig außgehawen.

Von vögeln des landes.

Caput xxxiiij.

Es sind auch viel seltsamer vögel daselbst / ein art genant / Bwara Pirange / die haben ihre fudderungen bey dem Meer / nisten auff den klippen / welche ligen hart bey dem lande / ist bey nahe so groß wie ein huen / hat ein lange schnippen / beine wie ein Keiger / doch nit so lang / hat die natur / die ersten feddern so den jungen außspriessen / sein weiß graw / Darnach wenn sie flück werden / sein sie schwarz graw / darmit fliegen sie dann bekant ein jar / dann verwandeln sich dieselbigen feddern vñnd der ganze Vogel / wird so rot / als einiger rote farbe sein mag / so bleibt er dan / seine feddern sein groß geacht von den Wilden.

Bericht etlicher beume des landes.

Caput xxxv.

Es sein da beume welche die wilden Juni pappeeywennen / auff denselbigen beumen wechst ein frucht einem apffel nicht sehr vngleich / die frucht kawen die wilden /

wilden/ vnd drucken den safft in ein gefes / darmit vermalen
sie sich/ wenn sie es erstmals auff die haut streichen ist es wie
wasser/ darnach vber ein weile wird inen die haut so schwarz
wie dinten/ das weret bis in den neundten tag/ dann so verge
het es/ vñ nit ehe der zeit/ wie viel sie sich waschen im wasser.

**Wie die Baumwolle wechsset vnd der Prasiltiani
sche pfeffer / auch etliche andere wurzeln mehr/
welche die wilden pflanzen zu essen.**

Caput xxxvj.

Die Baumwolle wechsset auff beumlein / vngeserlich
einer klafftern hoch / hat viel aste / wenn sie blüet ge
winnet sie knöpfe / wenn sie wil reiff werden / thut sie
sich auff / vnd die woll stehet so in den knöpfen vmb schwarze
kernlein her / welchs die saat ist / darvon man sie pflanzt / der
knoppen sein die streuchlein vol.

Der pfeffer des landes / ist zweierley art / der eine geel der
ander rot / wechsset doch auff eine weise / grüne ist er so groß
wie hagenputten so auff den dörnen wachsen / ist ein kleines
beumlein / vngeserlich einer halben klafftern hoch / vñnd hat
kleine bletlin / hengt vol des pfeffers / ist scharpff in dem mun
de / pflücken ihn ab wann er zeitig ist / trucknen ihn inn der
Sonnen.

Es sein auch wurzeln die heysen Zettifi / sein von gutem
geschmack. Wann sie die pflanzen / schneiden sie die kleine
stücklein / stecken die stück in die erden / das empfangt
sich dañ vnd breitet sich vber die erden her / wie
hoppnen beumen / wirdt voll der
wurzeln.

Beschluß rede.

Dem Leser wünschet Hans Staden

Gottes gnad vnd fried.

Vnstiger Leser / Diese meine Schif-
fart vnd reise / hab ich auß vrsach der kürze
nach / beschrieben / allein den anfang zuerzes-
len / wie ich inn der Tyrannischen völkler ge-
walt kommen bin. Darmit anzuzeigen / wie
gewaltiglich one alles hoffen / mich d' Nothelffer vnser Herr
vnd Gott erlöset hat auß irer gewalt. Das auch ein jeder hö-
re / dz der Allmechtige Gott jetzt noch eben so wol seine Christ
gleubigen vnder dem gotlosen Heydnischem volck wunder-
barlich beschützet vnd geleitet / als er von anbegin se gethan
hat / Das auch ein jeder mit mir Gott dafür danckbar sey /
vnd sich in der zeit der not auff jnen verlasse. Dann er selber
spricht: Ruffe mich an in zeit der noth / so wil ich dich errette /
vnd du solt mich preisen / 2c.

Nun möcht mancher sagen / Ja solte ich das alles drucken
lassen was ich mein tag versucht vnd gesehen hab / müst ich
ein groß buch machen? Es ist war / der gestalt nach / wüste
ich auch noch viel mehr zubeschreiben / Aber es hat die gestalt
nicht / Ich hab die meinung / was mich darzu bewegt hat dis
büchlein zubeschreiben / gnugsam hin vnd wider angezeigt /
Wiewol wir alle schuldig sein Gott zuloben vnd dancken /
das er vns behütet hat / von der erste geburt stunden bis auff
die gegenwertige stund vnser lebens.

Weiter / So kan ich das wol erachten / das der inhalt di-
ses büchlins etlichen wird frembd bedunckē. Wer kan da zu.
Nichts

Nichts desto weniger / so bin ich der erste nicht / vñ werde der
letzte auch nicht bleiben / dem solche schiffarten / landt vñnd
völcker wol bekant sein / Dieselbigen es auch aller ding nicht
mit lachen / sein inne worden / vñnd noch innen werden.

Aber das dem / den man vom leben zum todt bringen wil /
solte zu mute sein / als denen die weit daruon stehn vñnd zuse-
hen / oder die daruon hören sagen / das weiß sich ein jeder wol
zuberichten.

Wann die auch alle solten den Tyrannischen feinden in
ire gewalt kommen / so in America siegeln / wenn wolte dann
dahin verlangen.

Aber das weiß ich warhafftig / das mancher ehrlicher
Mann in Castilien / Portugal / Franckreich / auch etliche
zu Andorff in Brabād / so in America gewesen sein / mir des
müssen zeugnuß geben / das dem so sey wie ich schreibe.

Aber denen so solche dinge vnbeuust sein / beruffe ich mich
auff diese zeugen / Gott zuuor an.

Die erste reyse so ich thet in America / war mit einem Por-
tugalesischen Schiffe / der Hauptman hieß Pintyado / was
ren vnser drey Teutschen im schiff / Einer war von Bremē /
hieß Heinrich Brant / Der ander hieß Hans von Bruch-
hausen / vñnd Ich.

Die ander reyse thet ich von Ciuilien auß Hispanien nach
Rio de Platta / ein prouinz in Amerika gelegen so genant /
Der oberste zu den schiffen hieß Don Diego de Senabrie /
War kein Deutscher auff der reyse mit. Aber nach langer
mühe / angst vñnd gefahr zu wasser vñnd land / welches wehre-
te zwey jar / alles in der einen reyse wie gmelte. Zum letzten lit-
ten wir Schiffbruch / bey einer inseln genant S. Vincente /
ligt hart an dem Füßfesten lande Prastilien / vñnd Portuga-
leser bewonen sie. Daselbst fand ich einen Landsman / Eoba

ni Hessij seligē Son einen / der mich da wol empfieng / Noch hatten Kauffherrn vonn Antdorff / welche man die Schetz heist / einen Factor da / der hieß Peter Kösel / die beide müssen mir des zeugnus geben / wie ich da bin ankommen / auch wie ich letztlich von den Tyrannischen feinden bin gefangen worden.

Weiter / die Schiffleut so mich den Wilden abkauften / waren auß Normandi in Franckreich. Der hauptmann des Schiffs war vō Battauilla / genant Wilhelm de Moner / Der Stewrman hieß Francon de Schans / war von Harflor / der Dolmetsch war von Harflor / genant Perott. Die Ehrlichen leut (Gott lone es inen in der ewigen seligkeit) die haben mir geholffen / nechst Gott / in Franckreich / Haben mir helffen ein passport erlangen / Haben mich gekleidet / geben mir zerung / die müssen mir des zeugnus sein / Wo sie mich bekommen haben.

Darnach schiffte ich von Dippaw auß Franckreich / kam gen Lunden in Engelland. Da erfuhren die kauffgesellen der Nidderlendischen bursche von dem schiffman / damit ich dahin kam / wie es vmb mein sach gelegen war / Lunden mich zu gast / verehreten mich mit einem zeerpfenning / Darnach siegelte ich in Teutschlandt.

Zu Antdorff kam ich in dz hauß vō Sla / zu einem kauffherrn Jaspar Schezen genant / demselbigen steht der gemelte Factor Peter Kösel in Sanct Vincente mit zu / wie gemelt / Dem bracht ich die zeittungen / wie die Frankosen seines Factors schifflein inn Rio de Zenero hetten angefallen / aber weren wider abgeschlagē. Derselbig kauffherr schanckte mir zwen Keisers Ducaten zur zerung / Gott wolle es im vergelten.

S Nun etwan ein junger gesell were / der mit diesem
schreiben vnd zeugen keinen genügen hette / Darmit
er nicht im zweiffel lebe / so neme er Gott zu hilff / vnd
fahediese reyse an / Ich hab jm hierin kundtschafft genug ge
lassen / der spur volge er nach / Dem Gott hilfft / ist die welt
nicht zugeschlossen.

Dem Allmechtigen Gott / der alles in allem ist /
sey lob / ehr vnd preiß von ewigkeit zu
ewigkeit Amen.

Gedruckt zu Franckfurdt am Mayn /
durch Wengandt Han / in der
Schnurgassen zum
Krug.

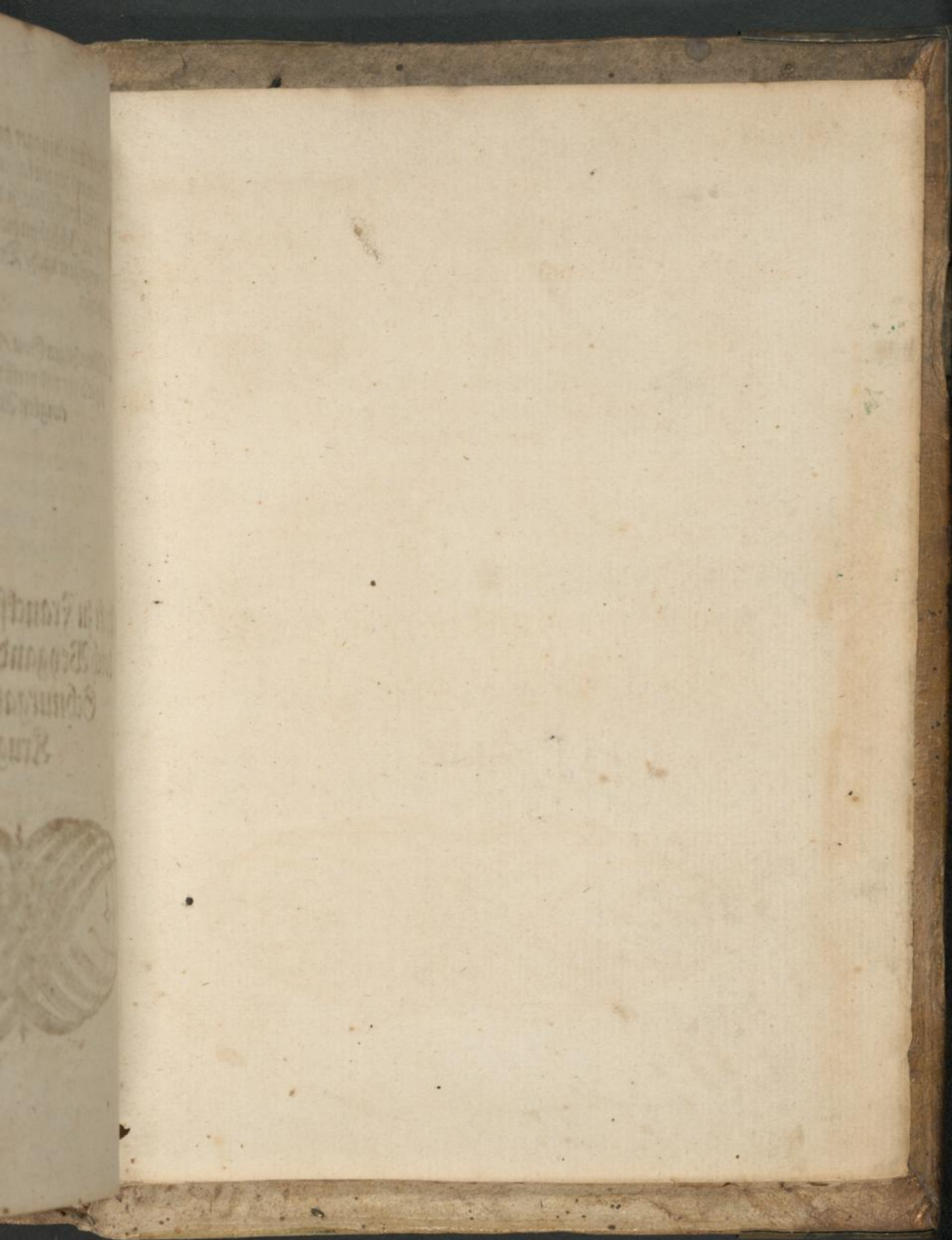


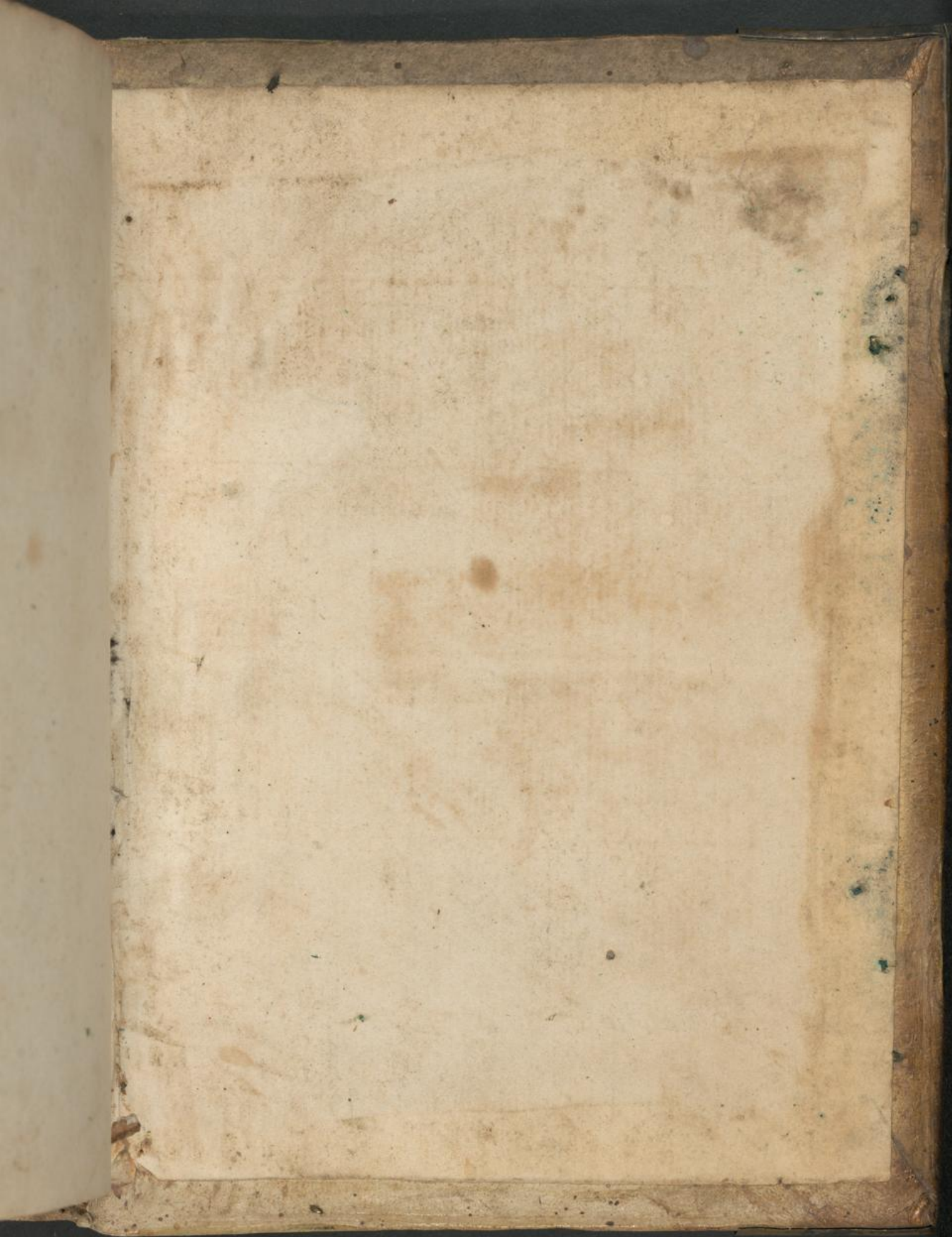
Handwritten text in a Gothic script, likely a list or index of names and titles, including a prominent initial 'S'.

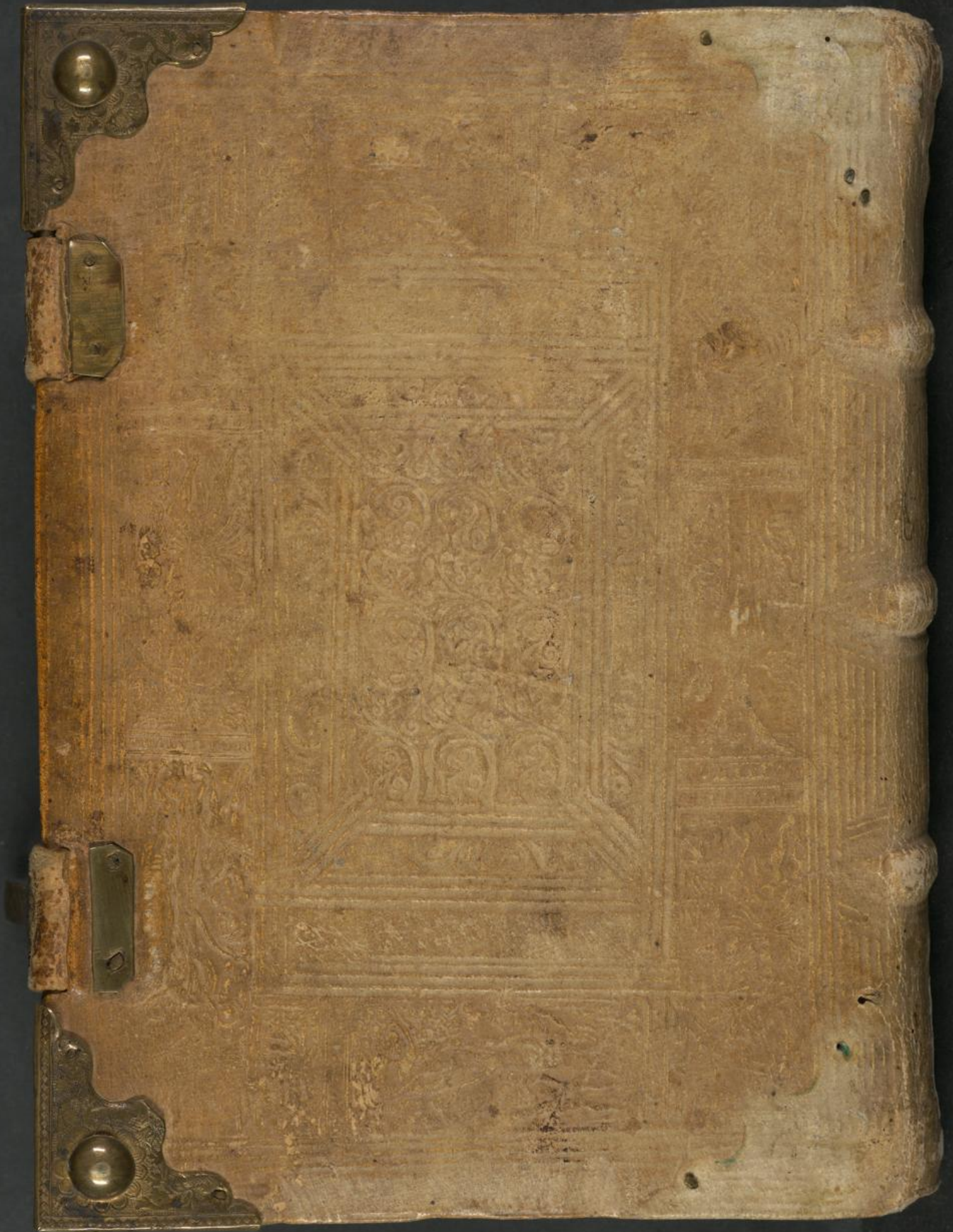
Handwritten text in a Gothic script, possibly a title or a specific entry.

Handwritten text in a Gothic script, possibly a title or a specific entry.









1546-57

Rara

837









B.I.G.

Colorchart #13

Black

3/Color

White

Magenta

Red

Yellow

Green

Blue

0 cm 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16

9 8 7 6 5 4

Inche

Centi